

AURIOL®

**WALL CLOCK WITH TEMPERATURE & HUMIDITY •
WANDUHR MIT THERMO- UND HYGROMETER •
HORLOGE MURALE AVEC THERMOMÈTRE ET HYGROMÈTRE
Art.-Nr.: 4-LD6283-1-2**

(GB) (IE) (NI) (CY) (MT) **WALL CLOCK WITH TEMPERATURE & HUMIDITY**
(DE) (AT) (CH) **WANDUHR MIT THERMO- UND HYGROMETER**
(FR) (BE) (CH) **HORLOGE MURALE AVEC THERMOMÈTRE ET HYGROMÈTRE**
(NL) (BE) **WANDKLOK MET THERMO- EN HYGROMETER**
(CZ) **NÁSTĚNNÉ HODINY S TEPLoměREM A VLHKOMĚREM**
(PL) **ZEGAR ŚCIENNY Z TERMOMETREM I HIGROMETREM**
(SK) **NÁSTĚNNÉ HODINY S TEPLOMEROM A VLHKOMEROM**
(ES) **RELOJ DE PARED CON TERMÓMETRO E HIGRÓMETRO**
(DK) **VÆGUR MED TERMOMETER OG HYGROMETER**
(IT) (MT) (CH) **OROLOGIO DA PARETE CON TERMOMETRO E
IGROMETRO**
(HU) **FALIÓRA HŐ- ÉS LÉGNEDVESSÉGMÉRŐVEL**
(SI) **STENSKA URA S TERMOMETROM IN MERILNIKOM VLAŽNOSTI
ZRAKA**
(HR) **ZIDNI SAT S TERMOMETROM I HIGROMETROM**
(RO) **CEAS DE PERETE, CU TERMOMETRU ŞI HIGROMETRU**
(BG) **СТЕНЕН ЧАСОВНИК С ТЕРМОМЕТЪР И ВЛАГОМЕР**
(GR) (CY) **ΡΟΛΟΪ ΤΟΙΧΟΥ ΜΕ ΘΕΡΜΟΜΕΤΡΟ ΚΑΙ ΥΓΡΟΜΕΤΡΟ**

IAN 438564_2207

OS

(GB) (IE) (NI) (CY) (MT)	Usage and safety instructions	- 1 -
(DE) (AT) (CH)	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	- 11 -
(FR) (BE) (CH)	Utilisation et avertissements de sécurité	- 22 -
(NL) (BE)	Gebruiksaanwijzing en veiligheidstips	- 35 -
(CZ)	Návod k obsluze a bezpečnostní upozornění	- 46 -
(PL)	Wskazówki obsługi i bezpieczeństwa	- 56 -
(SK)	Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny	- 67 -
(ES)	Indicaciones sobre su utilización y su seguridad	- 78 -
(DK)	Bedjenings- og sikkerhedshenvisninger	- 89 -
(IT) (MT) (CH)	Istruzioni per l'uso e indicazioni di sicurezza	- 100 -
(HU)	Használati és biztonsági tanácsok	- 111 -
(SI)	Navodilo za uporabo in varnostno navodilo	- 124 -
(HR)	Upute za uporabu i sigurnosne upute	- 135 -
(RO)	Instrucțiuni de utilizare și siguranță	- 146 -
(BG)	Инструкции за експлоатация и безопасност	- 157 -
(GR) (CY)	Οδηγίες λειτουργίας και ασφάλειας	- 171 -

Table of contents

Table of contents - 1 -
Introduction - 2 -
Intended use - 2 -
Package contents - 2 -
Technical specifications - 2 -
Explanation of symbols - 3 -
 Battery safety instructions - 4 -
Hanging the device securely - 5 -
Starting up the device - 5 -
Setting the time - 5 -
Thermometer - 6 -
Hygrometer - 6 -
Cleaning instructions - 6 -
Storage - 6 -
Simplified EU declaration of conformity - 6 -
Disposal - 6 -
 Disposing of the electrical device - 7 -
 Disposal of batteries - 8 -
The digi-tech gmbh warranty - 8 -
 Warranty terms - 9 -
 Warranty period and statutory claims for defects - 9 -
 Scope of Warranty - 9 -
 Processing in the event of a warranty claim - 9 -
Service - 10 -

WALL CLOCK WITH TEMPERATURE & HUMIDITY

Introduction

Congratulations on purchasing your new wall clock with thermometer and hygrometer (hereinafter referred to simply as the "device"). In doing so, you have opted for a high-quality device. These operating instructions form an integral part of this device. It contains important instructions pertaining to its safety, use and disposal. Please familiarise yourself with all the operating and safety instructions before using this device. Use the device only as described for the indicated purposes. If you pass this device on to anyone else, please be sure to pass on these documents with it. Please keep the packaging and operating instructions for future reference.



Intended use

The device is suitable for displaying the time and for using the additional functions described. Any other use or modification of the device is considered to be improper use. The manufacturer is not liable for damage caused by improper use or incorrect operation. The device is not intended for commercial use.

Package contents



















Note: Please check the package after purchase. Check that all parts are present and not defective. If the delivery is incomplete and/or parts are damaged, do not use the device. Contact the service department (see "What to do to use the warranty").







- 1 x wall clock
- 1 x battery (1.5 V AA LR6)
- 1 x operating instructions

Technical specifications

- Quartz movement ES368
 - Measuring range/temperature: -20 – 50 °C
 - Temperature display/tolerance: +/- 3 °C
 - Measuring range/humidity: 10% – 100%
 - Humidity display/tolerance: +/- 8%
 - Dimensions: approx. Ø 25.4 x 4.0 cm
 - Weight: approx. 348 g (excl. batteries)
 - Battery: 1 x 1.5 V AA R6/LR6
- — — - DC voltage indicator

Explanation of symbols

		Improper use of the batteries may result in explosion and leakage of the battery fluid.
		Alkaline battery included
		Battery: 1 x 1.5 V AA R6/LR6
		Symbol for DC voltage
		Operating instructions
		Please read the operating instructions!
		With the CE mark, digi-tech gmbh declares conformity with the applicable EU directives.
		Setting the time
		Warning, fragile!
		Always keep batteries out of children's reach.
		Do not throw batteries into fire or put them in contact with fire.
		Always insert batteries with the correct polarity.
		Do not deform or damage batteries.
		Do not open or disassemble batteries.
		Do not mix batteries of different brands and types.

		Do not mix new and used batteries.
		Do not charge batteries.
		Protect batteries from moisture and keep them away from liquids.
		Do not short-circuit batteries.
		Always insert the batteries with the correct polarity.
		Wear protective gloves.

Important safety Instructions

Safety instructions for the user



WARNING! RISK OF DEATH AND ACCIDENTS FOR INFANTS AND CHILDREN

Never leave **children** unattended with the packaging materials. There is a risk of suffocation from the packaging material. **Children** frequently underestimate the risks. Keep **children** away from the product. This device may be used by **children** aged 8 years and older and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or a lack of experience and knowledge if they are supervised or have been instructed in the safe use of the device and understand the hazards involved. **Children** may not play with the device. Cleaning and user maintenance is not to be carried out by **children** without supervision.

Do not operate the product if it is damaged. Do not expose the wall clock to moisture or direct sunlight. Only use the wall clock indoors. This product does not contain any parts that can be serviced by the consumer.

Battery safety instructions



WARNING! RISK OF DEATH!

Keep batteries out of reach of **children**. If swallowed, seek medical attention immediately! Ingestion can lead to burns, perforation of soft tissue and death. Severe burns may occur within 2 hours of swallowing.

Never charge non-rechargeable batteries. Do not short-circuit batteries and/or do not open them. This can result in overheating, fire hazards or explosions. Never throw batteries into fire or water. Do not subject batteries to mechanical stress.



RISK OF BATTERY LEAKAGE

Avoid extreme conditions and temperatures that may affect batteries, e.g., radiators/direct sunlight. If batteries are leaking, avoid contact of the chemicals with skin, eyes and mucous membranes! Rinse any affected areas immediately with clear water and consult a doctor!



WEAR PROTECTIVE GLOVES! Leaking or damaged batteries can cause burns if they come into contact with skin. Therefore, wear suitable protective gloves in such cases. In the event of leakage from the batteries, remove them from the product immediately to avoid damage. Only use batteries of

the same type. Do not mix old batteries with new ones! Remove the batteries if the product will not be used for a prolonged period.



RISK: DAMAGE TO THE PRODUCT

Use only the specified type of battery! Insert batteries according to the polarity markings (+) and (-) on the battery and the product. Clean the contacts on the battery and in the battery compartment with a dry, lint-free cloth or cotton swab before insertion! Remove spent batteries from the product immediately.

Hanging the device securely

The device is not designed to be used in rooms with a high humidity level (e.g., bathrooms). Before mounting to the wall, make sure that there are no gas, water or electricity lines at the drilling location. Use suitable screws and dowels (not included in scope of delivery). Be mindful of the wall's condition.

The manufacturer assumes no liability for damage caused by improper fastening. Make sure that

- no direct heat sources (e.g., heaters) affect the device;
- it is not placed in the path of direct sunlight;
- contact with splashing or dripping water is avoided;
- the appliance does not hang or stand in the immediate vicinity of magnetic fields (e.g., loudspeakers);
- to avoid having foreign objects interfere with it;
- candles and other open flames are kept away from the device at all times, to prevent the spread of fire.

Starting up the device

Using the correct polarity, insert a 1.5 V AA R6/LR6 battery into the battery compartment on the back of the device.

Setting the time

Use the dial on the back of the device to set the time.



Thermometer

Your device has an analogue display for the TEMPERATURE.
The measuring range of the temperature is between -20 – 50 °C.

Note: After unpacking your device, it may take some time for the sensor to adapt to the new environment.

Hygrometer

Your device has an analogue HUMIDITY indicator.
The humidity measuring range is between 10 - 100%

Note: After unpacking your device, it may take some time for the sensor to adapt to the new environment.

Cleaning instructions

Improper cleaning can damage the device. Do not immerse the device in water or other liquids. Avoid any aggressive cleaning agents, brushes with metal or nylon bristles, or any sharp or metallic cleaning objects such as knives, hard spatulas and the like. These can damage the surface. Clean the device with a soft, dry, lint-free cloth, such as is used for cleaning eyeglass lenses.


Storage

If the device will not be used for a prolonged period of time, remove the batteries and store the device, cleaned and protected from sunlight, in a cool, dry place, ideally in its original packaging.

Simplified EU declaration of conformity

The digi-tech gmbh hereby declares that the wall clock with thermometer and hygrometer 4-LD6283-1-2 complies with the RoHS directives 2011/65/EU and 2014/30/EU.

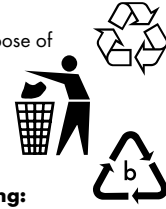
You can download your operating instructions and declaration of conformity here:
www.digi-tech-gmbh.com/downloads

Then click on the magnifying glass  and enter the article number 438564_2207.

Disposal

The product and the packaging materials are recyclable. Please dispose of them separately for better waste treatment. For options for disposing of the used product, please contact your town council or city administration.

Pay attention to the labelling on the packaging materials when separating waste; these are marked with abbreviations (a) and numbers (b) that mean the following:



- 6 -



1-7: plastics

20-22: paper and cardboard

80-98: composites.

Disposing of the electrical device

The symbol with the crossed-out waste bin signifies that electrical and electronic equipment must not be disposed of with household waste. Consumers are legally obliged to collect electrical and electronic equipment separately from unsorted municipal waste at the end of their service life. In this way, an environmentally friendly and resource-saving usage is ensured. Disposable and rechargeable batteries that are not firmly enclosed by the electrical or electronic device and that can be removed in a non-destructive way must be separated from the device before it is handed over to a collection point and disposed of as intended. The same applies to light sources that can be removed from the device in a non-destructive way. Owners of electrical and electronic equipment from private households can hand them in at the collection points of the public waste disposal authorities or at the collection points set up by the manufacturers or distributors within the jurisdiction of the ElektroG (Electrical and Electronic Equipment Act). Returning old devices is free of charge. **Please return the old device to your LIDL branch.** Distributors with a shop floor space of at least 400 m² for electrical and electronic equipment are obliged to accept returns. The same applies to food retailers with a total shop floor space of at least 800 m², provided that they offer electrical and electronic equipment on a permanent basis, or at least several times a year. Distance sellers with a storage area of at least 400 m² for electrical and electronic equipment or a total storage area of at least 800 m² are also obliged to accept returns. In general, distributors have the obligation to ensure the free return of old devices by providing suitable return facilities within a reasonable distance. Consumers have the option of handing over an old device free of charge to a distributor who is obliged to take it back if the consumer purchases an equivalent new device with essentially the same function. This possibility also exists for deliveries to a private household. In distance selling, the option of free pick-up when purchasing a new device is limited to heat exchangers, computer monitors and large devices that have at least one outer edge with a length of more than 50 cm. When concluding the purchase contract, the distributor must ask the consumer about how they intend to return the device. Apart from that, consumers can hand in up to three old devices of one type at a distributor's collection point free of charge, without this being tied to the purchase of a new device. However, the edge lengths of the respective devices must not exceed 25 cm.

Consumers are encouraged to take measures to avoid waste. With regard to electrical and electronic devices, this means extending their lifespan by repairing



defective devices and selling used devices that are in good working order instead of disposing of them.

Remove the battery before disposal without causing damage and dispose of it separately (see "Disposal of batteries").

Disposal of batteries

The accompanying symbol indicates that batteries must not be disposed of with normal household waste. Defective or used batteries must be recycled in accordance with Directive 2006/66/EU and its amendments. Consumers are legally obliged to hand in all batteries, regardless of whether they contain harmful substances, such as:

Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead, Li = lithium or not, to a collection point in their municipality/district or a retail outlet, to ensure environmentally friendly disposal and to recover valuable raw materials, such as cobalt, nickel or copper.

Batteries may be returned free of charge.



WARNING! Environmental damage due to incorrect disposal of batteries!

Some of the possible materials, such as mercury, cadmium and lead, are poisonous and, if not disposed of properly, endanger the environment. Heavy metals, for example, can have harmful effects on the health of humans, animals and plants and accumulate in the environment and in the food chain, and then enter the body indirectly via food.



WARNING! Risk of explosion!

With used batteries containing lithium (Li = lithium), there is a high risk of fire. Therefore, special attention must be paid to the proper disposal of used batteries containing lithium. Incorrect disposal can also lead to internal and external short circuits due to thermal effects (heat) or mechanical damage. A short circuit can lead to a fire or an explosion and have serious consequences for humans and the environment. For this reason, tape off the poles of lithium-based batteries prior to disposal in order to avoid an external short circuit. Batteries that are not permanently installed in the device must be removed and disposed of separately before disposing of the device. Please return batteries only when fully discharged! Use rechargeable batteries instead of disposable batteries whenever possible.

The digi-tech gmbh warranty

This device has a **3-year** warranty valid from the date of purchase. In the event of defects in this device, you have legal rights against the seller of the device. These statutory rights are not limited by our warranty set out below.



Warranty terms

The warranty period begins on the date of purchase. Please keep the receipt. This document is required as proof of purchase. If a material or manufacturing defect occurs within three years of the date of purchase of this device, the device will be repaired or replaced – at our discretion – by us free of charge. This warranty requires that the defective device and the purchase receipt are presented within the three-year period with a briefly written statement stating the nature of the defect and when it occurred. If the defect is covered by our warranty, you will receive the repaired or a new device back. No new warranty period begins with the repair or replacement of the device.

Warranty period and statutory claims for defects

Statutory warranty rights do not extend the warranty period. This also applies to replaced and repaired parts. Any damage or defects already present at the time of purchase must be reported immediately after unpacking. After the warranty has expired, any repairs are subject to a charge.

Scope of Warranty

The device was carefully manufactured according to strict quality guidelines and carefully checked before delivery. The warranty applies to material or manufacturing defects. This warranty does not cover parts of the product that are subject to normal wear and tear and can therefore be regarded as wear parts or for damage to fragile parts, e.g. switches, batteries or parts made of glass. This warranty is void if the unit has been damaged or improperly used or maintained. For proper use of the device, all instructions given in the manual must be strictly observed. Uses and actions that are advised against or warned against in the operating instructions must be avoided at all costs. The device is designed exclusively for private and not for commercial use. The warranty expires in the event of abusive or improper handling, the use of force or repairs that were not carried out by our authorised service branch.

Processing in the event of a warranty claim

To ensure that your request is processed quickly, please follow the instructions below:

- For all inquiries, please have the receipt and item number (438564_2207) ready as proof of purchase.
- Please refer to the type plate, engraving, title page of your manual (bottom left) or to the sticker on the back or underside for the item number.
- If functional errors or other defects occur, **first contact the following service department by phone or email.**



You can download this manual and many other user manuals, product videos and software at www.lidl-service.com.



This QR code will take you directly to the Lidl service page (www.lidl-service.com) and you will be able to access your operating manual by entering the article number (438564_2207).

Service

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, GERMANY
Email: support@inter-quartz.de, Phone: +49 (0)6198 571825

(AT) (BE) (DE) (ES) (FI) (FR) (GB) (IE) (IT) (NI) (NL) (PT) (SE)

00800 5515 6616

(BG) 00800 1114916	(GR) 00800 44140855	(PL) 00800 44 11 493
(CH) 0800 563862	(HR) 0800 222943	(RO) 0800 896640
(CY) 8009 4403	(HU) 0680 981220	(RS) 0800 191026
(CZ) 800 142 315	(LT) 8800 33139	(SI) 0800 80847
(DK) 800 5515 6616	(LV) 8000 5884	(SK) 0800 004449
(EE) 80000 49116	(MT) 800 62851	

SUPPLIER

Please note that the following address is not a service address. Contact the service office named above first.
digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, GERMANY



Year of manufacture: 2022
Art. no.: 4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207

Inhaltsverzeichnis

Inhaltsverzeichnis	- 11 -
Einleitung.....	- 12 -
Bestimmungsgemäße Verwendung.....	- 12 -
Lieferumfang.....	- 12 -
Technische Daten.....	- 12 -
Zeichenerklärung.....	- 13 -
Sicherheitshinweise zu der Batterie.....	- 14 -
Das Gerät sicher aufhängen.....	- 15 -
Inbetriebnahme.....	- 16 -
Zeiteinstellung.....	- 16 -
Thermometer.....	- 16 -
Hygrometer.....	- 16 -
Reinigungshinweis.....	- 16 -
Lagerung.....	- 16 -
Vereinfachte EU-Konformitätserklärung.....	- 16 -
Entsorgung.....	- 17 -
Entsorgung des Elektrogeräts.....	- 17 -
Entsorgung der Batterien.....	- 18 -
Garantie der digi-tech gmbh.....	- 19 -
Garantiebedingungen.....	- 19 -
Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche.....	- 19 -
Garantieumfang.....	- 19 -
Abwicklung im Garantiefall.....	- 20 -
Service.....	- 21 -

WANDUHR MIT THERMO- UND HYGROMETER

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihrer neuen Wanduhr mit Thermo- und Hygrometer (im Folgenden nur „Gerät“ genannt). Sie haben sich damit für ein hochwertiges Gerät entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil dieses Gerätes. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Gerätes mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Gerät nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Gerätes an Dritte mit aus. Bewahren Sie bitte die Verpackung und die Bedienungsanleitung für spätere Rückfragen auf.



Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Gerät ist zur Zeitanzeige und zur Verwendung der beschriebenen Zusatzfunktionen geeignet. Jede andere Verwendung oder Veränderung des Gerätes gilt als nicht bestimmungsgemäß. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch oder falsche Bedienung verursacht werden. Das Gerät ist nicht für den gewerblichen Einsatz vorgesehen.

Lieferumfang

Hinweis: Bitte überprüfen Sie nach dem Kauf den Lieferumfang. Stellen Sie sicher, dass alle Teile vorhanden und nicht defekt sind. Sollte die Lieferung unvollständig und/oder Teile beschädigt sein, benutzen Sie das Gerät nicht. Wenden Sie sich an die Serviceabteilung (siehe "Abwicklung im Garantiefall").



















- 1 x Wanduhr
- 1 x Batterie 1,5 V AA LR6
- 1 x Bedienungsanleitung







Technische Daten

- Quarzwerk ES368
- Messbereich/Temperatur: -20 – 50 °C
- Temperaturanzeige/Toleranz: +/-3 °C
- Messbereich/Luftfeuchtigkeit: 10% – 100%
- Luftfeuchtigkeitsanzeige/Toleranz: +/-8 %
- Maße: ca. Ø 25,4 x 4,0 cm
- Gewicht: ca. 348 g (exkl. Batterien)
- Batterie: 1 x 1,5 V AA R6/LR6

⚡ - Kennzeichen für Gleichspannung

Zeichenerklärung

		Bei unsachgemäßem Gebrauch der Batterien/Akkus besteht Explosions- und Auslaufgefahr der Batterieflüssigkeit.
		Alkaline-Batterie inklusive
		Batterie: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
		Kennzeichen für Gleichspannung
		Bedienungsanleitung
		Lesen Sie die Bedienungsanleitung!
		Mit der CE-Kennzeichnung erklärt die digi-tech gmbh die Konformität mit den zutreffenden EU-Richtlinien.
		Uhrzeit einstellen
		Vorsicht zerbrechlich!
		Batterien stets außer Reichweite von Kindern aufbewahren.
		Batterien nicht ins Feuer werfen oder mit Feuer in Verbindung bringen.
		Batterien müssen immer polrichtig eingesetzt werden.
		Batterien nicht deformieren oder beschädigen.
		Batterien nicht öffnen oder demontieren.
		Batterien unterschiedlicher Marken und Typen nicht miteinander mischen.

		Neue und gebrauchte Batterien nicht miteinander mischen.
		Batterien nicht aufladen.
		Batterien vor Feuchtigkeit schützen und von Flüssigkeiten fernhalten.
		Batterien nicht kurzschließen.
		Batterien immer polrichtig einlegen.
		Schutzhandschuhe tragen.

Wichtige Sicherheitshinweise

Sicherheitshinweise für Benutzer



WARNUNG! LEBENS- UND UNFALL-GEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER

Lassen Sie **Kinder** niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. **Kinder** unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie **Kinder** stets vom Produkt fern. Dieses Gerät kann von **Kindern** ab 8 Jahren und darüber, sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. **Kinder** dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von **Kindern** ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

Nehmen Sie das Produkt nicht in Betrieb, wenn es beschädigt ist. Setzen Sie die Wanduhr keiner Feuchtigkeit und keiner direkten Sonneneinstrahlung aus. Verwenden Sie die Wanduhr nur im Innenbereich. Dieses Produkt enthält keine Teile, die vom Verbraucher gewartet werden können.

Sicherheitshinweise zu der Batterie



WARNUNG! LEBENSGEFAHR!

Halten Sie Batterien / Akkus außer Reichweite von **Kindern**. Suchen Sie im Falle eines Verschluckens sofort einen Arzt auf! Verschlucken kann zu Verbrennungen, Perforation von Weichgewebe und Tod führen. Schwere Verbrennungen können innerhalb von 2 Stunden nach dem Verschlucken auftreten.

Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf. Schließen Sie Batterien / Akkus nicht kurz und / oder öffnen Sie diese nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein. Werfen Sie Batterien / Akkus niemals in Feuer oder Wasser.

Setzen Sie Batterien / Akkus keiner mechanischen Belastung aus.



RISIKO DES AUSLAUFENS VON BATTERIEN / AKKUS

Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf Batterien / Akkus einwirken können, z. B. auf Heizkörpern / durch direkte Sonneneinstrahlung. Wenn Batterien / Akkus ausgelaufen sind, vermeiden Sie den Kontakt von Haut, Augen und Schleimhäuten mit den Chemikalien! Spülen Sie die betroffenen Stellen sofort mit klarem Wasser und suchen Sie einen Arzt auf!



SCHUTZHANDSCHUHE TRAGEN! Ausgelaufene oder beschädigte Batterien / Akkus können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Tragen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzhandschuhe. Im Falle eines Auslaufens der Batterien / Akkus

entfernen Sie diese sofort aus dem Produkt, um Beschädigungen zu vermeiden. Verwenden Sie nur Batterien / Akkus des gleichen Typs. Mischen Sie nicht alte Batterien / Akkus mit neuen! Entfernen Sie die Batterien / Akkus, wenn das Produkt längere Zeit nicht verwendet wird.



RISIKO: BESCHÄDIGUNG DES PRODUKTS

Verwenden Sie ausschließlich den angegebenen Batterietyp / Akkutyp! Setzen Sie Batterien / Akkus gemäß der Polaritätskennzeichnung (+) und (-) an Batterie / Akku und des Produkts ein. Reinigen Sie Kontakte an Batterie / Akku und im Batteriefach vor dem Einlegen mit einem trockenen, fusselfreien Tuch oder Wattestäbchen! Entfernen Sie erschöpfte Batterien / Akkus umgehend aus dem Produkt.

Das Gerät sicher aufhängen

Das Gerät ist nicht für den Betrieb in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit (z. B. Badezimmer) ausgelegt. Stellen Sie vor der Befestigung an der Wand sicher, dass sich keine Gas-, Wasser- oder Stromleitung an der Bohrstelle befindet. Verwenden Sie geeignete Schrauben und Dübel (nicht im Lieferumfang enthalten). Beachten Sie die Wandbeschaffenheit.

Für entstandene Schäden durch eine unsachgemäße Befestigung übernimmt der Hersteller keine Haftung. Achten Sie darauf, dass:

- keine direkten Wärmequellen (z. B. Heizungen) auf das Gerät wirken;
- kein direktes Sonnenlicht auf das Gerät trifft;
- der Kontakt mit Spritz- und Tropfwasser vermieden wird;
- das Gerät nicht in unmittelbarer Nähe von Magnetfeldern (z. B. Lautsprechern) hängt;

- keine Fremdkörper eindringen;
- Kerzen und andere offene Flammen zu jeder Zeit von dem Gerät ferngehalten werden müssen, um das Ausbreiten von Feuer zu verhindern.

Inbetriebnahme

Setzen Sie eine 1,5 V AA R6/LR6 Batterie **polrichtig** in das Batteriefach auf der Rückseite des Gerätes ein.

Zeiteinstellung

Drehen Sie das Einstellrädchen zum Einstellen der Uhrzeit auf der Rückseite des Gerätes.



Thermometer

Ihr Gerät verfügt über eine analoge Anzeige für die Temperatur (TEMPERATURE). Der Messbereich der Temperatur liegt zwischen -20 – 50 °C.

Hinweis: Nach dem Auspacken Ihres Geräts kann es einige Zeit dauern, bis der Sensor sich an die neue Umgebung angepasst hat.

Hygrometer

Ihr Gerät verfügt über eine analoge Anzeige für die Luftfeuchtigkeit (HUMIDITY). Der Messbereich der Luftfeuchtigkeit liegt zwischen 10 – 100%

Hinweis: Nach dem Auspacken Ihres Geräts kann es einige Zeit dauern, bis der Sensor sich an die neue Umgebung angepasst hat.

Reinigungshinweis

Unsachgemäße Reinigung kann das Gerät beschädigen. Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese können die Oberfläche beschädigen. Reinigen Sie das Gerät mit einem weichen, trockenen, fusselfreien Tuch, wie es z. B. zur Reinigung von Brillengläsern verwendet wird.

Lagerung


Wird das Gerät über eine längere Zeit nicht verwendet, entnehmen Sie die Batterie und bewahren Sie das Gerät, gereinigt und vor Sonnenlicht geschützt, an einem trockenen, kühlen Ort, bestenfalls in der Originalverpackung, auf.

Vereinfachte EU-Konformitätserklärung

Hiermit erklärt digi-tech gmbh, dass die Wanduhr mit Thermo- und Hygrometer 4-LD6283-1-2 den Richtlinien RoHS 2011/65/EU, 2014/30/EU entspricht.



Ihre Bedienungsanleitung und Konformitätserklärung können Sie hier herunterladen:
www.digi-tech-gmbh.com/downloads

Dann klicken Sie auf die Lupe  und geben Sie die Artikelnummer 438564_2207 ein.

Entsorgung

Das Produkt und die Verpackungsmaterialien sind recycelbar, entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallbehandlung. Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produktes erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung:

1-7: Kunststoffe

20-22: Papier und Pappe

80-98: Verbundstoffe.

Entsorgung des Elektrogeräts

Das Symbol mit der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass Elektro- und Elektronikgeräte nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Verbraucher sind gesetzlich dazu verpflichtet, Elektro- und Elektronikgeräte am Ende ihrer Lebensdauer einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Auf diese Weise wird eine umwelt- und ressourcenschonende Verwertung sichergestellt. Batterien und Akkumulatoren, die nicht fest vom Elektro- oder Elektronikgerät umschlossen sind und zerstörungsfrei entnommen werden können, sind vor der Abgabe des Geräts an einer Erfassungsstelle von diesem zu trennen und einer vorgesehenen Entsorgung zuzuführen. Das Gleiche gilt für Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Gerät entnommen werden können. Elektro- und Elektronikgerätebesitzer aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von den Herstellern bzw. Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Sammelstellen abgeben. Die Abgabe von Altgeräten ist unentgeltlich. **Bitte geben Sie das Altgerät in Ihrer LIDL-Filiale zurück.**



Rücknahmepflichtig sind Händler mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte. Das Gleiche gilt für Lebensmittelhändler mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 m², sofern sie dauerhaft oder zumindest mehrmals im Jahr Elektro- und Elektronikgeräte anbieten. Ebenso rücknahmepflichtig sind Fernabsatzhändler mit einer Lagerfläche von mindestens 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte oder einer Gesamtlagerfläche von mindestens 800 m².

Generell haben Vertrieber die Pflicht, die unentgeltliche Rücknahme von Altgeräten durch geeignete Rücknahmemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zu gewährleisten. Verbraucher haben die Möglichkeit zur unentgeltlichen Abgabe eines Altgeräts bei einem rücknahmepflichtigen Vertrieber, wenn sie ein gleichwertiges Neugerät mit einer im Wesentlichen gleichen Funktion erwerben. Diese Möglichkeit besteht auch bei Lieferungen an einen privaten Haushalt. Im Fernabsatzhandel beschränkt sich die Möglichkeit einer unentgeltlichen Abholung bei Erwerb eines Neugeräts auf Wärmeüberträger, Bildschirmgeräte und Großgeräte, die mindestens eine Außenkante mit einer Länge von mehr als 50 cm besitzen. Der Vertrieber hat den Verbraucher bei Abschluss des Kaufvertrags bezüglich einer entsprechenden Rückgabeabsicht zu befragen. Abgesehen davon können Verbraucher bis zu drei Altgeräte einer Geräteart bei einer Sammelstelle eines Vertriebers unentgeltlich abgeben, ohne dass dies an den Erwerb eines Neugeräts geknüpft ist. Allerdings dürfen die Kantenlängen der jeweiligen Geräte 25 cm nicht überschreiten.

Verbraucher sind dazu angehalten, Maßnahmen zur Abfallvermeidung zu ergreifen. In Bezug auf Elektro- und Elektronikgeräte sind das eine Verlängerung ihrer Lebensdauer durch Reparatur defekter Geräte und die Veräußerung funktionstüchtiger gebrauchter Geräte anstelle ihrer Zuführung zur Entsorgung. Entnehmen Sie die Batterie zerstörungsfrei vor der Entsorgung und entsorgen Sie diese getrennt (siehe Entsorgung der Batterien).

Entsorgung der Batterien

Das nebenstehende Symbol bedeutet, dass Batterien und Akkus nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Defekte oder verbrauchte Batterien/Akkus müssen gemäß Richtlinie 2006/66/EU und deren Änderungen recycelt werden. Verbraucher sind gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal, ob sie Schadstoffe, wie:

Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei, Li = Lithium enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle ihrer Gemeinde/ihrer Stadtteils oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung sowie einer Wiedergewinnung von wertvollen Rohstoffen wie z. B. Kobalt, Nickel oder Kupfer zugeführt werden können. Die Rückgabe von Batterien und Akkus ist unentgeltlich.



WARNUNG! Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien/Akkus!

Einige der möglichen Inhaltsstoffe wie Quecksilber, Cadmium und Blei sind giftig und gefährden bei einer unsachgemäßen Entsorgung die Umwelt. Schwermetalle z. B. können gesundheits-schädigende Wirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben und sich in der Umwelt sowie in der Nahrungskette anreichern, um dann auf indirektem Weg über die Nahrung in den Körper zu gelangen.



WARNUNG! Explosionsgefahr!

Bei lithiumhaltigen Altbatterien (Li = Lithium) besteht hohe Brandgefahr. Daher muss auf die ordnungs-gemäße Entsorgung von lithiumhaltigen Altbatterien und -akkus besonderes Augenmerk gelegt werden. Bei falscher Entsorgung kann es außerdem zu inneren und äußeren Kurzschlüssen durch ther-mische Einwirkungen (Hitze) oder mechanische Beschädigungen kommen. Ein Kurzschluss kann zu einem Brand oder einer Explosion führen und schwerwiegende Folgen für Mensch und Umwelt haben. Kleben Sie daher bei lithiumhaltigen Batterien und Akkus vor der Entsorgung die Pole ab, um einen äußeren Kurzschluss zu vermeiden. Batterien und Akkus, die nicht fest im Gerät verbaut sind, müssen vor der Entsorgung entfernt und separat entsorgt werden. Batterien und Akkus bitte nur in entladene-m Zustand abgeben! Verwenden Sie wenn möglich Akkus anstelle von Einwegbatterien.

Garantie der digi-tech gmbh

Sie erhalten auf dieses Gerät **3** Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt. Tritt innerhalb von 3 Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Drei-Jahres-Frist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist. Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können

oder für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder die aus Glas gefertigt sind. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden.

Das Produkt ist lediglich für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (438564_2207) als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild, einer Gravur, auf dem Titelblatt Ihrer Anleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, **kontaktieren Sie zunächst die nachfolgende Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.**



Auf www.lidl-service.com können Sie diese Anleitung und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Software herunterladen.



Mit diesem QR-Code gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidl-service.com) und können mittels der Eingabe der Artikelnummer (438564_2207) Ihre Bedienungsanleitung öffnen.

Service

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, DEUTSCHLAND
E-Mail: support@inter-quartz.de, Telefon: +49 (0)6198 571825

AT BE DE ES FI FR GB IE IT NI NL PT SE

00800 5515 6616

BG 00800 1114916	GR 00800 44140855	PL 00800 44 11 493
CH 0800 563862	HR 0800 222943	RO 0800 896640
CY 8009 4403	HU 0680 981220	RS 0800 191026
CZ 800 142 315	LT 8800 33139	SI 0800 80847
DK 800 5515 6616	LV 8000 5884	SK 0800 004449
EE 80000 49116	MT 800 62851	

LIEFERANT

Bitte beachten Sie, dass die folgende Anschrift keine Serviceanschrift ist. Kontaktieren Sie zunächst die oben benannte Servicestelle.
digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, DEUTSCHLAND



Herstellungsjahr: 2022

Art.-Nr.: 4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207

Sommaire

Sommaire.....	- 22 -
Introduction.....	- 23 -
Utilisation conforme.....	- 23 -
Contenu de la livraison.....	- 23 -
Données techniques.....	- 23 -
Explication des symboles.....	- 24 -
Consignes de sécurité pour les piles.....	- 25 -
Accrocher l'appareil en toute sécurité.....	- 26 -
Mise en service.....	- 27 -
Réglage de l'heure.....	- 27 -
Thermomètre.....	- 27 -
Hygromètre.....	- 27 -
Conseils d'entretien.....	- 27 -
Stockage.....	- 27 -
Déclaration de conformité UE simplifiée.....	- 27 -
Recyclage.....	- 28 -
Élimination de l'équipement électrique.....	- 28 -
Élimination des piles.....	- 29 -
Logo TRIMAN.....	- 30 -
Garantie de digi-tech gmbh.....	- 30 -
Conditions de garantie.....	- 30 -
Durée de la garantie et recours légaux en cas de défauts.....	- 31 -
Période de garantie et droits légaux.....	- 32 -
Couverture de la garantie.....	- 32 -
Procédure dans un cas de garantie.....	- 33 -
Service.....	- 34 -

HORLOGE MURALE AVEC THERMOMÈTRE ET HYGROMÈTRE

Introduction

Félicitations pour l'achat de votre nouvelle horloge murale avec thermomètre et hygromètre (ci-après dénommée « appareil »). Vous avez choisi un appareil de haute qualité. Le mode d'emploi fait partie intégrante de cet appareil. Celui-ci comporte des consignes importantes pour la sécurité, l'utilisation et l'élimination de cet appareil. Il convient de se familiariser avec toutes les instructions du mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil. Utiliser l'appareil uniquement comme décrit et pour les domaines d'application indiqués. En cas de transmission de l'appareil à un tiers, veuillez lui remettre tous les documents. Veuillez conserver l'emballage et le mode d'emploi pour toute question ultérieure.



Utilisation conforme

L'appareil a été conçu pour afficher l'heure et remplir les fonctions supplémentaires décrites dans le mode d'emploi. Toute autre utilisation ou modification de l'appareil est considérée comme non conforme. Le fabricant ne peut être tenu responsable des dommages causés par une utilisation non conforme ou inappropriée du produit. L'appareil n'est pas destiné à un usage commercial.

Contenu de la livraison



















Remarque : veuillez vérifier le contenu de l'emballage après l'achat. Vérifier que toutes les pièces sont bien présentes et non endommagées. Si le contenu est incomplet et/ou des pièces sont endommagées, veuillez ne pas utiliser l'appareil. S'adresser au service après-vente (voir « Procédure en cas de recours à la garantie »).







- 1 x horloge murale
- 1 x pile 1,5 V AA LR6
- 1 mode d'emploi

Données techniques

- Mouvement à quartz ES368
 - Plage de mesure / température : -20 – 50 °C
 - Indicateur de température / tolérance : +/- 3 °C
 - Plage de mesure / humidité : 10 % – 100 %
 - Indicateur d'humidité / tolérance : +/- 8 %
 - Dimensions : env. Ø 25,4 x 4,0 cm
 - Poids : env. 348 g (hors pile)
 - Pile : 1 x 1,5 V AA R6 /LR6
- — — - indicateur de courant continu

Explication des symboles

		Une mauvaise utilisation des piles/piles rechargeables peut entraîner un risque d'explosion et un risque de fuite du liquide contenu dans les piles.
		Pile alcaline incluse
		Pile : 1 x 1,5 V AA R6/LR6
		Indicateur de courant continu
		Notice d'utilisation
		Veuillez lire la notice d'utilisation !
		Avec le marquage CE, digi-tech gmbh déclare la conformité aux directives européennes applicables.
		Régler l'heure
		Attention fragile !
		Toujours garder les piles hors de portée des enfants.
		Ne pas jeter les piles dans le feu ou ne pas les mettre en contact avec du feu.
		Les piles doivent toujours être utilisées correctement.
		Ne pas déformer ou endommager les piles.
		Ne pas ouvrir ni démonter les piles.
		Ne pas mélanger des piles de marques et de types différents.

		Ne pas mélanger des piles neuves et usagées.
		Ne pas charger les piles.
		Protéger les piles de l'humidité et les tenir à l'écart des liquides.
		Ne pas mettre les piles en court-circuit.
		Toujours insérer les piles correctement.
		Porter des gants de protection.

Consignes de sécurité importantes

Consignes de sécurité pour les utilisateurs



AVERTISSEMENT ! RISQUES POUR LA VIE ET D'ACCIDENT POUR LES PETITS ENFANTS ET

LES ENFANTS

Ne laissez jamais **les enfants** sans surveillance avec le matériel d'emballage. Il existe un risque d'étouffement dû au matériau d'emballage. **Les enfants** sous-estiment souvent les dangers. Tenez **les enfants** éloignés du produit. Cet appareil peut être utilisé par **des enfants** âgés de 8 ans et plus et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou manquant d'expérience et de connaissances, à condition qu'elles soient supervisées ou que quelqu'un leur ait appris à utiliser l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les dangers en résultant. **Les enfants** ne doivent pas jouer avec cet appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par **des enfants** sans surveillance.

Ne mettez pas le produit en marche s'il est endommagé. N'exposez pas l'horloge murale à l'humidité et à la lumière directe du soleil. N'utilisez l'horloge murale qu'à l'intérieur. Ce produit ne contient pas de pièces pouvant être entretenues par le consommateur.

Consignes de sécurité pour les piles



AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT !

Tenez les piles / piles rechargeables éloignées des **enfants**. En cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin ! L'ingestion peut entraîner des brûlures, des perforations des tissus mous et la mort. Des brûlures graves peuvent survenir dans les 2 heures suivant l'ingestion.

Ne rechargez jamais les piles non rechargeables. Ne court-circuitiez et/ou n'ouvrez pas les piles / piles rechargeables. Cela peut entraîner une surchauffe, un risque d'incendie ou de rupture. Ne jetez jamais les piles / piles rechargeables dans le feu ou dans l'eau. Ne soumettez les piles / piles rechargeables à aucune contrainte mécanique.



RISQUE DE FUITE DES PILES / PILES RECHARGEABLES

Évitez les conditions extrêmes et les températures qui peuvent affecter les piles / piles rechargeables, par ex. les radiateurs / la lumière directe du soleil. En cas de fuite des piles / piles rechargeables, évitez tout contact de la peau, des yeux et des muqueuses avec les produits chimiques ! Rincez immédiatement les zones concernées à l'eau claire et consultez un médecin !



PORTER DES GANTS DE PROTECTION ! Les piles / piles rechargeables qui fuient ou qui sont endommagées peuvent provoquer des brûlures par contact avec la peau. Dans ce cas, portez des gants de protection appropriés. En cas de fuite des piles / piles rechargeables, retirez-les

immédiatement du produit pour éviter tout dommage. N'utilisez que des piles / piles rechargeables du même type. Ne mélangez pas piles / piles rechargeables neuves et usagées ! Retirez les piles / piles rechargeables si le produit n'est pas utilisé pendant une longue période.



RISQUE : ENDOMMAGEMENT DU PRODUIT

Utilisez uniquement le type de batterie / type de piles rechargeables spécifié ! Insérez les piles / piles rechargeables conformément aux indications de polarité (+) et (-) sur la pile / pile rechargeable et sur le produit. Nettoyez les contacts sur la pile / pile rechargeable et dans le compartiment à piles avant de les insérer avec un chiffon sec et non pelucheux ou un coton-tige ! Retirez les piles / piles rechargeables déchargées du produit.

Accrocher l'appareil en toute sécurité

L'appareil n'est pas conçu pour une utilisation dans des pièces avec une humidité ambiante élevée (par ex. les salles de bains). Avant de le fixer au mur, assurez-vous qu'il n'y a pas de conduite de gaz, d'eau ou d'électricité à l'endroit du perçage. Utilisez des vis et des chevilles appropriées (non fournies). Tenez compte de la nature du mur.

Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages causés par une fixation inappropriée. Veuillez à respecter les recommandations suivantes :

- ne pas exposer l'appareil à une source de chaleur directe (par ex. chauffage) ;
- ne pas exposer l'appareil à la lumière directe du soleil ;
- éviter tout contact avec les projections d'eau et les gouttes d'eau ;
- ne pas placer l'appareil à proximité immédiate de champs magnétiques (par exemple des haut-parleurs) ;

- aucun corps étranger ne doit être introduit dans l'appareil ;
- les bougies et autres flammes nues doivent être tenues à l'écart de l'appareil à tout moment afin d'éviter la propagation du feu.

Mise en service

Insérez une pile 1,5 V AA R6/LR6 dans le compartiment à piles à l'arrière de l'appareil **en respectant la polarité.**

Réglage de l'heure

Tournez la molette à l'arrière de l'appareil pour régler l'heure.



Thermomètre

Votre appareil dispose d'un affichage analogique de la température (TEMPERATURE). La plage de mesure de la température est comprise entre -20 et 50 °C.

Remarque : après avoir déballé votre appareil, il peut s'écouler un certain temps avant que le capteur ne s'adapte au nouvel environnement.

Hygromètre

Votre appareil dispose d'un affichage analogique de l'humidité (HUMIDITY). La plage de mesure de l'humidité de l'air est comprise entre 10 et 100 %

Remarque : après avoir déballé votre appareil, il peut s'écouler un certain temps avant que le capteur ne s'adapte au nouvel environnement.

Conseils d'entretien

Un nettoyage inapproprié peut endommager l'appareil. Ne pas immerger l'appareil dans l'eau ou d'autres liquides. Ne pas utiliser de détergents agressifs, de brosses à poils métalliques ou en nylon, ou d'objets de nettoyage tranchants ou métalliques, tels que des couteaux, des spatules rigides et autres. Ceux-ci peuvent endommager la surface. Veuillez nettoyer l'appareil avec un chiffon doux, sec et non pelucheux, comme celui utilisé par exemple pour nettoyer les verres de lunettes.

Stockage

Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, retirez la pile et rangez l'appareil, nettoyé et protégé de la lumière du soleil, dans un endroit sec et frais, idéalement dans son emballage d'origine.

Déclaration de conformité UE simplifiée

Par la présente, digi-tech gmbh déclare que l'horloge murale avec thermomètre et hygromètre 4-LD6283-1-2 est conforme aux directives RoHS 2011/65/UE, 2014/30/UE.

Vous pouvez télécharger la notice d'utilisation et la déclaration de conformité ici : www.digi-tech-gmbh.com/downloads



Cliquez ensuite sur la loupe  et saisissez le numéro d'article 438564_2207.

Recyclage

Le produit et les matériaux d'emballage sont recyclables, éliminez-les séparément pour un meilleur traitement des déchets. Renseignez-vous auprès des autorités locales ou municipales pour connaître les possibilités d'élimination d'un produit.

Respectez l'étiquetage des matériaux d'emballage lors du tri des déchets, ceux-ci sont marqués avec les abréviations (a) et des numéros (b) ayant les significations suivantes :

1 à 7 : plastiques

20 à 22 : papier et carton

80 à 98 : matériaux composites.



Élimination de l'équipement électrique

Le symbole avec la poubelle barrée signifie que les équipements électriques et électroniques ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Les consommateurs sont légalement tenus de remettre les équipements électriques et électroniques en fin de vie à une collecte séparée des déchets urbains non triés. De cette manière, un recyclage respectueux de l'environnement et des ressources est garanti. Les piles et accumulateurs qui ne sont pas solidement fixés à l'équipement électronique ou électrique et qui peuvent être retirés sans risque de détérioration, doivent être séparés de l'appareil avant que celui-ci ne soit remis à un point de collecte. Ils doivent ensuite être jetés conformément aux dispositions prévues. Il en va de même pour les lampes qui peuvent être retirées de l'appareil sans risque de détérioration. Les propriétaires d'équipements électriques et électroniques de ménages privés peuvent les remettre aux points de collecte des organismes publics d'élimination des déchets ou aux points de collecte mis en place par les fabricants ou les distributeurs au sens de l'ElektroG. Le dépôt d'appareils usagés est gratuit. **Veillez retourner l'ancien appareil dans votre magasin LIDL.** Les distributeurs disposant d'une surface de vente d'au moins 400 m² pour les appareils électriques et électroniques sont tenus de les reprendre. Il en va de même pour les commerces alimentaires dont la surface de vente totale est d'au moins 800 m², dans la mesure où ils proposent des équipements électriques et électroniques en permanence ou au moins plusieurs fois par an. Les vendeurs à distance disposant d'une surface de stockage d'au moins 400 m² pour les équipements électriques et électroniques ou d'une surface totale de stockage d'au moins 800 m² sont également soumis à l'obligation de reprise. De manière générale, les distributeurs sont tenus de veiller à ce que les appareils



usagés puissent être repris gratuitement, au moyen d'options de reprise adaptées et à une distance raisonnable. Les consommateurs ont la possibilité de remettre gratuitement un ancien appareil à un distributeur qui est obligé de les reprendre, s'ils achètent un nouvel appareil équivalent ayant sensiblement la même fonction. Cette option vaut également en cas de livraison à domicile. Dans le cadre de la vente à distance, la possibilité d'un enlèvement sans frais lors de l'achat d'un appareil neuf est limitée aux équipements d'échange thermique, aux appareils à écran et aux gros appareils dont l'une des dimensions extérieures au moins est supérieure à 50 cm. Le distributeur doit interroger le consommateur sur son intention de retourner l'appareil au moment de la conclusion du contrat de vente. En dehors de cela, les consommateurs peuvent déposer au point de collecte d'un distributeur jusqu'à trois anciens appareils d'un même type gratuitement, sans que cela soit lié à l'achat d'un nouvel appareil. Cependant, les dimensions extérieures des différents appareils ne doivent pas dépasser 25 cm.

Les consommateurs sont encouragés à prendre des mesures pour prévenir l'accumulation de déchets. Concernant les appareils électriques et électroniques, il s'agit d'allonger leur durée de vie en réparant les appareils défectueux et en vendant les appareils usagés en bon état de fonctionnement au lieu de les jeter. Retirez la pile avant d'éliminer l'appareil et éliminez-la séparément (voir élimination des piles).

Élimination des piles

Le symbole ci-contre signifie que les piles jetables ou rechargeables ne doivent pas être éliminées avec les ordures ménagères. Les piles défectueuses ou usagées doivent être recyclées conformément à la directive 2006/66/UE et à ses amendements. Les consommateurs sont légalement tenus d'éliminer toutes les piles et piles rechargeables, qu'elles contiennent ou non des substances nocives telles que :



Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb, Li = lithium dans un point de collecte dans votre municipalité/quartier ou dans un commerce afin de pouvoir les éliminer de manière écologique et de récupérer les matières premières précieuses, telles que du cobalt, du nickel ou du cuivre. La reprise des piles et piles rechargeables est gratuite.



AVERTISSEMENT ! Dommages environnementaux dus à une élimination incorrecte des piles / piles rechargeables !

Parmi les composants possibles, certains sont toxiques tels que le mercure, le cadmium et le plomb. S'ils ne sont pas éliminés correctement, ils mettent en danger

l'environnement. Les métaux lourds, par ex., peuvent avoir des effets nocifs sur les humains, les animaux et les plantes et s'accumuler dans l'environnement et dans la chaîne alimentaire, puis pénétrer indirectement dans l'organisme via les aliments.



AVERTISSEMENT ! Risque d'explosion !

Le risque d'incendie est élevé avec des piles usagées contenant du lithium (Li = lithium). Par conséquent, une attention particulière doit être accordée à la mise au rebut appropriée des piles usagées et des piles rechargeables contenant du lithium. Une mise au rebut incorrecte peut également entraîner des courts-circuits internes et externes via des effets thermiques (chaleur), ou bien encore des dommages mécaniques. Un court-circuit peut provoquer un incendie ou une explosion et avoir des conséquences graves pour les personnes et l'environnement. Pour réduire ce risque, fixez du scotch sur les pôles des piles et piles rechargeables au lithium avant leur élimination, afin d'éviter un court-circuit externe. Les piles et les piles rechargeables qui ne sont pas installées à demeure dans l'appareil doivent être retirées et éliminées séparément avant l'élimination. Ne vous débarrassez pas des piles et piles rechargeables que lorsqu'elles sont déchargées ! Dans la mesure du possible, utilisez des piles rechargeables plutôt que des piles jetables.

Logo TRIMAN

Ce produit est recyclable, il est soumis à un dispositif de responsabilité élargie du producteur et de collecte séparée.



Séparez les éléments avant de trier

Garantie de digi-tech gmbh

Vous recevez une garantie de **3** ans à partir de la date d'achat de cet appareil. En cas de défauts sur cet appareil, vous bénéficiez de recours légaux contre le vendeur du produit. Ces droits légaux ne sont pas limités par notre garantie décrite ci-après.

Conditions de garantie

La période de garantie commence à partir de la date de l'achat. Veuillez conserver soigneusement votre ticket de caisse en original. Ce document est nécessaire comme preuve d'achat. En cas de vice dû à un défaut de matériel ou de fabrication révélé au cours de la période de garantie, soit pendant **3** ans à partir de la date de l'achat, nous réparons ou remplaçons – à notre choix - gratuitement votre montre cardio-fréquencemètre défectueuse. Cette prestation de garantie présuppose la restitution de la montre cardio-fréquencemètre réclamée et la fourniture d'une preuve d'achat (ticket de caisse) pendant la période de garantie des **3** ans ainsi qu'une courte description écrite du défaut avec indication de la date à laquelle celui-ci s'est révélé. Si ce vice est couvert par la garantie, nous vous renverrons

vosre montre réparée ou une montre cardio-fréquenceètre neuve. La période de garantie n'est pas prolongée par une réparation ou un échange.

Durée de la garantie et recours légaux en cas de défauts

La durée de la garantie n'est pas allongée suite à la prise en charge. Cela vaut aussi pour les pièces remplacées ou réparées. Les dommages ou défauts éventuels apparus dès l'achat doivent être notifiés dès le déballage. Après expiration de la durée de la garantie, les réparations sont payantes.

- **Article L217-16 du Code de la consommation**

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

- **Article L217-4 du Code de la consommation**

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

- **Article L217-5 du Code de la consommation**

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

- **Article L217-12 du Code de la consommation**
L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.
- **Article 1641 du Code civil**
Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.
- **Article 1648 1er alinéa du Code civil**
L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

Période de garantie et droits légaux

La période de garantie n'est pas prolongée par la prestation de garantie. Cette clause est valable aussi pour toute pièce échangée ou réparée. Tout défaut ou vice de fabrication doit être signalé dès l'ouverture de l'emballage. La période de garantie écoulée, toute réparation doit être rémunérée.

Couverture de la garantie

L'appareil a été fabriqué avec soin selon de strictes directives de qualité et a fait l'objet de tests scrupuleux avant livraison. La garantie couvre les défauts de matériel ou de fabrication. Cette garantie ne s'étend pas aux pièces qui sont soumises à une usure normale et qui peuvent donc être considérées comme des pièces d'usure ou pour les détériorations sur les pièces fragiles, par ex. interrupteur, batteries ou les pièces qui sont en verre. Cette garantie s'annule si l'appareil a été endommagé, utilisé ou entretenu de façon non-conforme. Pour une utilisation conforme du produit, les consignes détaillées dans la notice d'utilisation doivent être respectées scrupuleusement. Des utilisations ou des manipulations, qui ont fait l'objet de contre-indications ou bien de mises en garde dans la notice d'utilisation, doivent être absolument évitées. L'appareil est destiné uniquement à un usage privé et non à un usage commercial. En cas de manipulation abusive et inadéquate, de recours à la force et d'interventions qui n'ont pas été effectuées par notre succursale « Service Après-Vente », la garantie disparaît.

Procédure dans un cas de garantie

En vue de traiter votre demande le plus rapidement possible, nous vous prions de bien vouloir observer les instructions suivantes:

- Tenez, pour toute demande, votre ticket de caisse et le numéro de l'article (438564_2207) en tant que preuve de votre achat à notre disposition.
- Vous trouverez le numéro de l'article sur une plaque d'identification, dans une mention gravée, dans le titre de votre mode d'emploi (en bas à gauche) ou sur une étiquette au dos de l'article ou sous l'article.
- Si vous deviez constater un défaut de fonctionnement ou un vice quelconque, **veuillez contacter d'abord le SAV ci-après mentionné par par téléphone ou en envoyant un courriel (mail).**



Vous pourrez télécharger ce mode d'emploi et beaucoup d'autres manuels d'utilisation ainsi que des vidéos produits et logiciels sur ce site internet : www.lidl-service.com



Avec ce code QR, vous pouvez accéder directement à la page de service Lidl (www.lidl-service.com) et ouvrir votre notice d'utilisation en saisissant le numéro d'article (438564_2207).

Service

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, ALLEMAGNE
E-mail : support@inter-quartz.de, téléphone : +49 (0)6198 571825

(AT) (BE) (DE) (ES) (FI) (FR) (GB) (IE) (IT) (NL) (PT) (SE)

00800 5515 6616

(BG) 00800 1114916	(GR) 00800 44140855	(PL) 00800 44 11 493
(CH) 0800 563862	(HR) 0800 222943	(RO) 0800 896640
(CY) 8009 4403	(HU) 0680 981220	(RS) 0800 191026
(CZ) 800 142 315	(LT) 8800 33139	(SI) 0800 80847
(DK) 800 5515 6616	(LV) 8000 5884	(SK) 0800 004449
(EE) 80000 49116	(MT) 800 62851	

FOURNISSEUR

Veuillez noter que l'adresse suivante n'est pas une adresse de service.
Contactez d'abord le point de service mentionné ci-dessus.
digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, DEUTSCHLAND



Année de fabrication : 2022
N° d'art. : 4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207

Inhoudsopgave

Inhoudsopgave	- 35 -
Inleiding	- 36 -
Beoogd gebruik	- 36 -
Inbegrepen in de levering.....	- 36 -
Technische gegevens.....	- 36 -
Verklaring van symbolen.....	- 37 -
Veiligheidsinstructies voor de batterij.....	- 38 -
Het apparaat veilig ophangen.....	- 39 -
Ingebruikname	- 40 -
Tijdsinstelling.....	- 40 -
Thermometers	- 40 -
Vochtigheidsmeter.....	- 40 -
Reinigingsinstructies	- 40 -
Opslag	- 40 -
Vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring	- 40 -
Verwijdering	- 41 -
Weggoeien van het elektrische apparaat.....	- 41 -
Verwijderen van batterijen	- 42 -
Garantie van digi-tech gmbh.....	- 43 -
Garantievoorwaarden	- 43 -
Garantietermijn en wettelijke claims voor gebreken	- 43 -
Garantiedekking	- 43 -
Afhandeling van een garantiegeval	- 44 -
Service.....	- 45 -

WANDKLOK MET THERMO- EN HYGROMETER

Inleiding

Gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe wandklok met thermo- en hygrometer (hierna "apparaat" genoemd). U heeft gekozen voor een apparaat van hoge kwaliteit. De gebruiksaanwijzing maakt deel uit van dit apparaat. Ze bevat belangrijke aanwijzingen voor veiligheid, gebruik en verwijdering. Maak u voor het gebruik van het apparaat vertrouwd met alle bedienings- en veiligheidsinstructies. Gebruik het apparaat alleen zoals beschreven is en voor de aangegeven toepassingsgebieden.



Overhandig alle documenten wanneer u het apparaat aan derden overdraagt. Bewaar de verpakking en de gebruiksaanwijzing voor latere vragen.

Beoogd gebruik

Het apparaat is geschikt voor het weergeven van de tijd en voor het gebruik van de beschreven extra functies. Elk ander gebruik of elke wijziging van het apparaat wordt als oneigenlijk beschouwd. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt door oneigenlijk gebruik of onjuist gebruik. Het apparaat is niet bedoeld voor commercieel gebruik.

Inbegrepen in de levering

Let op: Controleer na aankoop of de levering compleet is. Zorg ervoor dat alle onderdelen aanwezig zijn en niet defect zijn. Als de levering onvolledig en/of onderdelen beschadigd zijn, gebruik het apparaat dan niet. Neem contact op met de serviceafdeling (zie "Beroep doen op garantie").







- 1 x wandklok
- 1 x batterij 1,5 V AA LR6
- 1 x gebruiksaanwijzing

Technische gegevens

- Kwartswerk ES368
 - Meetbereik/temperatuur: -20 - 50 °C
 - Temperatuurweergave/tolerantie: +/-3 °C
 - Meetbereik/luchtvochtigheid: 10% – 100%
 - Luchtvochtigheidsindicator/tolerantie: +/-8%
 - Afmetingen: ca. Ø 25,4 x 4,0 cm
 - Gewicht: ca. 348 g (excl. batterijen)
 - Batterij: 1 x 1,5 V AA R6 /LR6
- ⚡: symbool voor gelijkspanning

Verklaring van symbolen

		Bij onjuist gebruik van de batterijen/accu's bestaat explosie- en lekkagegevaar van de batterijvloeistof.
		Alkaline batterij inbegrepen
		Batterij: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
		Symbool voor gelijkspanning
		Gebruiksaanw zing
		Lees de gebruiksaanwijzing!
		Met de CE-markering verklaart digi-tech gmbh conform te zijn met de toepasselijke EU-richtlijnen.
		Tijd instellen
		Voorzichtig, breekbaar!
		Bewaar batterijen altijd buiten het bereik van kinderen.
		Batterijen niet in het vuur gooien of met vuur in contact brengen.
		Batterijen moeten altijd met de juiste polariteit worden gebruikt.
		Vervorm of beschadig batterijen niet.
		Open of demonteer batterijen niet.
		Meng batterijen van verschillende merken en typen niet met elkaar.

		Meng nieuwe en gebruikte batterijen niet met elkaar.
		Laad de batterijen niet op.
		Bescherm batterijen tegen vocht en houd ze uit de buurt van vloeistoffen.
		Sluit de batterijen niet kort.
		Plaats de batterijen altijd in de juiste richting.
		Veiligheidshandschoenen verplicht.

Belangrijke veiligheidsinstructies

Veiligheidsinstructies voor de gebruiker



WAARSCHUWING! GEVAAR VOOR LEVEN EN ONGEVALLEN VOOR PEUTERS EN

KINDEREN

Laat **kinderen** nooit onbeheerd achter met het verpakkingsmateriaal. Er bestaat gevaar voor verstikking door verpakkingsmateriaal. **Kinderen** onderschatten vaak de gevaren. Houd **kinderen** altijd uit de buurt van het product. Dit product kan worden gebruikt door **kinderen** vanaf 8 jaar oud en door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale capaciteiten of met gebrek aan ervaring en kennis, zolang zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen met betrekking tot het veilige gebruik van dit apparaat en de daaruit voortvloeiende gevaren. **Kinderen** mogen niet met het apparaat spelen. **Kinderen** mogen niet zonder toezicht het apparaat schoonmaken of gebruikersonderhoud plegen.

Neem het product niet in gebruik als het beschadigd is. Stel de wandklok niet bloot aan vocht of direct zonlicht. Gebruik de wandklok alleen binnenshuis. Dit product bevat geen onderdelen die door de consument kunnen worden onderhouden.

Veiligheidsinstructies voor de batterij



WAARSCHUWING! LEVENSGEVAAR!

Houd batterijen / accu's buiten bereik van **kinderen**. Raadpleeg bij inslikken onmiddellijk een arts! Inslikken kan leiden tot brandwonden, perforatie van zacht weefsel en de dood. Ernstige brandwonden kunnen binnen 2 uur na inslikken optreden.

Laad niet-oplaadbare batterijen nooit opnieuw op. Sluit batterijen / accu's niet kort en / of open ze niet. Oververhitting, brandgevaar of barsten kunnen het gevolg zijn. Gooi batterijen / accu's nooit in vuur of water. Stel batterijen / accu's niet bloot aan mechanische belastingen.



RISICO OP LEKKAGE VAN BATTERIJEN / ACCU'S

Vermijd extreme omstandigheden en temperaturen die op batterijen / accu's kunnen inwerken, bijv. op radiatoren / door direct zonlicht. Als batterijen / accu's lekken, vermijd dan contact van huid, ogen en slijmvliezen met de chemicaliën! Als dat toch gebeurt, spoel dan die plekken direct af met schoon water en neem contact op met een arts!



DRAAG BESCHERMENDE HANDSCHOENEN! Lekkende of beschadigde batterijen / accu's kunnen bij contact met de huid brandwonden veroorzaken. Draag daarom in dit geval geschikte veiligheidshandschoenen. In geval van lekkage van de batterijen / accu's

dient u deze onmiddellijk uit het product te verwijderen om beschadiging te voorkomen. Gebruik alleen batterijen / accu's van hetzelfde type. Geen oude en nieuwe batterijen/accu's door elkaar gebruiken. Verwijder de batterijen / accu's als het product langere tijd niet wordt gebruikt.



RISICO: BESCHADIGING VAN HET PRODUCT

Gebruik uitsluitend het opgegeven batterijtype / accutype! Plaats batterijen / accu's volgens de polariteitsaanduiding (+) en (-) op de batterij / accu en het product. Maak de contacten van de batterij/accu en in het batterijvak schoon met een droog, pluisvrij doekje of een wattenstaafje voordat u deze plaatst! Verwijder lege batterijen/accu's direct uit het product.

Het apparaat veilig ophangen

Het apparaat is niet bedoeld voor gebruik in ruimtes met een hoge luchtvochtigheid (bijv. badkamers). Zorg vóór bevestiging aan de muur dat er geen gas-, water- of elektriciteitsleiding aanwezig is op de boorlocatie. Gebruik geschikte schroeven en pluggen (niet bij de levering inbegrepen). Let op de toestand van de muur. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt door ondeskundige bevestiging. Let erop dat:

- er geen directe warmtebronnen (bijv. verwarming) op het apparaat inwerken;
- er geen direct zonlicht op het apparaat valt;
- het contact met opspattend en druppelend water wordt vermeden;
- het apparaat niet in de onmiddellijke nabijheid van magnetische velden (bijv. luidsprekers) hangt;

- er geen vreemde voorwerpen binnendringen;
- Kaarsen en andere open vuur moeten te allen tijde uit de buurt van het apparaat worden gehouden om verspreiding van vuur te voorkomen.

Ingebruikname

Plaats een 1,5 V AA R6/LR6-batterij met de **juiste poolrichting** in het batterijvak aan de achterkant van het apparaat.

Tijdsinstelling

Draai aan de draaiknop op de achterkant van het apparaat om de tijd in te stellen.



Thermometers

Uw apparaat heeft een analoge temperatuurweergave (TEMPERATURE). Het meetbereik van de temperatuur ligt tussen -20 – 50 °C.

Opmerking: Nadat u uw apparaat hebt uitpakkt, kan het enige tijd duren voordat de sensor zich aanpast aan de nieuwe omgeving.

Vochtigheidsmeter

Uw apparaat heeft een analoge weergave van de luchtvochtigheid (HUMIDITY). Het meetbereik van de luchtvochtigheid ligt tussen 10 – 100%

Opmerking: Nadat u uw apparaat hebt uitpakkt, kan het enige tijd duren voordat de sensor zich aanpast aan de nieuwe omgeving.

Reinigingsinstructies

Onjuiste reiniging kan het apparaat beschadigen. Dompel het apparaat niet in water of andere vloeistoffen. Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen, borstels met metalen of nylon haren, of scherpe of metalen schoonmaakvoorwerpen zoals messen, harde spatels en dergelijke. Deze kunnen het oppervlak beschadigen. Maak het apparaat schoon met een zachte, droge, pluisvrije doek zoals bijvoorbeeld wordt gebruikt om brilglazen te reinigen.


Opslag

Als het apparaat langere tijd niet wordt gebruikt, verwijder dan de batterijen en bewaar het, schoongemaakt en beschermd tegen zonlicht, op een droge, koele plaats, bij voorkeur in de originele verpakking.

Vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring

Hierbij verklaart digi-tech gmbh dat de wandklok met thermo- en hygrometer 4-LD6283-1-2 voldoet aan de richtlijnen RoHS 2011/65/EU, 2014/30/EU.



Klik vervolgens op het vergrootglas  en voer het artikelnummer 438564_2207 in.

Verwijdering

Het product en de verpakkingsmaterialen zijn recyclebaar, gooi ze gescheiden weg voor een betere afvalverwerking. Hoe u het oude product inlevert, kunt u vinden bij uw gemeente.

Let bij het scheiden van afval op de etikettering van de verpakkingsmaterialen. Deze zijn gemarkeerd met afkortingen (a) en cijfers (b) met de volgende betekenis:

1-7: kunststoffen

20-22: papier en karton

80-98: composieten.



Weggoien van het elektrische apparaat

Het symbool met de doorgekruiste vuilnisbak betekent dat elektrische en elektronische apparatuur niet met het huisvuil mag worden weggegooid. Consumenten zijn wettelijk verplicht elektrische en elektronische apparatuur aan het eind van de levensduur gescheiden van ongesorteerd stedelijk afval in te zamelen. Op die manier wordt milieuvriendelijke en grondstofbesparende recycling gegarandeerd. Batterijen en accu's die niet veilig door de elektrische of elektronische apparatuur zijn omsloten en die op niet-destructieve wijze kunnen worden verwijderd, moeten van de apparatuur worden gescheiden voordat zij bij een inzamelpunt worden ingeleverd en op de voorgeschreven wijze worden verwijderd. Hetzelfde geldt voor lampen die uit het toestel kunnen worden verwijderd zonder het te vernielen. Eigenaars van elektrische en elektronische apparatuur uit particuliere huishoudens kunnen deze inleveren bij inzamelpunten die door openbare afvalinstanties worden aangewezen of bij inzamelpunten die door fabrikanten of distributeurs zijn ingericht in de zin van ElektroG / AEEA. Afgedankte apparatuur inleveren is kosteloos. **Gelieve het oude apparaat in uw LIDL-filiaal te retourneren.** Handelaren met een verkoopoppervlakte van ten minste 400 m² voor elektrische en elektronische apparatuur zijn verplicht deze terug te nemen. Hetzelfde geldt voor detailhandelaren in levensmiddelen met een totale verkoopoppervlakte van ten minste 800 m², mits zij permanent of ten minste enkele malen per jaar elektrische en elektronische apparatuur aanbieden. Verkopers op afstand van elektrische en elektronische apparatuur met een opslagruimte van ten minste 400 m² of een totale opslagruimte van ten minste 800 m² hebben, vallen ook onder de terugnameplicht. In het algemeen hebben distributeurs de plicht om de kosteloze terugname van



afgedankte apparatuur te garanderen door middel van passende terugnamemogelijkheden op redelijke afstand. Consumenten kunnen een oud toestel gratis terugbrengen naar een detailhandelaar, die verplicht is het terug te nemen indien zij een gelijkwaardig nieuw toestel met in feite dezelfde functie kopen. Deze mogelijkheid bestaat ook voor leveringen aan een particulier huishouden. In geval van verkoop op afstand is de mogelijkheid van gratis ophaling bij aankoop van een nieuw toestel beperkt tot warmtewisselaars, beeldschermtoestellen en grote toestellen waarvan ten minste één buitenrand langer is dan 50 cm. Bij het sluiten van de verkoopovereenkomst moet de handelaar de consument vragen naar een overeenkomstig voornemen om de goederen terug te zenden. Bovendien kunnen consumenten tot drie oude apparaten van één type gratis inleveren bij een inleverpunt van een dealer zonder dat dit gekoppeld is aan de aankoop van een nieuw apparaat. De breedte van de desbetreffende eenheden mag echter niet meer dan 25 cm bedragen.

De consumenten worden aangemoedigd om maatregelen ter voorkoming van afval te nemen. Voor elektrische en elektronische apparatuur betekent dit dat de levensduur moet worden verlengd door defecte apparatuur te repareren en gebruikte apparatuur in goede staat te verkopen in plaats van deze voor verwijdering te bestemmen.

Verwijder de batterij zonder deze te vernietigen voor u deze weggooit en voer deze apart af (zie Verwijdering van batterijen).

Verwijderen van batterijen

Het symbool hiernaast betekent dat batterijen en accu's niet bij het huisvuil mogen worden weggegooid. Defecte of gebruikte batterijen/accu's moeten gerecycled worden in overeenstemming met Richtlijn 2006/66/EU en de bijbehorende wijzigingen. Consumenten zijn wettelijk verplicht om alle batterijen en accu's te gebruiken, ongeacht of deze schadelijke stoffen bevatten zoals:



Consumenten zijn wettelijk verplicht om alle batterijen en accu's, ongeacht of ze vervuilende stoffen bevatten zoals: Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood, Li = lithium, of niet, af te geven bij een inzamelpunt in hun gemeente/wijk of bij een winkel, zodat ze milieuvriendelijk worden afgevoerd en terugwinning van waardevolle grondstoffen zoals bijv. kobalt, nikkel of koper mogelijk is. Het inleveren van batterijen en accu's is gratis.



WAARSCHUWING! Milieuschade door onjuist afvoeren van batterijen/accu's!

Enkele van de mogelijk bestanddelen zoals kwik, cadmium en lood zijn giftig en brengen het milieu in gevaar als ze niet op de juiste manier worden afgevoerd. Zware metalen bijv. kunnen schadelijke effecten hebben op mens, dier en plant en

zich ophopen in het milieu en in de voedselketen, om vervolgens indirect via voedsel het lichaam binnen te komen.



WAARSCHUWING! Explosiegevaar!

Bij oude lithiumhoudende batterijen (Li = lithium) bestaat er een hoog brandgevaar. Daarom moet bijzondere aandacht worden besteed aan de juiste verwijdering van lithiumhoudende afgedankte batterijen en accu's. Bij onjuiste verwijdering kunnen er bovendien interne en externe kortsluitingen ontstaan door thermische invloeden (hitte) of mechanische beschadigingen. Een kortsluiting kan leiden tot brand of explosie en ernstige gevolgen hebben voor mens en milieu. Plak daarom de polen van lithiumbatterijen en -accu's af voordat u ze weggooit om externe kortsluiting te voorkomen. Batterijen en accu's die niet permanent in het apparaat zijn ingebouwd moeten vóór het weggooien worden verwijderd en afzonderlijk worden weggegooid. Lever (oplaadbare) batterijen alleen in als ze leeg zijn! Gebruik waar mogelijk accu's in plaats van wegwerpbatterijen.

Garantie van digi-tech gmbh

U krijgt **3** jaar garantie op dit apparaat vanaf de aankoopdatum. Bij defecten aan dit apparaat hebt u wettelijke rechten jegens de verkoper van het apparaat. Deze wettelijke rechten worden niet beperkt door onze garantie zoals hieronder uiteengezet.

Garantievoorwaarden

De garantieperiode begint op de aankoopdatum. Bewaar het garantiebewijs. Dit document is vereist als aankoopbewijs. Indien zich binnen drie jaar na de aankoopdatum van dit apparaat een materiaal- of fabricagefout voordoet, wordt het apparaat - naar onze keuze - kosteloos door ons gerepareerd of vervangen. Deze garantie vereist dat het defecte apparaat en de aankoopbon (bon) binnen de termijn van drie jaar worden voorgelegd en dat de aard van het defect en het tijdstip van optreden kort schriftelijk worden beschreven. Als het defect onder onze garantie valt, wordt het apparaat gerepareerd of krijgt u een nieuw toestel. Er begint geen nieuwe garantieperiode met de reparatie of vervanging van het apparaat.

Garantietermijn en wettelijke claims voor gebreken

De garantie verlengt de garantieperiode niet. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen. Eventuele bij aankoop reeds aanwezige beschadigingen of gebreken dienen direct na het uitpakken te worden gemeld. Reparaties na het verstrijken van de garantieperiode worden in rekening gebracht.

Garantiedekking

Het apparaat is zorgvuldig geproduceerd volgens strikte kwaliteitsrichtlijnen en nauwkeurig gecontroleerd vóór levering. De garantie is van toepassing op materiaal- of fabricagefouten. Deze garantie dekt geen onderdelen van het product

die onderhevig zijn aan normale slijtage en daarom kunnen worden beschouwd als slijtstukken, of schade aan breekbare onderdelen, bijv. schakelaars, batterijen of uit glas. Deze garantie vervalt als het apparaat beschadigd of onjuist gebruikt en/of onderhouden is. Voor een correct gebruik van het apparaat moeten alle instructies in de gebruiksaanwijzing strikt worden opgevolgd. Gebruik en handelingen die in de gebruiksaanwijzing worden ontraden of waartegen wordt gewaarschuwd moeten koste wat kost worden vermeden. Het apparaat is alleen bedoeld voor privé en niet voor commercieel gebruik. De garantie vervalt bij misbruik en onoordeelkundig gebruik, het gebruik van geweld en interventies die niet door ons geautoriseerde servicefiliaal zijn uitgevoerd.

Afhandeling van een garantiegeval

Volg de onderstaande instructies om ervoor te zorgen dat uw verzoek snel wordt afgehandeld:

- Houd voor alle vragen de kassabon en het artikelnummer (438564_2207) als aankoopbewijs bij de hand.
- Het artikelnummer vindt u op het typeplaatje, een gravure, de titelpagina van uw instructies (linksonder) of de sticker op de achter- of onderkant.
- Mochten er functionele fouten of andere gebreken optreden, **neem dan eerst telefonisch of per e-mail contact op met de volgende serviceafdeling.**



U kunt deze instructies en vele andere handleidingen, productvideo's en software downloaden op www.lidl-service.com.



Deze QR-code opent rechtstreeks de Lidl-servicepagina (www.lidl-service.com), waar u de gebruiksaanwijzing kunt openen door het artikelnummer (438564_2207) in te voeren.

Service

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, DUITSLAND

E-mail: support@inter-quartz.de, Telefoon: +49 (0)6198 571825

(AT) (BE) (DE) (ES) (FI) (FR) (GB) (IE) (IT) (NI) (NL) (PT) (SE)

00800 5515 6616

(BG) 00800 1114916	(GR) 00800 44140855	(PL) 00800 44 11 493
(CH) 0800 563862	(HR) 0800 222943	(RO) 0800 896640
(CY) 8009 4403	(HU) 0680 981220	(RS) 0800 191026
(CZ) 800 142 315	(LT) 8800 33139	(SI) 0800 80847
(DK) 800 5515 6616	(LV) 8000 5884	(SK) 0800 004449
(EE) 80000 49116	(MT) 800 62851	

LEVERANCIER

Houd er rekening mee dat het volgende adres geen serviceadres is.

Neem eerst contact op met het bovengenoemde servicepunt.

digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, DUITSLAND



Productiejaar: 2022

Art.nr.: 4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207

Obsah

Obsah	- 46 -
Úvod	- 47 -
Určené použití	- 47 -
Rozsah dodávky	- 47 -
Technické údaje	- 47 -
Vysvětlivky symbolů	- 48 -
Bezpečnostní pokyny pro baterii	- 49 -
Přístroj bezpečně zavěste	- 50 -
Uvedení do provozu	- 50 -
Nastavení času	- 51 -
Teploměr	- 51 -
Vlhkoměr	- 51 -
Pokyny k čištění	- 51 -
Skladování	- 51 -
Zjednodušené EU prohlášení o shodě	- 51 -
Likvidace	- 51 -
Likvidace elektrického přístroje	- 52 -
Likvidace baterií	- 53 -
Záruka společnosti digi-tech gmbh	- 53 -
Záruční podmínky	- 54 -
Záruční doba a zákonné nároky týkající se vad	- 54 -
Záruka	- 54 -
Průběh reklamace	- 54 -
Servis	- 55 -

NÁSTĚNNÉ HODINY S TEPLoměREM A VLHKOMĚREM

Úvod

Blahopřejeme vám k zakoupení vašich nových nástěnných hodin s teploměrem a vlhkoměrem (dále jen „přístroj“). Rozhodli jste se pro vysoce kvalitní přístroj. Návod k použití je součástí tohoto přístroje. Obsahuje důležitá upozornění týkající se bezpečnosti, použití a likvidace. Před použitím přístroje se seznámte se všemi pokyny pro obsluhu a s bezpečnostními pokyny. Přístroj používejte pouze popsáním způsobem a pro určené oblasti použití. Při předání přístroje třetím osobám předejte také všechny dokumenty. Obal a návod k použití si ponechte pro pozdější dotazy na výrobce.



Určené použití

Přístroj je vhodný pro zobrazení času a pro použití popsanych doplňkových funkcí. Jakékoli jiné užití nebo úprava přístroje není v souladu s jeho určením. Výrobce neručí za škody způsobené nesprávným používáním nebo nesprávnou obsluhou. Zařízení není určeno pro komerční použití.

Rozsah dodávky



















Upozornění: Po zakoupení, prosím, zkontrolujte obsah balení. Ujistěte se, že všechny díly jsou přítomny a nejsou vadné. Pokud je dodávka neúplná a/nebo jsou některé části poškozené, přístroj nepoužívejte. Kontaktujte servisní oddělení (viz „Postup v případě reklamace“).







- 1 x nástěnné hodiny
- 1 x 1,5 V AA LR6 baterie
- 1 x návod k použití

Technické údaje

- Quartzový strojek ES368
- Rozsah měření/teplota: -20 – 50 °C
- Zobrazení teploty/tolerance: +/- 3 °C
- Rozsah měření/vlhkost: 10 % – 100 %
- Zobrazení vlhkosti vzduchu/tolerance: +/- 8 %
- Rozměry: cca Ø 25,4 x 4,0 cm
- Hmotnost: cca 348 g (bez baterií)
- Baterie: 1 x 1,5 V AA R6 /LR6
= – označení stejnosměrného napětí

Vysvětlivky symbolů

		Pokud jsou baterie/nabíjecí baterie používány nesprávně, hrozí nebezpečí výbuchu a úniku kapaliny z baterie.
		Alkalická baterie je součástí balení
		Baterie: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
		Označení stejnosměrného napětí
		Návod k použití
		Přečtěte si návod k použití!
		Označením CE prohlašuje společnost digi-tech gmbh shodu s příslušnými směrnicemi EU.
		Nastavení času
		Pozor, křehké!
		Baterie vždy uchovávejte mimo dosah dětí.
		Nevhazujte baterie do ohně ani je nepřivádějte do kontaktu s ohněm.
		Baterie musí být vždy vloženy se správnou polaritou.
		Baterie nedeformujte ani nepoškozujte.
		Baterie neotevírejte ani nerozebírejte.
		Nekombinujte baterie různých značek a typů.

		Nekombinujte nové a použité baterie.
		Nenabíjejte baterie.
		Chraňte baterie před vlhkostí a chraňte je před kapalinami.
		Baterie nezkratujte!
		Baterie vždy vkládejte se správnou polaritou.
		Noste ochranné rukavice.

Důležité bezpečnostní pokyny

Bezpečnostní pokyny pro uživatele



VAROVÁNÍ! U MALÝCH DĚTÍ A DĚTÍ OBECNĚ HROZÍ NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA A ÚRAZU!

Nenechávejte **děti** nikdy samotné s obalovým materiálem. Hrozí nebezpečí udušení obalovým materiálem. **Děti** nebezpečí často podceňují. **Děti** držte mimo dosah výrobku. Tento přístroj mohou používat **děti** starší 8 let i osoby se sníženými fyzickými, smyslovými či mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny ohledně bezpečného používání přístroje a chápou z toho vyplývající rizika. **Děti** si s přístrojem nesmí hrát. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět **děti**.

Pokud je výrobek poškozen, nepoužívejte jej. Nevystavujte nástěnné hodiny vlhkosti ani přímému slunečnímu záření. Nástěnné hodiny používejte pouze uvnitř. Tento výrobek neobsahuje žádné díly opravitelné přímo spotřebitelem.

Bezpečnostní pokyny pro baterii



VAROVÁNÍ! RIZIKO ÚMRTÍ!

Baterie/akumulátory udržujte mimo dosah **děti**. Při požití okamžitě vyhledejte lékaře! Požití může způsobit popáleniny, perforaci měkkých tkání a smrt. K těžkým popáleninám může dojít do 2 hodin po požití.

Nikdy nenabíjejte baterie, které k tomu nejsou určeny. Nezkratujte baterie/akumulátory ani je neotevírejte. Může dojít k přehřátí, nebezpečí požáru nebo prasknutí. Nikdy

nevzhazujte baterie/akumulátory do ohně nebo vody. Nevystavujte baterie/akumulátory žádnému mechanickému namáhání.



RIZIKO VYTEČENÍ BATERIE/AKUMULÁTORU

Vyhňte se extrémním podmínkám a teplotám, které mohou mít vliv na baterie / dobíjecí baterie, např. radiátory nebo přímé sluneční záření. Pokud baterie/akumulátory vytekly, zabraňte kontaktu pokožky, očí a sliznic s chemikáliemi! Postižená místa ihned opláchněte čistou vodou a vyhledejte lékaře!



POUŽÍVEJTE OCHRANNÉ RUKAVICE! Vytečené nebo poškozené baterie/akumulátory mohou při kontaktu s pokožkou způsobit poleptání. V takovémto případě proto noste vhodné ochranné rukavice. V případě vytečení baterie/akumulátoru je okamžitě vyjměte z produktu, abyste předešli poškození. Používejte pouze baterie/akumulátory stejného typu. Nekombinujte staré baterie/akumulátory s novými! Pokud výrobek nebudete delší dobu používat, baterie/akumulátory vyjměte.



RIZIKO: POŠKOZENÍ PRODUKTU

Používejte pouze specifikovaný typ baterie/akumulátoru! Vložte baterie/akumulátory podle označení polarit (+) a (-) na baterii/dobíjecí baterii a na výrobku. Před vložením očistěte kontakty na baterii/akumulátoru a v prostoru pro baterii suchým hadříkem nepouštějícím vlákna nebo vatovým tamponem! Okamžitě vyjměte vybité baterie/akumulátory z produktu.

Přístroj bezpečně zavěste

Přístroj není určen k provozu v místnostech s vysokou vlhkostí vzduchu (např. koupelny). Před upevněním na zeď se ujistěte, že se na místě vrtání nenachází vedení plynu, vody nebo elektrického proudu. Použijte vhodné šrouby a hmoždinky (nejsou součástí dodávky). Respektujte strukturu stěny.

Výrobce neodpovídá za škody vzniklé nesprávným upevněním. Dbejte na to, aby:

- na přístroj nepůsobily žádné přímé tepelné zdroje (např. topení);
- na přístroj nedopadalo přímé sluneční světlo;
- se zamezilo kontaktu s kapající nebo stříkající kapalinou;
- přístroj nebyl zavěšen v bezprostřední blízkosti silného magnetického pole (např. reproduktory);
- se do přístroje nedostaly žádné cizí předměty;
- v blízkosti tohoto přístroje nikdy nedošlo k manipulaci se svíčkami ani jiným otevřeným ohněm, aby se zamezilo vzniku požáru;

Uvedení do provozu

Baterii 1,5 V AA R6/LR6 vložte se **správnou polaritou** do přihrádky na baterie na zadní straně přístroje.

Nastavení času

Otáčením ovladače na zadní straně přístroje nastavte čas.



Teploměr

Váš přístroj má analogový displej pro zobrazení teploty (TEMPERATURE).
Rozsah měření teploty je -20 – 50 °C.

Poznámka: Po vybalení přístroje může chvíli trvat, než se senzor přizpůsobí novému prostředí.

Vlhkoměr

Váš přístroj má analogový displej pro zobrazení vlhkosti (HUMIDITY).
Rozsah měření vlhkosti je 10 – 100 %

Poznámka: Po vybalení přístroje může chvíli trvat, než se senzor přizpůsobí novému prostředí.

Pokyny k čištění

Nesprávné čištění může zařízení poškodit. Nikdy neponořujte přístroj do vody či jiných kapalin. Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky, kartáče s kovovými nebo nylonovými štětinami ani ostré či kovové čisticí předměty jako nože, tvrdé špachtle a podobně. Mohly by poškodit povrch. Přístroj čistěte měkkým, suchým hadříkem, který nepouští vlákna, jaký se používá např. k čištění brýlí.

Skladování

Pokud nebudete přístroj delší dobu používat, vyjměte baterie, očistěte ho a uložte ho na suché a chladné místo, chráněné před slunečním zářením, nejlépe v původním obalu.

Zjednodušené EU prohlášení o shodě

digi-tech gmbh tímto prohlašuje, že nástěnné hodiny s teploměrem a vlhkoměrem 4-LD6283-1-2 splňují směrnice RoHS 2011/65/EU a EMV 2014/30/EU.

Svůj návod k obsluze a prohlášení o shodě si můžete stáhnout zde: www.digi-tech-gmbh.com/downloads

Poté klikněte na lupu  a zadejte číslo výrobku 438564_2207.



Likvidace

Výrobek a obalové materiály jsou recyklovatelné, pro lepší likvidaci odpadu je prosím zlikvidujte odděleně. Možností likvidace výrobku, který dosloužil, zjistíte u správy své obce či města.



Při třídění odpadu věnujte pozornost označení obalových materiálů, které jsou označeny zkratkami (a) a čísly (b) takto:

1-7: plasty

20-22: papír a lepenka

80-98: kompozitní materiály.



Likvidace elektrického přístroje

Symbol s přeškrtnutou popelnicí znamená, že elektrická a elektronická zařízení nesmí být likvidována s domovním odpadem. Spotřebitelé jsou ze zákona povinni předat elektrická a elektronická zařízení po skončení jejich životnosti sběrně odděleně od netříděného domovního odpadu.



Tímto způsobem je zajištěna recyklace šetrná k životnímu prostředí a zdrojům. Baterie a akumulátory, které nejsou pevně zabudovány do elektrického nebo elektronického zařízení a které lze nedestruktivně vyjmout, je nutné před odevzdáním na sběrném místě ze zařízení vyjmout a předat ke stanovené likvidaci. Totéž platí pro žárovky, které lze z přístroje nedestruktivně vyjmout. Vlastníci elektrických nebo elektronických zařízení z domácností je mohou odevzdat na sběrných místech veřejnoprávních orgánů nebo na sběrných místech zřízených výrobcí nebo prodejci ve smyslu Směrnice EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních. Likvidace starých zařízení je bezplatná. **Staré zařízení vraťte na pobočku LIDL.** Obchody s prodejní plochou minimálně 400 m² pro elektro a elektroniku jsou povinni je vzít zpět. Totéž platí pro prodejce potravin s celkovou prodejní plochou minimálně 800 m² za předpokladu, že nabízejí elektrická a elektronická zařízení trvale nebo alespoň několikrát ročně. Povinnost zpětného odběru platí rovněž pro prodejce na dálku se skladovací plochou nejméně 400 m² pro elektrická a elektronická zařízení nebo s celkovou skladovací plochou nejméně 800 m². Obecně platí, že distributoři jsou povinni zajistit bezplatný zpětný odběr starých zařízení poskytnutím vhodných možností vrácení v přiměřené vzdálenosti. Spotřebitelé mají možnost bezplatně odevzdat staré zařízení u prodejce, který je povinen je převzít zpět, pokud si zakoupí ekvivalentní nové zařízení s v podstatě stejnou funkcí. Tato možnost existuje i pro dodávky do soukromé domácnosti. Při prodeji na dálku je možnost bezplatného odvozu při nákupu nového zařízení omezena na výměníky tepla, zobrazovací jednotky a velká zařízení, která mají alespoň jeden vnější okraj delší než 50 cm. Při uzavírání kupní smlouvy se prodejce musí spotřebitele dotázat ohledně příslušného záměru vrácení. Kromě toho mohou spotřebitelé na sběrném místě prodejce bezplatně odevzdat až tři staré přístroje jednoho typu, aniž by to bylo spojeno s nákupem nového přístroje. Délky okrajů příslušných zařízení však nesmí přesáhnout 25 cm. Spotřebitelé jsou vyzýváni k tomu, aby přijali opatření k zamezení vzniku odpadu. U elektrických a elektronických zařízení to znamená prodloužení jejich životnosti

opravou vadných zařízení a prodejem použitých funkčních zařízení, namísto jejich předání k likvidaci.

Před likvidací šetrně vyjměte baterii a zlikvidujte ji samostatně (viz Likvidace baterií).

Likvidace baterií

Tento symbol znamená, že baterie a akumulátory nesmí být likvidovány spolu s domovním odpadem. Vadné nebo použité baterie / akumulátory musí být recyklovány v souladu se směrnicí 2006/66/EU a jejími dodatky. Spotřebitelé jsou ze zákona povinni odevzdat všechny baterie a akumulátory bez ohledu na to, zda obsahují škodlivé látky, jako jsou:

Cd = kadmium, Hg = rtuť, Pb = olovo, Li = lithium nebo ne, na sběrném místě v jejich obci/městské části nebo v prodejně, proto aby byly ekologicky recyklovány nebo opětovně použity jako cenné suroviny - např. kobalt, nikl nebo měď. Vrácení baterií a akumulátorů je bezplatné.



VAROVÁNÍ! Poškození životního prostředí nesprávným odstraňováním baterií / akumulátorů!

Některé z možných obsažených složek jako rtuť, kadmium a olovo jsou jedovaté a při nesprávné likvidaci ohrožují životní prostředí. Těžké kovy například mohou ohrozit zdraví lidí, zvířat a rostlin a zatížit životní prostředí i potravinový řetězec, a nepřímou cestou přes potraviny se pak mohou dostat do těla.



VAROVÁNÍ! Nebezpečí exploze!

U odpadních baterií obsahujících lithium (Li = lithium) hrozí velké nebezpečí požáru. Proto je nutno věnovat mimořádnou pozornost řádné recyklaci starých lithiových baterií a akumulátorů. Nevhodným zpracováním odpadu mohou kromě toho termickým působením (horkem) nastat vnitřní a vnější zkraty nebo mechanické poškození. Zkrat může způsobit požár nebo výbuch a může mít vážné následky pro lidi i životní prostředí. U baterií a akumulátorů obsahujících lithium proto přelepte před likvidací póly, aby se zamezilo vnějšímu zkratu. Baterie a akumulátory, které nejsou pevně zabudovány do přístroje, musí být před likvidací odpadu vyjmuty a zlikvidovány zvlášť. Baterie a nabíjecí baterie odevzdávejte, prosím, pouze vybité! Pokud možno, používejte akumulátory místo baterií.

Záruka společnosti digi-tech gmbh

Na tento přístroj se vztahuje **tříletá** záruka od data zakoupení. V případě závad na tomto přístroji máte zákonná práva vůči prodejci přístroje. Vaše zákonná práva nejsou omezena naší zárukou, popsanou níže.

Záruční podmínky

Záruční doba začíná dnem zakoupení. Dobře si prosím uschovejte pokladní stvrženku. Ta je vyžadována jako doklad o nákupu. Pokud dojde k závadě materiálu nebo objeví-li se výrobní vada do tří let od data zakoupení tohoto přístroje, přístroj dle našeho uvážení zdarma buď opravíme, nebo vyměníme. Tato záruka vyžaduje, aby byly vadný přístroj a nákupní doklad (účtenka) předloženy během tříletého období a aby byla stručně písemně popsána povaha závady a kdy k ní došlo. Pokud je vada kryta naší zárukou, obdržíte opravené nebo nové zařízení zpět. Opravou nebo výměnou přístroje nezačíná žádná nová záruční doba.

Záruční doba a zákonné nároky týkající se vad

Záruční doba se poskytnutím záruky neprodlužuje. To platí také pro vyměněné a opravené díly. Jakákoli poškození nebo vady, které byly přítomny již v době nákupu, musí být nahlášeny ihned po vybalení přístroje. Opravy, které je nutné provést po uplynutí záruční doby, jsou zpoplatněny.

Záruka

Přístroj byl pečlivě vyroben s vysokými nároky na kvalitu a před dodáním svědomitě zkontrolován. Záruka se vztahuje na vady materiálu nebo výrobní vady. Tato záruka se nevztahuje na části výrobku, které podléhají běžnému opotřebením, a lze je proto považovat za opotřebitelné součásti, ani na poškození křehkých částí, např. spínače, baterie nebo skleněné části. Tato záruka zaniká, pokud byl přístroj poškozen nebo nesprávně používán a udržován. Pro správné používání zařízení je nutné přísně dodržovat všechny pokyny uvedené v návodu k obsluze. Je bezpodmínečně nutné vyhnout se použití a krokům, které návod k obsluze nedoporučuje nebo před nimiž varuje. Přístroj je určen pouze pro soukromé a nikoli pro komerční použití. Záruka zaniká v případě hrubého a nesprávného zacházení, použití síly a zásahů, které nebyly provedeny naší autorizovanou servisní pobočkou.

Průběh reklamace

Abyste mohla být vaše žádost rychle zpracována, postupujte prosím podle těchto pokynů:

- Pro všechny dotazy si jako doklad o nákupu připravte účtenku a číslo položky (438564_2207).
- Číslo položky naleznete na typovém štítku, vyražené na přístroji, na titulní stránce návodu (vlevo dole) nebo na štítku na zadní nebo spodní straně.
- Pokud se vyskytnou funkční vady nebo jiné závady, **nejprve telefonicky nebo e-mailem kontaktujte servisní oddělení uvedené níže.**



Z webu www.lidl-service.com si můžete stáhnout tyto pokyny a mnoho dalších návodů, videí k produktům a software.



Naskenováním QR kódu se dostanete přímo na servisní stránku Lidl (www.lidl-service.com) a zadáním čísla položky (438564_2207) si můžete otevřít návod k obsluze.

PDF ONLINE
www.lidl-service.com

Servis

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, NĚMECKO

E-mail: support@inter-quartz.de, telefon: +49 (0)6198 571825

AT BE DE ES FI FR GB IE IT NI NL PT SE

00800 5515 6616

BG 00800 1114916	GR 00800 44140855	PL 00800 44 11 493
CH 0800 563862	HR 0800 222943	RO 0800 896640
CY 8009 4403	HU 0680 981220	RS 0800 191026
CZ 800 142 315	LT 8800 33139	SI 0800 80847
DK 800 5515 6616	LV 8000 5884	SK 0800 004449
EE 80000 49116	MT 800 62851	

DODAVATEL

Upozorňujeme, že následující adresa není adresou servisního místa.

Nejprve kontaktujte servisní místo uvedené výše.

digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, NĚMECKO



Rok výroby: 2022

Pol.č.: 4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207

Spis treści

Spis treści	- 56 -
Wstęp	- 57 -
Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem	- 57 -
Zawartość zestawu	- 57 -
Dane techniczne	- 57 -
Objaśnienie symboli	- 58 -
Informacje dotyczące bezpiecznego użytkowania baterii	- 59 -
Zawiesić urządzenie w sposób bezpieczny	- 60 -
Uruchomienie	- 61 -
Ustawianie czasu	- 61 -
Termometr	- 61 -
Higrometr	- 61 -
Czyszczenie urządzenia	- 61 -
Przechowywanie	- 61 -
Uproszczona deklaracja zgodności UE	- 62 -
Utylizacja	- 62 -
Utylizacja urządzenia elektrycznego	- 62 -
Utylizacja baterii	- 63 -
Gwarancja digi-tech gmbh	- 64 -
Warunki gwarancji	- 64 -
Okres gwarancji i roszczenia ustawowe za wady	- 65 -
Zakres gwarancji	- 65 -
Postępowanie w przypadku roszczeń gwarancyjnych	- 65 -
Serwis	- 66 -

ZEGAR ŚCIENNY Z TERMOMETREM I HIGROMETREM

Wstęp

Gratulujemy zakupu nowego zegara ściennego z termometrem i higrometrem (zwanego dalej „urządzeniem”). To urządzenie wysokiej jakości. Ta instrukcja obsługi jest częścią tego urządzenia i zawiera ważne informacje dotyczące jego bezpieczeństwa, użytkowania oraz utylizacji. Przed użyciem urządzenia należy zapoznać się ze wszystkimi zaleceniami dotyczącymi obsługi i bezpieczeństwa. Urządzenia należy używać wyłącznie zgodnie z opisem i określonym przeznaczeniem.



Przy przekazywaniu urządzenia innym osobom należy przekazać wraz z nim wszystkie dokumenty. Opakowanie produktu i niniejszą instrukcję obsługi należy zachować do wykorzystania w przyszłości.

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Urządzenie jest przeznaczone do wskazywania czasu oraz do korzystania z opisanych funkcji dodatkowych. Korzystanie z urządzenia w jakikolwiek inny sposób lub jego modyfikowanie są uważane za niezgodne z przeznaczeniem. Producent nie odpowiada za szkody spowodowane na skutek użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem albo nieprawidłowej obsługi. Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku komercyjnego.

Zawartość zestawu

Wskazówka: Po zakupie prosimy o sprawdzenie zawartości opakowania. Należy upewnić się, że nie brakuje żadnych części i że nie są one uszkodzone. Jeśli zestaw jest niekompletny lub części są uszkodzone, nie używać urządzenia. Prosimy o kontakt z serwisem (patrz „Postępowanie w przypadku roszczeń gwarancyjnych”).



















- 1 x zegar ścienny
- 1 x bateria 1,5 V AA LR6
- 1 x instrukcja obsługi







Dane techniczne

- Mechanizm kwarcowy ES368
- Zakres pomiaru temperatury: -20 - 50°C
- Wskazanie temperatury/tolerancja: +/-3°C
- Zakres pomiaru wilgotności powietrza: 10 - 100%
- Wyświetlanie/tolerancja wilgotności: +/-8%
- Wymiary: ok. Ø 25,4 x 4,0 cm
- Waga: ok. 348 g (bez baterii)
- Bateria: 1 x 1,5 V AA R6 /LR6

=== – oznaczenie prądu stałego

Objaśnienie symboli

		W przypadku nieprawidłowego używania baterii/akumulatora istnieje ryzyko wybuchu baterii i wycieku elektrolitu.
		W zestawie bateria alkaliczna
		Bateria: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
		Oznaczenie prądu stałego
		Instrukcja obsługi
		Należy zapoznać się z instrukcją obsługi.
		Znakiem CE firma digi-tech gmbh deklaruje zgodność z obowiązującymi dyrektywami UE.
		Ustawianie godziny
		Uwaga, przedmiot jest kruchy!
		Baterie przechowywać zawsze w miejscu niedostępnym dla dzieci.
		Nie wrzucać baterii do ognia ani nie dopuszczać do kontaktu z ogniem.
		Baterie zawsze wkładać z zachowaniem prawidłowej biegunowości.
		Nie deformować ani nie uszkadzać baterii.
		Nie otwierać ani nie demontować baterii.
		Nie mieszać baterii różnych marek i typów.

		Nie mieszać nowych i używanych baterii.
		Nie ładować baterii.
		Chronić baterie przed wilgocią i przechowywać je z dala od cieczy.
		Nie zwierać baterii.
		Baterie należy wkładać zawsze z zachowaniem prawidłowej biegunowości.
		Nosić rękawice ochronne.

Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa

Informacje dotyczące bezpieczeństwa dla użytkowników



OSTRZEŻENIE! ZAGROŻENIE ŻYCIA I NIEBEZPIECZEŃSTWO OBRAŻEŃ DLA

DZIECI

Nie pozostawiać opakowań bez nadzoru w zasięgu **dzieci**. Istnieje ryzyko uduszenia się materiałem opakowaniowym. **Dzieci** często lekceważą niebezpieczeństwa. Produkt musi znajdować się stale poza zasięgiem **dzieci**. To urządzenie może być używane przez **dzieci** w wieku od 8 lat i przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej albo osoby nieposiadające wystarczającego doświadczenia i wiedzy jedynie pod nadzorem lub jeżeli otrzymały one wskazówki dotyczące bezpiecznego używania urządzenia i zrozumiały wynikające stąd zagrożenia. **Dzieciom** nie wolno się bawić urządzeniem. **Dzieci** nie powinny bez nadzoru czyścić ani konserwować urządzenia.

Nie wolno używać produktu, jeśli jest uszkodzony. Nie narażać zegara ściennego na działanie wilgoci i bezpośredniego światła słonecznego. Zegar ścienny może być używany wyłącznie w pomieszczeniach. Ten produkt nie zawiera części, które mogą być serwisowane przez użytkownika.

Informacje dotyczące bezpiecznego użytkowania baterii



OSTRZEŻENIE! ZAGROŻENIE ŻYCIA!

Baterie/akumulatory należy przechowywać poza zasięgiem **dzieci**.
W przypadku połknięcia należy natychmiast zasięgnąć porady lekarza. Połknięcie

baterii może spowodować oparzenia, perforację tkanek miękkich i śmierć. W ciągu 2 godzin po spożyciu mogą wystąpić poważne oparzenia. Nigdy nie wolno ładować baterii jednorazowych. Nie zwierać ani nie otwierać baterii/akumulatorów. Może to spowodować przegrzanie, zagrożenie pożarowe lub wybuch. Pod żadnym pozorem nie wrzucać baterii do ognia ani wody. Nie narażać baterii/akumulatorów na naprężenia mechaniczne.



RYZYKO WYCIEKU ELEKTROLITU Z BATERII / AKUMULATORÓW

Unikać skrajnych warunków i temperatur, które mogą mieć negatywny wpływ na baterie/akumulatory, np. grzejników lub bezpośredniego działania promieni słonecznych. W przypadku wyciek z baterii/akumulatorów należy unikać kontaktu elektrolitu ze skórą, oczami i błonami śluzowymi. W razie kontaktu należy bezzwłocznie przemyć skażone miejsca czystą wodą i zasięgnąć porady lekarza.



NOSIĆ RĘKAWICE OCHRONNE! Wyciekające lub uszkodzone baterie/akumulatory w kontakcie ze skórą mogą spowodować oparzenia.

Dlatego w takim przypadku należy nosić odpowiednie rękawice ochronne. W razie wycieku elektrolitu z baterii/akumulatorów należy je natychmiast wyjąć z produktu, aby uniknąć uszkodzeń. Używać wyłącznie baterii/akumulatorów tego samego typu. Nie mieszać starych baterii/akumulatorów z nowymi. Usunąć baterie/akumulatory, jeśli produkt nie będzie używany przez dłuższy czas.



RYZYKO: USZKODZENIE PRODUKTU

Należy stosować tylko podany typ baterii/akumulatorów. Baterie/akumulatory należy umieścić zgodnie z oznaczeniami biegunów (+) i (-) na baterii/akumulatorze i produkcie. Przed włożeniem należy oczyścić styki baterii/akumulatora oraz komory baterii suchą, niestrzępiącą się szmatką lub wacikiem. Wyczerpane baterie/akumulatory należy natychmiast usunąć z produktu.

Zawiesić urządzenie w sposób bezpieczny

Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku w pomieszczeniach o dużej wilgotności powietrza (np. w łazience). Przed przymocowaniem urządzenia do ściany należy upewnić się, że w miejscu wiercenia nie ma przewodów gazowych, wodnych ani elektrycznych. Używać odpowiednich śrub i kołków (brak w zestawie). Zwróć uwagę na fakturę ściany.

Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym zamocowaniem urządzenia. Należy:

- zadbać, by urządzenie nie było narażone na bezpośrednie źródła ciepła (np. kaloryfery);
- zadbać, by na urządzenie nie padało bezpośrednie światło słoneczne;
- unikać kontaktu urządzenia z rozpyloną i kapiącą wodą;

- unikać wieszania urządzenia w bezpośrednim sąsiedztwie silnych pól magnetycznych (np. głośników);
- zadbać, by do urządzenia nie przenikały żadne ciała obce;
- upewnić się, że świece i inne źródła otwartego ognia znajdują się z dala od urządzenia, by zapobiec rozprzestrzenianiu się ognia;

Uruchomienie

Włożyć baterię 1,5 V AA R6/LR6 do komory baterii z tyłu urządzenia, zwracając uwagę na prawidłową **biegunowość**.

Ustawianie czasu

By ustawić godzinę, należy obrócić pokrętkę z tyłu urządzenia.



Termometr

Urządzenie posiada analogowy wskaźnik temperatury (TEMPERATURE). Zakres pomiaru temperatury wynosi od -20 do 50°C.

Uwaga: po rozpakowaniu urządzenia może upłynąć trochę czasu, zanim sensor dostosuje się do nowego środowiska.

Higrometr

Urządzenie jest wyposażone w analogowy wskaźnik wilgotności (HUMIDITY). Zakres pomiaru wilgotności wynosi od 10 do 100%

Uwaga: po rozpakowaniu urządzenia może upłynąć trochę czasu, zanim sensor dostosuje się do nowego środowiska.

Czyszczenie urządzenia

Niewłaściwe czyszczenie urządzenia może spowodować jego uszkodzenie. Nigdy nie zanurzać urządzenia w wodzie lub w innych płynach. Nie używać agresywnych środków czyszczących, szczotek z metalowym lub nylonowym włosiem ani ostrych lub metalowych przedmiotów czyszczących, takich jak noże, twarde szpatułki i tym podobne. Mogą one uszkodzić powierzchnię urządzenia. Czyścić urządzenie miękką, suchą, niestrzępiącą się ściereczką, taką jakiej używa się zwykle do czyszczenia okularów.

Przechowywanie


Jeśli urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas, należy wyjąć baterie i przechowywać wyczyszczone urządzenie w suchym i chłodnym miejscu, chronionym przed promieniowaniem słonecznym, najlepiej w oryginalnym opakowaniu.

Uproszczona deklaracja zgodności UE

digi-tech gmbh oświadcza niniejszym, że zegar ścienny z termometrem i higrometrem 4-LD6283-1-2 jest zgodny z dyrektywami RoHS 2011/65/UE, 2014/30/UE.

Instrukcję obsługi i deklarację zgodności można pobrać pod tym adresem: www.digi-tech-gmbh.com/downloads



Następnie kliknąć lupę  i wprowadzić numer artykułu 438564_2207.

Utylizacja

Produkt i materiały opakowaniowe nadają się do recyklingu. W celu lepszego gospodarowania odpadami należy je poddać segregacji. O sposobie utylizacji zużytego produktu można dowiedzieć się w urzędzie gminy lub miasta.



Podczas segregacji odpadów należy zwrócić uwagę na oznakowanie materiałów opakowaniowych, są one oznaczone skrótami (a) i cyframi (b) o następującym znaczeniu:

1-7: tworzywa sztuczne

20-22: papier i tektura

80-98: materiały kompozytowe.



Utylizacja urządzenia elektrycznego

Symbol przekreślonego kosza na śmieci oznacza, że sprzęt elektryczny i elektroniczny nie wolno wyrzucać wraz z odpadami domowymi. Konsumenci są prawnie zobowiązani do utylizacji zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego oddzielnie od niesegregowanych odpadów komunalnych. Takie rozwiązanie umożliwia recykling nie obciążający środowiska i oszczędzający zasoby naturalne. Baterie i akumulatory, które nie są trwale połączone ze sprzętem elektrycznym lub elektronicznym oraz mogą zostać usunięte bez ich uszkodzenia, należy wyjąć ze sprzętu przed oddaniem go do punktu zbiórki i dostarczyć je do wyznaczonego punktu utylizacji. To samo dotyczy lamp, które można wymontować z urządzenia bez ryzyka ich uszkodzenia. Posiadacze sprzętu elektrycznego i elektronicznego z gospodarstw domowych mogą oddawać go do publicznych punktów zbiórki odpadów lub do punktów zbiórki prowadzonych przez producentów i dystrybutorów, zgodnie z przepisami o urządzeniach elektrycznych. Przekazywanie zużytego sprzętu do utylizacji jest bezpłatne. Zużyty sprzęt można oddać w swoim sklepie LIDL. Sprzedawcy dysponujący powierzchnią sprzedaży sprzętu elektrycznego i elektronicznego wynoszącą co najmniej 400 m² są zobowiązani do odbioru zużytego sprzętu tego typu. To samo dotyczy sklepów spożywczych o łącznej powierzchni sprzedaży co najmniej 800 m², pod warunkiem, że sprzęt elektryczny i elektroniczny znajduje się w ich ofercie na stałe lub co najmniej kilka razy w roku. Obowiązek odbioru



dotyczy także sprzedawców na odległość, którzy dysponują powierzchnią magazynową wynoszącą co najmniej 400 m² dla sprzętu elektrycznego i elektronicznego lub całkowitą powierzchnią magazynową wynoszącą co najmniej 800 m². Sprzedawcy są ogólnie zobowiązani do bezpłatnego odbioru zużytego sprzętu poprzez zapewnienie możliwości zwrotu w stosownej odległości od miejsca zamieszkania. Konsument ma możliwość bezpłatnego zwrotu zużytego urządzenia do dystrybutora, który jest zobowiązany do jego odbioru, jeśli konsument zakupi nowe podobne urządzenie o zasadniczo tej samej funkcji. Taka możliwość istnieje również w przypadku dostaw do prywatnych gospodarstw domowych. W przypadku sprzedaży na odległość, możliwość bezpłatnego odbioru przy zakupie nowego urządzenia jest ograniczona do wymienników ciepła, monitorów ekranowych i urządzeń o dużych gabarytach, których co najmniej jedna krawędź zewnętrzna jest dłuższa niż 50 cm. Przy zawieraniu umowy sprzedaży dystrybutor ma obowiązek zapytać konsumenta o zamiar zwrotu urządzeń. Oprócz tego konsumenci mogą bezpłatnie oddać do trzech sztuk zużytego sprzętu jednego rodzaju w punkcie zbiórki u dystrybutora, niezależnie od tego, czy jest to związane z zakupem nowego urządzenia. Długość krawędzi poszczególnych urządzeń nie może jednak przekraczać 25 cm. Konsumenci są zachęceni do podejmowania działań mających na celu ograniczenie ilości odpadów. W odniesieniu do sprzętu elektrycznego i elektronicznego oznacza to przedłużenie jego żywotności poprzez naprawę uszkodzonego sprzętu oraz przekazywanie innym sprawnych, używanych urządzeń zamiast oddawania ich do utylizacji. Przed utylizacją należy wyjąć baterię nie uszkadzając jej i zutylizować oddzielnie (patrz utylizacja baterii). **Zużyty sprzęt może mieć szkodliwy wpływ na środowisko i zdrowie ludzi z uwagi na potencjalną zawartość niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku surowców wtórnych, w tym recyklingu zużytego sprzętu. Na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne.**

Utylizacja baterii

Znajdujący się obok symbol oznacza, że baterii i akumulatorów nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi. Wadliwe lub zużyte baterie/akumulatory należy poddać recyklingowi zgodnie z dyrektywą 2006/66/UE i jej zmianami. Konsumenci są prawnie zobowiązani do zwrotu wszystkich baterii i akumulatorów, niezależnie od tego, czy zawierają one szkodliwe substancje, takie jak:

Cd = kadm, Hg = rtęć, Pb = ołów, Li = lit, czy nie, w punkcie zbiórki w swojej gminie/dzielnicy lub w punkcie sprzedaży detalicznej, zgodnie z zasadami ochrony środowiska oraz w celu odzyskania wartościowych surowców, takich jak np. kobalt, nikiel oraz miedź. Zwrot baterii i akumulatorów jest bezpłatny.





OSTRZEŻENIE! Szkody w środowisku spowodowane nieprawidłową

utylicacją baterii/akumulatorów!

Niektóre z możliwych składników, takich jak rtęć, kadm czy ołów, są trujące i, jeśli nie zostaną odpowiednio usunięte, stanowią zagrożenie dla środowiska. Metale ciężkie np. mogą mieć szkodliwy wpływ na ludzi, zwierzęta i rośliny oraz gromadzić się w środowisku, a nawarstwiając się w łańcuchu pokarmowym dostawać się do organizmu pośrednio z pożywieniem.



OSTRZEŻENIE! Niebezpieczeństwo wybuchu!

W przypadku starych baterii zawierających lit (Li) istnieje wysokie ryzyko pożaru. Dlatego należy zwrócić szczególną uwagę na właściwą utylizację starych baterii i akumulatorów zawierających lit. Nieprawidłowa utylizacja może również prowadzić do wewnętrznych i zewnętrznych zwarcień na skutek efektów termicznych (ciepło) lub uszkodzeń mechanicznych. Zwarcie może doprowadzić do pożaru lub wybuchu i mieć poważne konsekwencje dla ludzi i środowiska. Z tego powodu przed utylizacją należy zabezpieczyć taśmą klejącą bieguny baterii i akumulatorów litowych, aby uniknąć zewnętrznego zwarcia. Baterie i akumulatory, które nie są zainstalowane w urządzeniu na stałe, należy przed utylizacją wyjąć i zutylizować oddzielnie. Baterie i akumulatory należy oddawać tylko wtedy, gdy są rozładowane. W miarę możliwości używać akumulatorów zamiast jednorazowych baterii.

Gwarancja digi-tech gmbh

Na urządzenie udzielamy **3** lata gwarancji od daty zakupu. W przypadku wad tego urządzenia przysługują Państwu prawa wobec sprzedawcy urządzenia. Opisana poniżej gwarancja nie ogranicza praw ustawowych.

Warunki gwarancji

Okres gwarancji rozpoczyna się w dniu zakupu. Proszę zachować paragon. Jest ona wymagana jako dowód zakupu. Jeżeli w ciągu trzech lat od daty zakupu urządzenia wystąpi wada materiałowa lub produkcyjna, urządzenie zostanie przez nas – według naszego uznania – bezpłatnie naprawione lub wymienione. Niniejsza gwarancja wymaga przedstawienia wadliwego urządzenia oraz dowodu zakupu (paragonu) w ciągu trzech lat, a także zwięzłego opisu na piśmie, z podaniem charakteru i czasu wystąpienia wady. Jeżeli wada jest objęta naszą gwarancją, otrzymają Państwo z powrotem naprawione lub nowe urządzenie. Z chwilą naprawy lub wymiany urządzenia nie rozpoczyna się nowy okres gwarancyjny.

Okres gwarancji i roszczenia ustawowe za wady

Rękojmia nie przedłuża okresu gwarancji. Dotyczy to również wymienionych lub naprawionych części. Wszelkie uszkodzenia lub wady występujące już w momencie zakupu należy zgłosić niezwłocznie po rozpakowaniu. Naprawy wykonane po upływie okresu gwarancyjnego są odpłatne.

Zakres gwarancji

Urządzenie zostało starannie wyprodukowane według ścisłych wytycznych jakościowych i dokładnie sprawdzone przed dostawą. Gwarancja dotyczy wad materiałowych lub produkcyjnych. Niniejsza gwarancja nie obejmuje części produktu, które podlegają normalnemu zużyciu i dlatego mogą być uważane za części zużywające się lub za uszkodzenia delikatnych części, np. wyłączniki, baterie lub elementy wykonane ze szkła. Niniejsza gwarancja traci ważność w przypadku uszkodzenia, nieprawidłowego użytkowania lub niewłaściwej konserwacji urządzenia. W celu prawidłowego użytkowania urządzenia należy ściśle przestrzegać wszystkich instrukcji podanych w instrukcji obsługi. Za wszelką cenę należy unikać zastosowań i czynności, które są odradzane lub przed którymi ostrzega się w instrukcji obsługi. Urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku prywatnego, a nie komercyjnego. Gwarancja wygasa w przypadku niewłaściwego i niezgodnego z przeznaczeniem użytkowania, użycia siły oraz ingerencji, które nie zostały wykonane przez nasz autoryzowany serwis.

Postępowanie w przypadku roszczeń gwarancyjnych

Aby zapewnić szybkie rozpatrzenie Państwa prośby, należy postępować zgodnie z poniższymi instrukcjami:

- Dla wszystkich zapytań, proszę przygotować jako dowód zakupu paragon i numer artykułu (438564_2207).
- Numer produktu można znaleźć na tabliczce znamionowej, grawerunku, stronie tytułowej instrukcji (na dole po lewej stronie) lub na naklejce z tyłu lub na spodzie urządzenia.
- W przypadku wystąpienia błędów funkcjonalnych lub innych usterek **najpierw należy skontaktować się telefonicznie lub mailowo z wymienionym poniżej działem serwisowym.**



Niniejszą instrukcję oraz wiele innych podręczników, filmów o produktach oraz oprogramowanie można pobrać ze strony www.lidl-service.com.



Ten kod QR prowadzi bezpośrednio do strony serwisu Lidl (www.lidl-service.com) i umożliwia dostęp do instrukcji obsługi po wprowadzeniu numeru produktu (438564_2207).

Serwis

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, NIEMCY
E-mail: support@inter-quartz.de, telefon: +49 (0)6198 571825

AT BE DE ES FI FR GB IE IT NI NL PT SE

00800 5515 6616

BG 00800 1114916	GR 00800 44140855	PL 00800 44 11 493
CH 0800 563862	HR 0800 222943	RO 0800 896640
CY 8009 4403	HU 0680 981220	RS 0800 191026
CZ 800 142 315	LT 8800 33139	SI 0800 80847
DK 800 5515 6616	LV 8000 5884	SK 0800 004449
EE 80000 49116	MT 800 62851	

DOSTAWCA

Poniższy adres nie jest adresem serwisowym. Najpierw należy skontaktować się z punktem serwisowym podanym powyżej.
digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, NIEMCY





















Rok produkcji: 2022







Nr art. 4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207

Obsah

Obsah	- 67 -
Úvod.....	- 68 -
Používanie v súlade s určením	- 68 -
Obsah dodávky	- 68 -
Technické údaje	- 68 -
Vysvetlenie symbolov	- 69 -
Bezpečnostné pokyny týkajúce sa batérie	- 70 -
Prístroj bezpečne zaveste.....	- 71 -
Uvedenie do prevádzky.....	- 72 -
Nastavenie času	- 72 -
Teplomer	- 72 -
Vlhkomer	- 72 -
Pokyny na čistenie.....	- 72 -
Skladovanie.....	- 72 -
Zjednodušené vyhlásenie o zhode EÚ	- 72 -
Likvidácia	- 73 -
Likvidácia elektrického zariadenia.....	- 73 -
Likvidácia batérií	- 74 -
Záruka digi-tech gmbh	- 75 -
Záručné podmienky.....	- 75 -
Záručná doba a zákonné nároky vyplývajúce z chyby prístroja	- 75 -
Rozsah záruky	- 75 -
Postup v prípade záruky.....	- 76 -
Servis	- 76 -

Vysvetlenie symbolov

		Pri nesprávnom používaní batérií/akumulátorov vzniká riziko výbuchu a vytečenia kvapaliny z batérie.
		Alkalická batéria je súčasťou balenia.
		Batéria: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
		Označenie jednosmerného napätia
		Návod na obsluhu
		Prečítajte si návod na používanie!
		Na základe označenia CE spoločnosť digi-tech gmbh deklaruje zhodu s príslušnými smernicami EÚ.
		Nastavenie času
		Pozor krehké!
		Batérie vždy uchovávajte mimo dosahu detí.
		Batérie nevhadzujte do ohňa a zabráňte kontaktu s ohňom.
		Batérie musia byť vždy vložené so správnou polaritou.
		Batérie nedeformujte ani nepoškodzuje.
		Batérie neotvárajte ani nerozoberajte.
		Nemiešajte batérie rôznych značiek a typov.

		Nemiešajte nové a použité batérie.
		Nenabíjajte batérie.
		Chráňte batérie pred vlhkosťou a uchovávajte ich mimo dosahu tekutín.
		Batérie neskratujte.
		Batérie vždy vkladajte so správnou polaritou.
		Noste ochranné rukavice.

Dôležité bezpečnostné pokyny

Bezpečnostné pokyny pre používateľov



VÝSTRAHA! RIZIKO SMRTI A ÚRAZOV PRE DOJČATÁ A DETI

Nikdy nenechávajte **deti** bez dozoru s obalovým materiálom. Hrozí nebezpečenstvo udusenía sa obalovým materiálom. **Deti** často podceňujú nebezpečenstvá. Výrobok uchovávajte mimo dosahu **detí**. **Deti** od 8 rokov, ako aj osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí smú tento prístroj používať, len ak sú pod dozorom alebo boli poučené o bezpečnom používaní prístroja a chápu nebezpečenstvá, ktoré z toho vyplývajú. **Deti** sa s týmto prístrojom nesmú hrať. Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať **deti** bez dozoru.

Výrobok nepoužívajte, ak je poškodený. Nevystavujte nástenné hodiny vlhkosti ani priamemu slnečnému žiareniu. Nástenné hodiny používajte iba v interiéri. Tento výrobok neobsahuje žiadne diely, ktorých údržbu môže vykonávať spotrebiteľ.

Bezpečnostné pokyny týkajúce sa batérie



VÝSTRAHA! RIZIKO SMRTI!

Batérie/akumulátory uchovávajte mimo dosahu **detí**. Pri prehltnutí okamžite vyhľadajte lekára! Prehltnutie môže spôsobiť popáleniny, perforáciu mäkkých tkanív a smrť. Ťažké popáleniny môžu nastať do 2 hodín po prehltnutí.

Nikdy nenabíjajte nenabíjateľné batérie. Batérie/akumulátory neskratujte a/alebo ich neotvárajte. Môže dôjsť k prehriatiu, nebezpečenstvu požiaru alebo prasknutiu.

Batérie/akumulátory nikdy nevhadzujte do ohňa ani vody. Nevystavujte batérie/akumulátory mechanickému namáhaniu.



RIZIKO VYTEČENIA BATÉRIÍ / AKUMULÁTOROV

Vyhýbajte sa extrémnym podmienkam a teplotám, ktoré môžu vplyvať na batérie/akumulátory, napr. na radiátoroch/pôsobenie priameho slnečného žiarenia. Ak batérie/akumulátory vytiekli, zabráňte kontaktu pokožky, očí a slizníc s chemikáliami! Postihnuté miesta ihneď opláchnite čistou vodou a vyhľadajte lekára!



NOSTE OCHRANNÉ RUKAVICE! Vytečené alebo poškodené batérie/akumulátory môžu pri kontakte s pokožkou spôsobiť poleptanie. V tomto prípade preto použite vhodné ochranné rukavice. V prípade vytečenia batérií/akumulátorov ich ihneď vyberte z výrobku, aby ste predišli poškodeniu. Používajte iba batérie/akumulátory rovnakého typu. Nemiešajte staré batérie/akumulátory s novými! Ak výrobok nebudete dlhší čas používať, batérie/akumulátory vyberte.



RIZIKO: POŠKODENIE VÝROBKU

Používajte výlučne špecifikovaný typ batérie/akumulátora! Batérie/akumulátory vkladajte v súlade s označením polarít (+) a (-) na batérii/akumulátore a výrobku. Pred vložením vyčistite kontakty na batérii/akumulátore a v priehradke na batérie suchou handričkou nepúšťajúcou vlákna alebo vatovou tyčinkou! Vybité batérie/akumulátory ihneď vyberte z výrobku.

Prístroj bezpečne zaveste.

Prístroj nie je určený na použitie v miestnostiach s vyššou vlhkosťou vzduchu (napr. kúpeľne). Pred pripnutím na stenu sa uistite, že v mieste vŕtania neprechádza elektrické vedenie ani plynové alebo vodovodné potrubie. Použite vhodné skrutky a hmoždinky (nie sú súčasťou dodávky). Berte do úvahy vlastnosti steny. Výrobca nepreberá žiadnu zodpovednosť za škody spôsobené nesprávnym upevnením. Dbajte na to, aby:

- na prístroj nepôsobili priame zdroje tepla (napr. kúrenie);
- na prístroj nesvietilo priame slnečné svetlo;
- sa zabránilo kontaktu so striekajúcou a kvapkajúcou vodou;
- prístroj nebol zavesený alebo nestál v bezprostrednej blízkosti magnetických polí (napr. reproduktorov);
- do prístroja nevnikli žiadne cudzie telesá;
- v dosahu tohto prístroja nikdy neboli sviečky ani iný otvorený oheň, aby sa zabránilo šíreniu ohňa.

Uvedenie do prevádzky

Vložte 1,5 V batériu AA R6/LR6 **so správnou polaritou** do priehradky na batérie na zadnej strane prístroja.

Nastavenie času

Pre nastavenie času otáčajte nastavovacie koliesko na zadnej strane prístroja.



Teplomer

Váš prístroj má analógový displej pre teplotu (TEMPERATURE).
Rozsah merania teploty je medzi -20 – 50 °C.

Upozornenie: Po vybalení prístroja môže chvíľu trvať, kým sa snímač prispôbí novému prostrediu.

Vlhkomer

Váš prístroj má analógový displej pre vlhkosť vzduchu (HUMIDITY).
Rozsah merania vlhkosti je medzi 10 – 100 %.

Upozornenie: Po vybalení prístroja môže chvíľu trvať, kým sa snímač prispôbí novému prostrediu.

Pokyny na čistenie

Nesprávne čistenie môže prístroj poškodiť. Neponárajte prístroj do vody alebo iných kvapalín. Nepoužívajte agresívne čistiace prostriedky, kefy s kovovými alebo nylonovými štetinami ani ostré alebo kovové čistiace predmety, ako sú nože, tvrdé špachtle a podobne. Môžu poškodiť povrch. Prístroj očistite mäkkou suchou handričkou, ktorá nepúšťa vlákna, aká sa používa napr. na čistenie okuliarových šošoviek.


Skladovanie

Ak prístroj nebudete dlhšiu dobu používať, vyberte z neho batériu a vyčistený prístroj, chránený pred slnečným žiarením, uložte na suché a chladné miesto, ideálne v originálnom balení.

Zjednodušené vyhlásenie o zhode EÚ

Spoločnosť digi-tech gmbh týmto vyhlasuje, že nástenné hodiny s teplomerom a vlhkomerom 4-LD6283-1-2 sú v súlade so smernicami RoHS 2011/65/EÚ, 2014/30/EÚ.

Návod na obsluhu a vyhlásenie o zhode si môžete stiahnuť tu: www.digi-tech-gmbh.com/downloads

Potom kliknite na lupu  a zadajte číslo výrobku 438564_2207.



Likvidácia

Výrobok a obalové materiály sú recyklovateľné, preto ich kvôli lepšiemu spracovaniu odpadu zlikvidujte osobitne. Informácie o tom, ako zlikvidovať starý výrobok, získate na príslušnom miestnom alebo mestskom úrade.

Pri separovaní odpadu venujte pozornosť označeniu obalových materiálov, ktoré sú označené skratkami (a) a číslami (b) s nasledujúcim významom:

1-7: plasty

20-22: papier a lepenka

80-98: kompozity.



Likvidácia elektrického zariadenia

Symbol s preškrtnutým odpadkovým košom znamená, že elektrické a elektronické zariadenia sa nesmú likvidovať spolu s domovým odpadom. Spotrebiteľia sú zo zákona povinní odovzdať elektrické a elektronické zariadenia po skončení ich životnosti na zberných miestach oddelene od netriedeného komunálneho odpadu. Týmto spôsobom sa zabezpečí ekologická recyklácia, ktorá šetrí zdroje. Batérie a akumulátory, ktoré nie sú pevne zabudované v elektrickom alebo elektronickom zariadení a ktoré je možné vybrať nedeštruktívnym spôsobom, sa musia pred likvidáciou na zbernom mieste oddeliť od zariadenia a odovzdať na určené miesto pre ich likvidáciu. To isté platí pre žiarovky, ktoré je možné zo zariadenia vybrať nedeštruktívnym spôsobom. Majitelia elektrických a elektronických zariadení z domácností ich môžu odovzdať na zberných miestach komunálnych podnikov alebo na zberných miestach zriadených výrobcami alebo predajcami v zmysle zákona o elektrozariadeniach. Odovzdanie starých zariadení je bezplatné. **Staré zariadenie vráťte do svojej pobočky LIDL.** Predajcovia s predajnou plochou minimálne 400 m² majú povinnosť prebrať späť elektrické a elektronické zariadenia. To isté platí pre obchody s potravinami s celkovou predajnou plochou minimálne 800 m² za predpokladu, že dlhodobo alebo aspoň niekoľkokrát do roka ponúkajú aj elektrické a elektronické zariadenia. Predajcovia na diaľku so skladovacou plochou najmenej 400 m² pre elektrické a elektronické zariadenia alebo celkovou skladovacou plochou najmenej 800 m² sú tiež povinní prebrať späť staré zariadenia. Vo všeobecnosti sú distribútori povinní zabezpečiť, aby staré zariadenia bolo možné bezplatne odovzdať v mieste spätného odberu, ktoré sa nachádza v primeranej vzdialenosti. Spotrebiteľia majú možnosť bezplatne odovzdať staré zariadenie predajcovi, ktorý je povinný prevziať ich späť, ak si kúpia ekvivalentné nové zariadenie s v podstate rovnakou funkciou. Táto možnosť existuje aj pri dodávkach do súkromnej domácnosti. Pri predaji na diaľku je možnosť bezplatného vyzdvihnutia pri kúpe nového zariadenia obmedzená na výmenníky tepla, zobrazovacie jednotky a veľké zariadenia, ktoré



majú aspoň jednu vonkajšiu hranu s dĺžkou viac ako 50 cm. Pri uzatváraní kúpnej zmluvy sa predajca musí spýtať spotrebiteľa na zodpovedajúci spôsob odovzdania starého zariadenia. Okrem toho môžu spotrebiteľia bezplatne odovzdať až tri staré zariadenia jedného typu na zbernom mieste predajcu bez toho, aby to bolo viazané na nákup nového zariadenia. Dĺžka hrán príslušných zariadení však nesmie presiahnuť 25 cm.

Spotrebiteľia sú vyzývaní, aby prijali opatrenia na predchádzanie vzniku odpadu. Pokiaľ ide o elektrické a elektronické zariadenia, znamená to predĺženie ich životnosti opravou chybných zariadení a predajom použitých zariadení, ktoré sú v dobrom stave, namiesto ich odovzdania na likvidáciu.

Pred likvidáciou vyberte batériu tak, aby ste ju nepoškodili a zlikvidujte ju osobitne (pozri časť Likvidácia batérií).

Likvidácia batérií

Symbol zobrazený vedľa znamená, že batérie a akumulátory sa nesmú likvidovať spolu s domovým odpadom. Chybné alebo použité batérie/akumulátory sa musia recyklovať v súlade so smernicou 2006/66/EÚ a jej dodatkami. Spotrebiteľia sú zo zákona povinní zlikvidovať všetky batérie a akumulátory bez ohľadu na to, či obsahujú alebo neobsahujú škodlivé látky, ako



sú Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo, Li = lítium, na zbernom mieste v ich obci/meste alebo v maloobchode, aby sa chránilo životné prostredie a aby sa pri likvidácii mohli zhodnotiť cenné suroviny ako napr. kobalt, nikel alebo meď.

Odovzdanie batérií a akumulátorov je bezplatné.



VÝSTRAHA! Poškodenie životného prostredia v dôsledku nesprávnej likvidácie batérií/akumulátorov!

Niektoré z možných zložiek ako ortuť, kadmium a olovo sú jedovaté a pri nesprávnej likvidácii ohrozujú životné prostredie. Napr. ťažké kovy môžu mať škodlivé účinky na zdravie ľudí, zvierat a rastlín a hromadiť sa v životnom prostredí a v potravinovom reťazci, a potom sa môžu dostať do organizmu nepriamo prostredníctvom potravy.



VÝSTRAHA! Nebezpečenstvo výbuchu!

Pri starých batériách obsahujúcich lítium (Li = lítium) existuje vysoké riziko požiaru. Preto je potrebné venovať osobitnú pozornosť správnej likvidácii starých batérií a akumulátorov obsahujúcich lítium. Nesprávna likvidácia môže tiež viesť k vnútorným a vonkajším skratom v dôsledku tepelných účinkov (tepla) alebo mechanického poškodenia. Skrat môže viesť k požiaru alebo výbuchu a môže mať vážne následky pre ľudí a životné prostredie. Z tohto dôvodu pred likvidáciou

odlepte póly lítiových batérií a akumulátorov, aby ste predišli vonkajšiemu skratu. Batérie a akumulátory, ktoré nie sú pevne zabudované v prístroji, sa musia pred likvidáciou odstrániť a zlikvidovať osobitne. Batérie a akumulátory odovzdajte, iba ak sú vybité! Ak je to možné, namiesto jednorazových batérií používajte akumulátory.

Záruka digi-tech gmbh

Na tento prístroj sa vzťahuje záruka **3** roky od dátumu nákupu. V prípade nedostatkov na tomto prístroji máte zákonné práva voči predajcovi prístroja. Tieto zákonné práva nie sú obmedzené našou zárukou uvedenou ďalej.

Záručné podmienky

Záručná doba začína plynúť dňom zakúpenia. Uchovajte si pokladničný doklad. Tento dokument sa vyžaduje ako doklad o kúpe. Ak dôjde k materiálovej alebo výrobnnej chybe do troch rokov od dátumu zakúpenia tohto prístroja, prístroj vám opravíme alebo vymeníme – podľa vášho výberu – bezplatne. Pre uplatnenie záruky musí byť chybný prístroj spolu s dokladom o kúpe (pokladničným dokladom) predložený v trojročnej lehote, pričom je nutné stručne a písomne popísať, v čom spočíva chyba a kedy sa vyskytla. Ak sa na chybu vzťahuje naša záruka, dostanete opravený alebo nový prístroj späť. Žiadna nová záručná doba nezačína plynúť pri oprave alebo výmene prístroja.

Záručná doba a zákonné nároky vyplývajúce z chyby prístroja

Záruka sa nepredlžuje. To platí aj pre vymenené a opravené diely. Akékoľvek poškodenia alebo chyby, ktoré sa vyskytli v čase nákupu, musia byť nahlásené ihneď po vybalení. Opravy vykonané po uplynutí záručnej doby sú spoplatnené.

Rozsah záruky

Prístroj bol starostlivo vyrobený podľa prísnych smerníc kvality a pred dodaním starostlivo skontrolovaný. Záruka sa vzťahuje na chyby materiálu alebo výroby. Táto záruka sa nevzťahuje na časti výrobu, ktoré sú bežne opotrebované, a preto ich možno považovať za opotrebované diely alebo na poškodenie krehkých častí, napr. spínače, batérie alebo zo skla. Táto záruka neplatí, ak bol prístroj poškodený, nesprávne používaný alebo udržiavaný. Pre správne použitie prístroja musia byť prísne dodržané všetky pokyny uvedené v návode na obsluhu. Je nutné vyvarovať sa používaniu a činnostiam, ktoré sa v tomto návode neodporúčajú alebo pred ktorými tento návod varuje. Prístroj je určený iba na súkromné a nie na komerčné použitie. Záruka zaniká v prípade zneužitia a nesprávneho zaobchádzania, použitia sily a zásahov, ktoré neurobil náš autorizovaný servis.

Postup v prípade záruky

Ak chcete zabezpečiť rýchle vybavenie vašej žiadosti, postupujte podľa pokynov uvedených nižšie:

- V prípade akýchkoľvek otázok si ako doklad o kúpe pripravte pokladničný blok s číslom výrobku (438564_2207).
- Číslo výrobku nájdete na typovom štítku, rytine, titulnej strane návodu k výrobku (vľavo dole) alebo na štítku na zadnej alebo spodnej strane.
- Ak sa vyskytnú funkčné chyby alebo iné nedostatky, **kontaktujte najskôr nasledujúce servisné oddelenie telefonicky alebo e-mailom.**



Tento návod a mnohé ďalšie príručky, videá k výrobkom a softvér si môžete stiahnuť na stránke www.lidl-service.com.



Prostredníctvom tohto QR-kódu sa dostanete priamo na stránku služieb spoločnosti Lidl (www.lidl-service.com) a po zadaní čísla výrobku (438564_2207) môžete otvoriť návod na obsluhu.

Servis

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, NEMECKO
E-mail: support@inter-quartz.de, telefón: +49 (0)6198 571825

(AT) (BE) (DE) (ES) (FI) (FR) (GB) (IE) (IT) (NI) (NL) (PT) (SE)

00800 5515 6616

(BG) 00800 1114916	(GR) 00800 44140855	(PL) 00800 44 11 493
(CH) 0800 563862	(HR) 0800 222943	(RO) 0800 896640
(CY) 8009 4403	(HU) 0680 981220	(RS) 0800 191026
(CZ) 800 142 315	(LT) 8800 33139	(SI) 0800 80847
(DK) 800 5515 6616	(LV) 8000 5884	(SK) 0800 004449
(EE) 80000 49116	(MT) 800 62851	

DODÁVATEĽ

Upozorňujeme, že nasledujúca adresa nie je adresou servisu. Najskôr kontaktujte vyššie uvedené servisné miesto.
digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, NEMECKO



Rok výroby: 2022

Č. výr.: 4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207

Índice

Índice.....	- 78 -
Introducción.....	- 79 -
Uso previsto.....	- 79 -
Contenido de la entrega.....	- 79 -
Especificaciones técnicas.....	- 79 -
Leyenda.....	- 80 -
Instrucciones de seguridad de las pilas.....	- 81 -
Cuelgue el dispositivo de forma segura.....	- 82 -
Puesta en marcha.....	- 83 -
Configuración de la hora.....	- 83 -
Termómetro.....	- 83 -
Higrómetro.....	- 83 -
Instrucciones de limpieza.....	- 83 -
Almacenamiento.....	- 83 -
Declaración de conformidad simplificada de la UE.....	- 83 -
Desecho.....	- 84 -
Eliminación del dispositivo eléctrico.....	- 84 -
Eliminación de las pilas.....	- 85 -
Garantía de digi-tech gmbh.....	- 86 -
Condiciones de garantía.....	- 86 -
Plazo de garantía y reclamaciones legales por defectos.....	- 86 -
Alcance de la garantía.....	- 86 -
Tramitación de la garantía.....	- 87 -
Servicio.....	- 88 -

RELOJ DE PARED CON TERMÓMETRO E HIGRÓMETRO

Introducción

Enhorabuena por la compra de su nuevo reloj de pared con termómetro e higrómetro (en lo sucesivo, el «dispositivo»). Ha adquirido un dispositivo de alta calidad. Las instrucciones de funcionamiento forman parte de este dispositivo y contienen información importante sobre su seguridad, uso y eliminación. Familiarícese con todas las instrucciones de funcionamiento y seguridad antes de utilizar el dispositivo. Utilice el dispositivo solo como se describe y para los campos de aplicación especificados.



Facilite todos los documentos cuando entregue el dispositivo a terceros. Conserve el envase y el manual de instrucciones para poder consultarlos cuando sea necesario.

Uso previsto


El dispositivo sirve para mostrar la hora y para utilizar las funciones adicionales descritas. Cualquier otro uso o modificación del dispositivo se considera inadecuado. El fabricante no se responsabiliza por los daños producidos por un uso inadecuado o un manejo incorrecto. El dispositivo no está destinado al uso comercial.

Contenido de la entrega



















Nota: Compruebe el contenido de la entrega después de la compra. Asegúrese de que ha recibido todas las piezas y de que están en buen estado. Si la entrega está incompleta y/o las piezas están dañadas, no utilice el dispositivo. Póngase en contacto con el servicio de asistencia técnica (consulte la sección «Tramitación de una reclamación de garantía»).







- 1 reloj de pared
- 1 pila AA LR6 de 1,5 V
- 1 manual de instrucciones

Especificaciones técnicas

- Mecanismo de cuarzo ES368
- Rango de medición de temperatura: -20 - 50 °C
- Indicador de temperatura/tolerancia: +/-3 °C
- Rango de medición de la humedad: 10 % - 100 %
- Indicador de humedad/tolerancia: +/-8 %
- Medidas: aprox. Ø 25,4 x 4,0 cm
- Peso: aprox. 348 g (sin pilas)
- Pila: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
-  - Identificador de tensión continua

Leyenda

		Si las pilas se utilizan de forma inadecuada, existe riesgo de explosión y de fuga del líquido.
		Pila alcalina incluida
		Pila: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
		Identificador de corriente continua
		Manual de instrucciones
		Consulte el manual de instrucciones!
		Con el marcado CE, digi-tech gmbh declara la conformidad con las directivas comunitarias aplicables.
		Configurar la hora
		¡Precaución, frágil!
		Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños en todo momento.
		No arrojar las pilas al fuego ni permitir que entren en contacto con él.
		Las pilas deben utilizarse siempre en la posición correcta.
		Procure que las pilas no se deformen ni sufran daños.
		No abra ni desmonte las pilas.
		No mezcle pilas de diferentes marcas y tipos.

	No mezcle pilas nuevas y usadas.
	No cargue las pilas.
	Proteja las pilas de la humedad y manténgalas alejadas de líquidos.
	No cortocircuite las pilas.
	Las pilas se deben colocar siempre con la polaridad correcta.
	Use guantes de protección.

Instrucciones importantes de seguridad

Instrucciones de seguridad para los usuarios



¡ADVERTENCIA! ¡PELIGRO DE MUERTE Y RIESGO DE ACCIDENTES PARA BEBÉS Y NIÑOS!

No deje nunca a los **niños** sin supervisión con el material de embalaje. El material de embalaje presenta riesgo de asfixia. Los **niños** a menudo no son conscientes del peligro. Mantenga a los **niños** alejados del producto en todo momento. Este dispositivo lo pueden utilizar los **niños** a partir de 8 años y las personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos, siempre y cuando se les supervise o se les instruya sobre el uso del dispositivo de forma segura y entiendan los peligros que conlleva. Los **niños** no deben jugar con el dispositivo. Las labores de limpieza y mantenimiento no las deben realizar **niños** sin supervisión. No ponga en funcionamiento el producto si presenta daños. No exponga el reloj de pared a ambientes húmedos ni a la luz solar directa. Utilice el reloj de pared solo en interiores. Este producto no contiene piezas cuyo mantenimiento pueda realizar el consumidor.

Instrucciones de seguridad de las pilas



¡ADVERTENCIA! ¡PELIGRO DE MUERTE!

Mantenga las pilas fuera del alcance de los **niños**. En caso de ingesta, consulte inmediatamente a un médico. La ingesta puede provocar quemaduras, perforación de tejidos blandos y la muerte. Las quemaduras graves pueden producirse en un plazo de 2 horas tras la ingesta.

No recargue nunca pilas no recargables. No cortocircuite ni perforo las pilas. Puede producirse un sobrecalentamiento, peligro de incendio o estallido. No arroje nunca las pilas al fuego o al agua. No someta las pilas a tensiones mecánicas.



RIESGO DE FUGAS DE PILAS

Evite las condiciones y las temperaturas extremas que pueden afectar a las pilas, por ejemplo, en presencia de radiadores o mediante la luz solar directa. Cuando las pilas se agoten, evite el contacto de los productos químicos con la piel, los ojos y las mucosas. En caso de contacto, enjuague inmediatamente las áreas afectadas con agua limpia y consulte a un médico.



¡USE GUANTES DE PROTECCIÓN! Las pilas gastadas o con daños pueden provocar quemaduras en contacto con la piel. En estas circunstancias, utilice guantes de protección adecuados. Si las pilas presentan fugas, retírelas de inmediato del producto para evitar daños.

Utilice únicamente pilas del mismo tipo. ¡No combine pilas viejas y nuevas! Si el producto no se va a utilizar durante un largo período, proceda a retirar las pilas.



RIESGO: DAÑO DEL PRODUCTO

Utilice únicamente el tipo de pilas especificado. Introduzca las pilas respetando las indicaciones de polaridad (+) y (-) de las pilas y del producto. Limpie los contactos de las pilas y del compartimento de las pilas antes de introducirlas con un paño seco que no desprenda pelusas o con un bastoncillo de algodón. Retire de inmediato del producto las pilas agotadas.

Cuelgue el dispositivo de forma segura

El dispositivo no está diseñado para usarse en habitaciones con mucha humedad (por ejemplo, baños). Antes de fijar el dispositivo a la pared, asegúrese de que no haya conductos de gas, de agua ni cables eléctricos en el lugar de la perforación. Utilice tornillos y tacos adecuados (no incluidos con la entrega). Tenga en cuenta la textura de la pared.

El fabricante no se hace responsable de los daños causados por una fijación incorrecta. Asegúrese de que:

- que ninguna fuente de calor directa (por ejemplo, calefactores) afecte al dispositivo;
- la luz solar no incida directamente sobre el dispositivo;
- se evite el contacto con salpicaduras y gotas de agua;
- que el dispositivo no esté colgado en las inmediaciones de campos magnéticos (por ejemplo, altavoces);
- evite que entren cuerpos extraños en el dispositivo;
- que las velas u otras llamas abiertas se mantengan alejadas del dispositivo en todo momento para evitar la propagación del fuego.

Puesta en marcha

Inserte correctamente una pila AA R6/LR6 de 1,5 V **con la polaridad correcta** en el compartimento de la batería en la parte posterior del dispositivo.

Configuración de la hora

Gire la rueda situada en la parte posterior del dispositivo para configurar la hora.



Termómetro

Su dispositivo dispone de un indicador analógico de temperatura (TEMPERATURE). El rango de medición de la temperatura está entre -20 – 50 °C.

Nota: Después de desempaquetar el dispositivo, el sensor puede tardar un tiempo en adaptarse al nuevo entorno.

Higrómetro

Su dispositivo dispone de un indicador analógico de humedad (HUMIDITY). El rango de medición de la humedad está entre el 10 y el 100 %

Nota: Después de desempaquetar el dispositivo, el sensor puede tardar un tiempo en adaptarse al nuevo entorno.

Instrucciones de limpieza

Una limpieza inadecuada puede ocasionar daños en el dispositivo. No sumerja el dispositivo en agua u otros líquidos. No utilice agentes de limpieza agresivos, cepillos con cerdas metálicas o de nailon u objetos de limpieza afilados o metálicos como cuchillos, espátulas duras y similares. Podrían dañar la superficie. Limpie el aparato con un paño suave, seco y que no deje pelusas, como por ejemplo los que se usan para la limpieza de las gafas.


Almacenamiento

Si el dispositivo no se usa durante un período de tiempo prolongado, retire la pila y guárdelo, limpio y protegido de la luz solar, en un lugar seco y fresco, a ser posible dentro de su embalaje original.

Declaración de conformidad simplificada de la UE

Por la presente, digi-tech GmbH declara que el reloj de pared con termómetro e higrómetro 4-LD6283-1-2 cumple con las directivas RoHS 2011/65/UE y 2014/30/UE.

Puede descargar su manual de instrucciones y declaración de conformidad a través del siguiente enlace: www.digi-tech-gmbh.com/downloads

A continuación, haga clic en la lupa  e introduzca el número de artículo 438564_2207.



Desecho

El producto y los materiales de embalaje se pueden reciclar. Deséchelos por separado para un mejor procesamiento de los residuos. Puede informarse de cómo deshacerse del producto desechado en su ayuntamiento o administración municipal.

Preste atención al etiquetado de los materiales del embalaje al separar los residuos; están marcados con las abreviaturas (a) y números (b) con el siguiente significado:

1-7: Plásticos

20-22: Papel y cartón

80-98: Materiales compuestos.



Eliminación del dispositivo eléctrico

El símbolo con el cubo de basura tachado significa que los dispositivos eléctricos y electrónicos no deben desecharse con la basura doméstica. Los usuarios están obligados por ley a eliminar los dispositivos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil de forma separada de los residuos urbanos no clasificados. De este modo, se garantiza un reciclaje que sea respetuoso con el medioambiente y que ahorre recursos. Las baterías y los acumuladores que no estén firmemente integrados en el dispositivo eléctrico o electrónico y que se puedan quitar de manera no destructiva deben separarse del dispositivo antes de entregarlo a un punto de recogida y desecharlo como corresponda. Lo mismo ocurre con las lámparas que se pueden retirar del dispositivo sin destruirlo. Los propietarios de dispositivos eléctricos y electrónicos de uso particular pueden entregarlos en los puntos de recogida de las autoridades públicas de gestión de residuos o en los puntos de recogida establecidos por los fabricantes o distribuidores de acuerdo con la ley alemana de dispositivos eléctricos y electrónicos. Los dispositivos antiguos pueden desecharse de forma gratuita. **Devuelva el antiguo dispositivo en su tienda LIDL.** Los distribuidores con una superficie comercial de al menos 400 m² tienen la obligación de recoger los dispositivos eléctricos y electrónicos. Lo mismo se aplica a las tiendas de alimentación con una superficie comercial total de al menos 800 m², siempre que ofrezcan dispositivos eléctricos y electrónicos de forma permanente o al menos varias veces al año. Los vendedores a distancia con una superficie de almacenamiento de al menos 400 m² para dispositivos eléctricos y electrónicos o una superficie total de almacenamiento de al menos 800 m² también están sujetos a la obligación de recogida. Por lo general, los distribuidores tienen la obligación de garantizar la devolución gratuita de los dispositivos usados mediante las opciones de devolución adecuadas, siempre que se trate de una distancia razonable. Los usuarios tienen la posibilidad de devolver gratuitamente un dispositivo antiguo a un distribuidor que está obligado a aceptarlo si compran un dispositivo nuevo

equivalente con la misma función esencial. Esta posibilidad también existe en el caso de las entregas a un domicilio particular. En la venta a distancia, la posibilidad de recogida gratuita al comprar un electrodoméstico nuevo se limita a los intercambiadores de calor, los equipos con pantalla de visualización y los electrodomésticos grandes que tengan al menos un borde exterior con una longitud de más de 50 cm. El distribuidor preguntará al usuario en el momento de la firma del contrato de venta sobre su intención de devolver el dispositivo. Además, los usuarios pueden entregar gratuitamente hasta tres dispositivos eléctricos o electrónicos de un mismo tipo en un punto de recogida de un distribuidor sin que ello esté vinculado a la compra de un nuevo dispositivo. No obstante, las longitudes de los bordes de los respectivos dispositivos no deben superar los 25 cm.

Se anima a los usuarios a tomar medidas para evitar los residuos. En cuanto a los dispositivos eléctricos y electrónicos, esto significa prolongar su vida útil reparando los dispositivos defectuosos y vendiendo los dispositivos usados que funcionan en lugar de depositarlos en la basura.

Retire la pila, sin que esta sufra daños, antes de eliminar el dispositivo y deshágase de ella por separado (consulte la sección «Eliminación de las pilas»).

Eliminación de las pilas

El símbolo que aparece al lado significa que las pilas no se deben eliminar con la basura doméstica. Las pilas defectuosas o usadas deben reciclarse de acuerdo con la Directiva 2006/66/UE y sus enmiendas. Los consumidores tienen la obligación legal de depositar todas las pilas, independientemente de que contengan o no sustancias nocivas como: Cd (cadmio), Hg (mercurio), Pb (plomo) y Li (litio) en un punto de recogida de su municipio/barrio o a un minorista, para que puedan ser eliminadas de forma respetuosa con el medioambiente y se puedan recuperar valiosas materias primas como el cobalto, el níquel o el cobre. Las pilas se pueden devolver de forma gratuita.



¡ATENCIÓN! ¡Daños al medio ambiente debido a la eliminación incorrecta de las pilas!

Algunos de los posibles componentes, como el mercurio, el cadmio y el plomo son tóxicos y suponen un peligro para el medio ambiente si no se eliminan de forma adecuada. Los metales pesados, por ejemplo, pueden tener efectos adversos para la salud de los seres humanos, los animales y las plantas, y se acumulan en el medio ambiente y en la cadena alimentaria accediendo al organismo de forma indirecta a través de los alimentos.



¡ADVERTENCIA! ¡Riesgo de explosión!

Las pilas usadas que contienen litio (Li = litio) presentan un alto riesgo de incendio. Por este motivo, se debe prestar especial atención a la correcta eliminación de las pilas usadas que contengan litio. La eliminación incorrecta también puede provocar cortocircuitos internos y externos debido a efectos térmicos (calor) o daños mecánicos. Un cortocircuito puede provocar un incendio o una explosión y tener graves consecuencias para las personas y el medioambiente. Por lo tanto, pegue con cinta adhesiva los terminales de las pilas que contienen litio antes de desecharlas para evitar un cortocircuito externo. Las pilas que no estén instaladas de forma permanente en el dispositivo se deben retirar y eliminar por separado antes de su desecho. Entregue las pilas en el punto de recogida solo cuando estén descargadas. Utilice pilas recargables en lugar de pilas desechables siempre que sea posible.

Garantía de digi-tech gmbh

Este aparato tiene una garantía de **3** años a partir de la fecha de compra. En caso de que el aparato presente defectos, usted tiene derechos legales contra el vendedor del aparato. Estos derechos legales no están limitados por nuestra garantía establecida a continuación.

Condiciones de garantía

El plazo de garantía comienza en la fecha de compra. Guarde el recibo en un lugar seguro. Este documento es necesario como comprobante de la compra. Si se produce un defecto de material o de fabricación en un plazo de tres años a partir de la fecha de compra de este aparato, repararemos o sustituiremos, a nuestra elección, el aparato de forma gratuita. Este servicio de garantía requiere que el aparato defectuoso y el comprobante de la compra (recibo) se presenten dentro del plazo de tres años y que se proporcione una breve descripción por escrito de la naturaleza del defecto y de cuándo se produjo. Si el defecto está cubierto por nuestra garantía, recibirá el aparato reparado o uno nuevo. La reparación o la sustitución del aparato no inicia un nuevo plazo de garantía.

Plazo de garantía y reclamaciones legales por defectos

La garantía no extiende el plazo de garantía. Esto también se aplica a las piezas sustituidas y reparadas. Cualquier daño o defecto ya presente en el momento de la compra debe comunicarse inmediatamente después de haber desembalado el aparato. Una vez transcurrido el plazo de garantía, las reparaciones incidentales están sujetas a cobro.

Alcance de la garantía

El aparato se ha fabricado cuidadosamente siguiendo estrictas directrices de calidad y se ha probado concienzudamente antes de su entrega. La garantía cubre

los defectos de material o de fabricación. Esta garantía no cubre las piezas del producto sometidas a un desgaste normal y que, por lo tanto, pueden considerarse piezas de desgaste, ni tampoco los daños en piezas frágiles, por ejemplo, interruptores, baterías o piezas de cristal. Esta garantía queda anulada si el aparato se daña o se utiliza o mantiene de forma incorrecta. Para un uso adecuado del aparato, deben respetarse estrictamente todas las instrucciones que figuran en el manual de instrucciones. Deben evitarse a toda costa los usos y acciones desaconsejados o advertidos en las instrucciones de uso. El aparato está destinado únicamente a un uso privado y no a un uso comercial. El uso indebido, la manipulación incorrecta, el uso de la fuerza y las intervenciones que no hayan sido realizadas por nuestro servicio técnico autorizado invalidarán la garantía.

Tramitación de la garantía

Para que su solicitud se tramite lo antes posible, siga estas instrucciones:

- Para cualquier consulta, tenga a mano el recibo y el número de artículo (438564_2207) como comprobante de la compra.
- Para conocer el número de artículo, consulte la placa de características, el grabado en el dispositivo, la portada de su manual (abajo a la izquierda) o el adhesivo de la parte trasera o inferior del dispositivo.
- Si se producen errores de funcionamiento o se presentan otro tipo de defectos, **póngase primero en contacto con el siguiente departamento de servicio técnico por teléfono o correo electrónico.**



En www.lidl-service.com puede descargar este manual y muchos otros manuales, vídeos de productos y software.



Este código QR le llevará directamente a la página de servicio técnico de Lidl (www.lidl-service.com) y podrá abrir sus instrucciones de uso introduciendo el número de artículo (438564_2207).

Servicio

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, ALEMANIA
Correo electrónico: support@inter-quartz.de, Teléfono: +49 (0)6198 571825

AT BE DE ES FI FR GB IE IT NI NL PT SE

00800 5515 6616

BG 00800 1114916	GR 00800 44140855	PL 00800 44 11 493
CH 0800 563862	HR 0800 222943	RO 0800 896640
CY 8009 4403	HU 0680 981220	RS 0800 191026
CZ 800 142 315	LT 8800 33139	SI 0800 80847
DK 800 5515 6616	LV 8000 5884	SK 0800 004449
EE 80000 49116	MT 800 62851	

PROVEEDOR

Tenga en cuenta que la siguiente dirección no es una dirección de servicio. En primer lugar, póngase en contacto con el departamento de atención al cliente mencionado con anterioridad.
digi-tech GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, ALEMANIA



Año de fabricación: 2022
Artículo n.º: 4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207

Indhold

Indhold	- 89 -
Indledning	- 90 -
Formålsbestemt anvendelse	- 90 -
Leveringsomfang	- 90 -
Tekniske specifikationer	- 90 -
Symbolforklaring	- 91 -
Sikkerhedsinstruktioner for batteriet	- 92 -
Ophæng enheden sikkert	- 93 -
Ibrugtagning	- 94 -
Tidsindstilling	- 94 -
Termometer	- 94 -
Hygrometer	- 94 -
Rengøringsvejledning	- 94 -
Opbevaring	- 94 -
Forenklet EU-overensstemmelseserklæring	- 94 -
Bortskaffelse	- 95 -
Bortskaffelse af det elektriske apparat	- 95 -
Bortskaffelse af batterier	- 96 -
Garanti fra digi-tech gmbh	- 97 -
Garantibetingelser	- 97 -
Garantiperiode og lovpligtige krav i forbindelse med mangler	- 97 -
Omfanget af garantien	- 97 -
Procedure i tilfælde af et garantikrav	- 97 -
Service	- 98 -

VÆGUR MED TERMOMETER OG HYGROMETER

Indledning

Tillykke med købet af dit nye vægur med termometer og hygrometer (herefter benævnt "enhed"). Du har valgt en enhed af høj kvalitet.



Betjeningsvejledningen er en del af denne enhed. Den indeholder vigtige oplysninger om sikkerhed, brug og bortskaffelse. Gør dig bekendt med alle betjenings- og sikkerhedsinstruktioner, før du bruger enheden. Brug kun enheden som beskrevet, og til de specificerede anvendelsesområder.

Udlever alle bilag, når enheden videregives til tredje part. Du bør opbevare emballagen og betjeningsvejledningen til brug ved fremtidige forespørgsler.

Formålsbestemt anvendelse

Enheden er velegnet til visning af klokkeslæt og til brug af de yderligere beskrevne funktioner. Enhver anden brug eller ændring af enheden anses ikke for at være i overensstemmelse med hensigten. Producenten hæfter ikke for skader forårsaget af utilsigtet brug eller forkert betjening. Enheden er ikke beregnet til kommerciel brug.

Leveringsomfang



















Bemærk: Kontroller leveringsomfanget efter køb. Sørg for, at alle dele indgår i leveringen og ikke er defekte. Hvis leveringen er ufuldstændig og/eller dele er beskadiget, må du ikke bruge enheden. Kontakt serviceafdelingen (se "Behandling i tilfælde af garantikrav").

- 1 x vægur
- 1 x batteri 1,5 V AA LR6
- 1 x betjeningsvejledning

Tekniske specifikationer

- Quartzværk ES368
 - Måleområde/temperatur: -20 – 50 °C
 - Temperaturvisning/tolerance: +/- 3 °C
 - Måleområde/luffugtighed: 10 % – 100 %
 - Luffugtighedsvisning/tolerance: +/- 8 %
 - Dimensioner: ca. Ø 25,4 x 4,0 cm
 - Vægt: cirka 348 g (ekskl. batterier)
 - Batteri: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
- — — - identifikator for jævnspænding

Symbolforklaring

		Hvis batterierne/de genopladelige batterier bruges forkert, er der risiko for, at batterivæsken eksploderer og lækker.
		Alkalisk batteri medfølger
		Batteri: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
		Kendetegn for jævnstrømsspænding
		Betjeningsvejledning
		Læs betjeningsvejledningen!
		Med CE-mærket erklærer digi-tech gmbh overensstemmelse med de gældende EU-direktiver.
		Indstilling af klokkeslæt
		Forsigtig, skrøbeligt!
		Opbevar altid batterier utilgængeligt for børn.
		Batterier må ikke kastes i ild eller komme i kontakt med ild.
		Batterier skal altid sættes med den korrekte polaritet.
		Batterierne må ikke deformeres eller beskadiges.
		Batterierne må ikke åbnes eller skilles ad.
		Bland ikke batterier af forskellige mærker og typer.

		Bland ikke nye og brugte batterier.
		Oplad ikke batterier.
		Beskyt batterier mod fugt og hold dem væk fra væsker.
		Kortslut ikke batterier.
		Indsæt altid batterier med korrekt polaritet.
		Brug beskyttelseshandsker.

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

Sikkerhedsinstruktioner til brugere



ADVARSEL! LIVSFARE OG FARE FOR ULYKKER FOR SMÅBØRN OG BØRN

Efterlad aldrig **børn** uden opsyn med emballagematerialet. Emballagematerialet udgør en risiko for kvælning. **Børn** undervurderer ofte farerne. Hold altid **børn** på afstand af produktet. Denne enhed kan bruges af **børn** fra de er 8 år såvel som mennesker med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, forudsat at de er under opsyn eller er blevet instrueret i sikker brug af enheden, og som baseret på instruktionen, forstår de medfølgende farer. **Børn** må ikke lege med enheden. Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af **børn** uden opsyn.

Anvend ikke produktet, hvis det er beskadiget. Udsæt ikke væguret for fugt eller direkte sollys. Væguret er udelukkende til indendørs brug. Dette produkt indeholder ingen dele, der kan repareres af forbrugeren.

Sikkerhedsinstruktioner for batteriet



ADVARSEL! LIVSFARE!

Opbevar batterier/de genopladelige batterier uden for **børns** rækkevidde. I tilfælde af at batteriet/batterierne sluges skal du straks søge lægehjælp! Såfremt batteriet/batterierne sluges kan det forårsage forbrændinger, perforering af blødt væv og død. Alvorlige forbrændinger kan opstå inden for 2 timer efter det/de er blevet slugt. Genoplad aldrig batterier, der ikke er beregnet til at blive genopladet. Undlad at kortslutte batterier/genopladelige batterier og/eller at åbne dem. Dette kan resultere i overophedning, brandfare eller sprængning. Kast aldrig batterier/genopladelige

batterier ind i ild eller i vand. Udsæt ikke batterier/genopladelige batterier for mekanisk belastning.



RISIKO FOR LÆKAGE AF BATTERI / GENOPLADELIGE BATTERIER

Undgå ekstreme forhold og temperaturer, der kan påvirke batterier/de genopladelige batterier, f.eks. ved at placere dem på radiatorer/i direkte sollys. Hvis batterierne/de genopladelige batterier lækker, skal du undgå at hud, øjne og slimhinder får kontakt med kemikalierne. Skyl straks de berørte områder med rent vand og søg læge.



BÆR SIKKERHEDSHANDSKERI Batterier/genopladelige batterier, der lækker eller er beskadiget forårsager forbrændinger, hvis de kommer i kontakt med huden. Derfor skal du i dette tilfælde bære passende beskytteshandsker. I tilfælde af at batterierne/de genopladelige batterier lækker skal du straks tage dem ud af produktet for at undgå skader. Brug kun batterier/genopladelige batterier af samme type. Bland ikke gamle batterier/genopladelige batterier med nye. Fjern batterierne/de genopladelige batterier, hvis produktet ikke skal bruges i længere tid.



RISIKO: BESKADIGELSE AF PRODUKTET

Brug kun den type batterier/genopladelige batterier, der er angivet! Indsæt batterier/de genopladelige batterier i henhold til polaritetsmærkningerne (+) og (-) på batteriet/det genopladelige batteri og produktet. Rengør kontakfladerne på batteriet/det genopladelige batteri og i batterirummet med en tør, fnugfri klud eller vatpind, før du isætter det. Fjern øjeblikkeligt opbrugte batterier/genopladelige batterier fra produktet.

Ophæng enheden sikkert

Enheden er ikke designet til brug i rum med høj luftfugtighed (f.eks. badeværelser). Før fastgørelse til væggen skal det sikres, at der ikke er nogen gas-, vand- eller el-ledninger på borestedet. Brug passende skruer og dyvler (medfølger ikke). Bemærk væggens beskaffenhed.

Producenten påtager sig intet ansvar for skader forårsaget af forkert fastgørelse. Sørg for, at:

- Ingen direkte varmekilder (f.eks. varmeapparater) kan påvirke enheden;
- Enheden ikke udsættes for direkte sollys;
- Undgå kontakt med vandstænk og -dråber;
- enheden ikke hænger eller står i umiddelbar nærhed af kraftige magnetfelter (f.eks. højttalere);
- ingen fremmedlegemer trænger ind;
- stearinlys og anden åben ild skal altid holdes væk fra enheden for at forhindre spredning af ild.

Brugtagning

Sæt et 1,5V AA R6/LR6 batteri **med korrekt polaritet** ind i batterirummet på bagsiden af enheden.

Tidsindstilling

Drej indstillingshjulet på bagsiden af enheden for at indstille tiden.



Termometer

Din enhed har et analogt display for temperaturen (TEMPERATURE).
Temperaturmåleområdet er mellem -20 – 50 °C.

Bemærk: Når du har pakket din enhed ud, kan det tage noget tid, før sensoren tilpasser sig det nye miljø.

Hygrometer

Din enhed har et analogt display for luftfugtigheden (HUMIDITY).
Luftfugtighedens måleområde er mellem 10 - 100 %

Bemærk: Når du har pakket din enhed ud, kan det tage noget tid, før sensoren tilpasser sig det nye miljø.

Rengøringsvejledning

Forkert rengøring kan beskadige enheden. Nedsænk ikke enheden i vand eller andre væsker. Brug ikke aggressive rengøringsmidler, børster med metal- eller nylonhår eller skarpe eller metalliske rengøringsgenstande såsom knive, hårde spatler og lignende. Disse kan beskadige overfladen. Rengør enheden med en blød, tør, fnugfri klud, f.eks. den slags, der bruges til at pudse briller.

Opbevaring


Hvis enheden ikke bruges i længere tid, skal du fjerne batterierne og opbevare enheden, rengjort og beskyttet mod sollys, på et tørt, køligt sted, og helst i originalemballagen.

Forenklet EU-overensstemmelseserklæring

digi-tech gmbh erklærer hermed, at væguret med termo- og hygrometer 4-LD6283-1-2 overholder RoHS 2011/65/EU, 2014/30/EU direktiverne.

Du kan downloade din betjeningsvejledning og overensstemmelseserklæring her:
www.digi-tech-gmbh.com/downloads



Klik derefter på forstørrelsesglasset  og indtast varenummeret 438564_2207.

Bortskaffelse

Produktet og emballagematerialerne er genanvendelige. Bortskaf dem separat for bedre affaldshåndtering. Du kan finde ud af, hvordan du bortskaffer det gamle produkt fra din lokale myndighed eller byrådet.

Vær opmærksom på mærkningen af emballagematerialerne ved affaldssorteringen. Disse er mærket med forkortelser (a) og tal (b) med følgende betydning:

1-7: plast

20-22: papir og pap

80-98: kompositter.



Bortskaffelse af det elektriske apparat

Symbolet med den overstregede skraldespand betyder, at elektrisk og elektronisk udstyr ikke må bortskaffes sammen med husholdningsaffaldet. Forbrugere er lovmæssigt forpligtet til at bortskaffe elektrisk og elektronisk udstyr ved dets levetids udløb adskilt fra sorteret husholdningsaffald.



Sådan sikres en miljøvenlig og ressourcebesparende genanvendelse. Batterier og akkumulatører, der ikke er fast indkapslet i det elektriske eller elektroniske apparat, og som kan fjernes uden at beskadige det, skal adskilles fra apparatet, inden det afleveres til et indsamlingssted, og bortskaffes på et egnet bortskaffelsessted. Det samme gælder for pærer, hvis de kan fjernes fra apparatet, uden at man gør skade på det. Ejere af elektrisk og elektronisk udstyr fra private husholdninger kan aflevere det på de offentlige renovationsmyndigheders indsamlingssteder eller på de indsamlingssteder, der er oprettet af producenter eller distributører i henhold til ElektroG. Bortskaffelse af gamle enheder er gratis. **Du bedes aflevere den gamle enhed i din LIDL-butik.** Forhandlere med et salgsareal til elektrisk og elektronisk udstyr på mindst 400 m² er forpligtet til at tage dem tilbage. Det samme gælder for forhandlere af fødevarer med et samlet salgsareal på mindst 800 m², forudsat at de permanent eller som minimum flere gange årligt tilbyder elektrisk og elektronisk udstyr. Fjernsælgere med et lagerareal til elektrisk og elektronisk udstyr på mindst 400 m² eller et samlet lagerareal på mindst 800 m² er også forpligtet til at tage varer tilbage. Generelt er distributører forpligtet til at sikre, at gamle enheder kan afleveres gratis, ved at stille passende returmuligheder inden for rimelig afstand til rådighed. Forbrugerne har mulighed for gratis at aflevere en gammel enhed til en distributør, som har forpligtelse til at tage det tilbage, hvis de køber en tilsvarende ny enhed med en tilsvarende funktion. Denne mulighed eksisterer også for leveringer til private husstande. Ved fjernsalg er muligheden for gratis aflevering ved køb af en ny enhed begrænset til varmevekslere, skærmenheder og større enheder, der har mindst én yderkant med en længde på mere end 50 cm. Ved købsaftalens indgåelse skal distributøren spørge forbrugeren om deres hensigt omkring returnering.

Herudover kan forbrugere gratis aflevere op til tre gamle apparater af samme type

til en forhandlers opsamlingssted, uden at dette er forbundet med køb af en et nyt apparat. Dog må længden af de pågældende apparaters kanter ikke overstige 25 cm.

Forbrugerne opfordres til at træffe forholdsregler til at undgå affald. Med hensyn til elektriske og elektroniske apparater betyder det at forlænge deres levetid ved at reparere defekte apparater og sælge brugte apparater i god stand i stedet for at sende dem til bortskaffelse.

Fjern batterierne inden bortskaffelse uden at forårsage skader på apparatet, og bortskaf dem separat (se Bortskaffelse af batterier).

Bortskaffelse af batterier

Betydning af symbolet ved siden af: Batterier og genopladelige batterier ikke må bortskaffes sammen med husholdningsaffald. Defekte eller brugte batterier/genopladelige batterier skal genbruges i overensstemmelse med direktiv 2006/66/EU og dets ændringer. Forbrugere er juridisk forpligtet til at bortskaffe alle batterier og opladelige batterier, uanset om de indeholder skadelige stoffer såsom:

Cd = cadmium, Hg = kviksølv, Pb = bly, Li = lithium eller ej, via et indsamlingssted i deres kommune/bydel eller i en butik. Dermed sikres både en miljøvenlig bortskaffelse og genanvendelse af værdifulde råvarer som kobolt, nikkel eller kobber. Returnering af batterier og genopladelige batterier er gratis.



ADVARSEL! Miljøskader på grund af ukorrekt bortskaffelse af

batterier/genopladelige batterier!

Nogle af de mulige bestanddele såsom kviksølv, cadmium og bly er giftige, og de beskadiger miljøet, hvis de ikke bortskaffes korrekt. Tungmetaller kan f.eks. have skadelige virkninger på mennesker, dyr og planter og akkumuleres i miljøet og i fødekæden, for derefter at komme indirekte ind i kroppen via maden.



ADVARSEL! Eksplosionsfare!

Med gamle batterier, der indeholder lithium (Li = lithium), er der stor risiko for brand. Derfor skal der lægges særlig vægt på korrekt bortskaffelse af gamle batterier og genopladelige batterier, der indeholder lithium. Forkert bortskaffelse kan også føre til interne og eksterne kortslutninger på grund af termiske effekter (varme) eller mekaniske skader. En kortslutning kan føre til brand eller eksplosion og få alvorlige konsekvenser for mennesker og miljø. Påfør tape på polerne af lithium-baserede batterier og genopladelige batterier inden bortskaffelse for at undgå en ekstern kortslutning. Batterier og genopladelige batterier, der ikke er installeret permanent i enheden, skal fjernes inden bortskaffelse og bortskaffes separat. Aflever

kun batterier og genopladelige batterier, når de er afladet! Brug genopladelige batterier i stedet for engangsbatterier, når det er muligt.

Garanti fra digi-tech gmbh

Denne enhed leveres med **3** års garanti fra købsdatoen. Skulle denne enhed være fejlbehæftet har du lovfæstede rettigheder over for sælgeren af enheden. Disse lovfæstede rettigheder begrænses ikke af vores garanti som er beskrevet nedenfor.

Garantibetingelser

Garantiperioden løber fra købsdatoen. Opbevar kvitteringen et sikkert sted. Dette dokument kræves som købsbevis. Såfremt der opstår en materiale- eller fabrikationsfejl på enheden inden for tre år efter købsdatoen, reparerer eller udskiftes – i henhold til vores valg – enheden af os gratis. Denne garanti kræver, at den fejlbehæftede enhed og købskvitteringen (kvittering) præsenteres inden for treårsperioden. Desuden skal der udarbejdes en kort skriftlig redegørelse, der angiver fejltypen, og hvornår den opstod. Hvis fejlen er dækket af vores garanti, returnerer vi enten den reparerede enhed eller en ny enhed. Med reparation eller erstatning af enheden påbegyndes der ikke nogen ny garantiperiode.

Garantiperiode og lovlige krav i forbindelse med mangler

Garantiperioden forlænges ikke i forbindelse med garantidækning. Dette gælder ligeledes for udskiftede og reparerede dele. Eventuelle skader eller mangler, der allerede forefindes på købstidspunktet, skal indberettes straks efter udpakningen. De efter udløbet af garantiperioden udførte reparationer skal afholdes af køber.

Omfanget af garantien

Enheden er blevet nøje produceret i henhold til strenge kvalitetsretningslinjer og kontrolleret omhyggeligt inden levering. Garantien omfatter materiale- eller fabrikationsfejl. Denne garanti dækker ikke de dele af produktet, der er udsat for normal slitage og derfor kan betragtes som sliddele. Den dækker heller ikke beskadigelse af skrøbelige dele, f.eks. knapper, batterier eller dele, der er fremstillet af glas. Denne garanti bortfalder, hvis enheden blev beskadiget, brugt eller vedligeholdt forkert. Med henblik på at bruge enheden korrekt skal alle instruktioner i brugsvejledningen overholdes nøje. Brug og handlinger, der frarådes eller advares imod i brugsvejledningen, skal undgås for enhver pris. Enheden er kun beregnet til privat brug og ikke til kommerciel brug. Garantien bortfalder i tilfælde af misbrug og forkert håndtering, anvendelse af unødigt kraft og indgreb, der ikke blev udført af vores autoriserede driftssted.

Procedure i tilfælde af et garantikrav

Følg nedenstående instruktioner for at sikre, at din anmodning behandles hurtigt:

- Ved alle henvendelser skal du have kvitteringen og artikelnummeret (438564_2207) klar som købsbevis.
- Artikelnummeret kan findes på typeskiltet, som indgravering, på forsiden af din betjeningsvejledning (nederst til venstre) eller på klistermærket på bag- eller undersiden.
- Skulle der opstå funktionsfejl eller andre fejl, skal du først kontakte følgende serviceafdeling via telefon eller e-mail.



Du kan downloade denne vejledning samt mange andre håndbøger, produktvideoer og software på www.lidl-service.com.



Denne QR-kode fører dig direkte til Lidl-servicesiden (www.lidl-service.com), og du kan åbne betjeningsvejledningen på siden ved at indtaste artikelnummeret (438564_2207).

Service

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, TYSKLAND
E-mail: support@inter-quartz.de, Telefon: +49 (0)6198 571825

(AT) (BE) (DE) (ES) (FI) (FR) (GB) (IE) (IT) (NI) (NL) (PT) (SE)

00800 5515 6616

(BG) 00800 1114916	(GR) 00800 44140855	(PL) 00800 44 11 493
(CH) 0800 563862	(HR) 0800 222943	(RO) 0800 896640
(CY) 8009 4403	(HU) 0680 981220	(RS) 0800 191026
(CZ) 800 142 315	(LT) 8800 33139	(SI) 0800 80847
(DK) 800 5515 6616	(LV) 8000 5884	(SK) 0800 004449
(EE) 80000 49116	(MT) 800 62851	

LEVERANDØR

Bemærk, at følgende adresse ikke er en adresse, hvor du kan opnå service. Kontakt først serviceafdelingen, der er nævnt ovenfor.
digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, TYSKLAND



Produktionsår: 2022

Varenr.: 4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207

Contenuto

Contenuto	- 100 -
Introduzione	- 101 -
Destinazione d'uso.....	- 101 -
Dotazione di fornitura.....	- 101 -
Caratteristiche tecniche	- 101 -
Legenda	- 102 -
Avvertenze di sicurezza per la batteria.....	- 103 -
Appendere il dispositivo in modo sicuro	- 104 -
Messa in funzione.....	- 105 -
Impostazione orario	- 105 -
Termometro.....	- 105 -
Igrometro	- 105 -
Istruzioni per la pulizia	- 105 -
Conservazione	- 105 -
Dichiarazione di conformità UE semplificata.....	- 105 -
Smaltimento	- 106 -
Smaltimento del dispositivo elettrico	- 106 -
Smaltimento delle batterie.....	- 107 -
Garanzia digi-tech gmbh.....	- 108 -
Condizioni di garanzia	- 108 -
Periodo di garanzia e reclami legali per difetti	- 108 -
Copertura della garanzia	- 108 -
Procedura in caso di garanzia	- 109 -
Assistenza	- 110 -

OROLOGIO DA PARETE CON TERMOMETRO E IGROMETRO

Introduzione

Congratulazioni per l'acquisto di un nuovo orologio da parete con termometro e igrometro (di seguito denominato "dispositivo"). Si è scelto un dispositivo di alta qualità. Il presente manuale d'uso, che costituisce parte integrante di questo apparecchio, contiene importanti informazioni inerenti alla sicurezza, all'uso e allo smaltimento. Consultare le istruzioni d'uso e di sicurezza prima di usare l'apparecchio. Utilizzare l'apparecchio esclusivamente nel modo descritto e nei campi di applicazione specificati.

Consegnare tutta la documentazione annessa al momento della cessione dell'apparecchio a terzi. Conservare la confezione e il manuale d'uso per future consultazioni.



Destinazione d'uso

Il dispositivo è adatto per la visualizzazione dell'ora e per l'utilizzo delle funzioni supplementari descritte. Qualsiasi altro uso o modifica del dispositivo è da considerarsi non conforme. Il produttore non è responsabile per i danni causati da uso improprio o funzionamento non corretto. L'apparecchio non è destinato all'uso commerciale.

Dotazione di fornitura



















Nota: si prega di controllare il contenuto della confezione dopo l'acquisto. Assicurarsi che tutti i componenti siano inclusi e non danneggiati. Se la dotazione è incompleta e/o i componenti sono danneggiati, non utilizzare l'apparecchio. Contattare il servizio di assistenza (vedere "Procedura in caso di garanzia").

- 1 x orologio da parete
- 1 x batteria AA LR6 da 1,5 V
- 1 manuale d'uso

Caratteristiche tecniche

- Meccanismo al quarzo ES368
 - Intervallo di misurazione/temperatura: -20 – 50 °C
 - Indicatore della temperatura/tolleranza: +/-3 °C
 - Intervallo di misurazione/umidità: 10% – 100%
 - Indicatore di umidità/tolleranza: +/-8%
 - Dimensioni: circa Ø 25,4 x 4,0 cm
 - Peso: circa 348 g (batterie escluse)
 - Batteria: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
- — — - simbolo di tensione continua

Legenda

		In caso di uso improprio delle batterie/batterie ricaricabili sussiste il rischio di esplosione e di fuoriuscita del liquido in esse contenuto.
		Batteria alcalina inclusa
		Batterie: 1 da 1,5 V AA R6/LR6
		Simbolo di tensione continua
		Manuale di istruzioni
		Leggere il manuale di istruzioni!
		Con il marchio CE, digi-tech gmbh dichiara la conformità alle direttive UE applicabili.
		Impostare l'ora
		Attenzione, fragile!
		Tenere sempre le batterie fuori dalla portata dei bambini.
		Non gettare le batterie nel fuoco né avvicinarle a fonti di calore.
		Utilizzare sempre le batterie con la polarità corretta.
		Non deformare o danneggiare le batterie.
		Non aprire o smontare le batterie.
		Non mescolare batterie di marche e tipi diversi.

		Non mescolare batterie nuove e usate.
		Non caricare le batterie.
		Proteggere le batterie dall'umidità e tenerle lontane dai liquidi.
		Non cortocircuitare le batterie.
		Inserire le batterie con la corretta polarità.
		Indossare guanti protettivi.

Avvertenze importanti per la sicurezza

Avvertenze di sicurezza per gli utenti



ATTENZIONE! PERICOLO DI MORTE E LESIONI PER BAMBINI E NEONATI

Mai lasciare i **bambini** incustoditi con il materiale di imballaggio. Pericolo di soffocamento con il materiale dell'imballaggio. I **bambini** spesso sottovalutano i pericoli. Tenere il prodotto lontano dalla portata dei **bambini**. L'apparecchio può essere utilizzato da **bambini** a partire dagli 8 anni di età e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o mancanza di esperienza e conoscenza, solo se supervisionati o istruiti circa l'uso sicuro dell'apparecchio e se hanno compreso i rischi che ne derivano. Evitare che i **bambini** giochino con il dispositivo. Pulizia e manutenzione da parte dell'utilizzatore non vanno eseguite da **bambini** senza la supervisione di adulti.

Non mettere in funzione il prodotto se è danneggiato. Non esporre l'orologio da parete a diretto contatto con l'umidità o la luce del sole. Utilizzare l'orologio da parete solo all'interno di spazi chiusi. Questo prodotto non contiene parti che necessitano di manutenzione da parte dell'utente.

Avvertenze di sicurezza per la batteria



ATTENZIONE! PERICOLO DI MORTE!

Tenere le batterie/batterie ricaricabili fuori dalla portata dei **bambini**. In caso di ingestione consultare immediatamente un medico! L'ingestione può causare ustioni, perforazione dei tessuti molli e morte. Gravi ustioni possono verificarsi entro due ore dall'ingestione.

Non ricaricare mai più le batterie non ricaricabili. Non cortocircuitare e/o aprire batterie/batterie ricaricabili. Ciò può causare surriscaldamento, pericolo di incendio o esplosioni. Non gettare mai le batterie/batterie ricaricabili nel fuoco o nell'acqua. Non esporre batterie/batterie ricaricabili a sollecitazioni meccaniche.



RISCHIO DI FUORIUSCITA DALLE BATTERIE / BATTERIE RICARICABILI

Evitare condizioni e temperature estreme che possano agire sul corretto funzionamento delle batterie/batterie ricaricabili (ad esempio, contatto con radiatori e luce solare diretta). In caso di fuoriuscite dalle batterie/batterie ricaricabili, evitare il contatto con la pelle, gli occhi e le mucose! Sciacquare le aree interessate con acqua e consultare immediatamente un medico!



INDOSSARE GUANTI PROTETTIVI Se toccate, le batterie/batterie ricaricabili con perdite o danneggiate possono causare ustioni da acido; pertanto, indossare guanti protettivi adatti. Se le batterie sono soggette a fuoriuscite, rimuoverle immediatamente dal prodotto per evitare danni.

Utilizzare solo batterie/batterie ricaricabili dello stesso tipo. Non mischiare batterie/batterie ricaricabili vecchie con altre nuove! Togliere le batterie/batterie ricaricabili se il prodotto non viene utilizzato per lungo tempo.



RISCHIO: DANNI DEL PRODOTTO

Utilizzare solo il tipo di batteria/batteria ricaricabile specificato! Inserire le batterie/batterie ricaricabili rispettando le polarità (+) e (-) riportate sulle medesime e sul prodotto. Pulire i contatti sulla batteria/batteria ricaricabile e nel vano batteria con un panno asciutto e privo di lanugine o un batuffolo di cotone prima di inserirle! Rimuovere immediatamente le batterie/batterie ricaricabili scariche dal prodotto.

Appendere il dispositivo in modo sicuro

Il dispositivo non è destinato all'utilizzo in locali con elevata umidità (es. bagni). Prima di fissare il dispositivo alla parete, assicurarsi che nel punto di perforazione non siano presenti condutture di gas, acqua o elettricità. Utilizzare viti e tasselli adeguati (non inclusi nella confezione). Prestare attenzione alla conformazione della parete.

Il produttore non si assume alcuna responsabilità per i danni derivanti da un fissaggio improprio. Assicurarsi che:

- il dispositivo non sia sottoposto ad alcuna fonte di calore diretta (ad es. caloriferi);
- il dispositivo non sia esposto alla luce solare diretta;
- non vi sia contatto con spruzzi e gocce d'acqua;
- il dispositivo non sia appeso nelle immediate vicinanze di campi magnetici (ad es. altoparlanti);
- non penetri alcun corpo estraneo;

- candele e altre fiamme libere siano tenute sempre lontane dal dispositivo per evitare la propagazione del fuoco.

Messa in funzione

Inserire una batteria AA R6/LR6 da 1,5 V **con la polarità corretta** nel vano batteria sulla parte posteriore del dispositivo.

Impostazione orario

Ruotare la manopola per impostare l'ora sulla parte posteriore del dispositivo.



Termometro

Il dispositivo è dotato di un indicatore analogico della temperatura (TEMPERATURE). L'intervallo di misurazione della temperatura è compreso tra -20 e 50 °C.

Nota: dopo aver disimballato il dispositivo, potrebbe essere necessario del tempo prima che il sensore si adatti al nuovo ambiente circostante.

Igrometro

Il dispositivo è dotato di un indicatore analogico dell'umidità (HUMIDITY). L'intervallo di misurazione dell'umidità è compreso tra il 10 e il 100%

Nota: dopo aver disimballato il dispositivo, potrebbe essere necessario del tempo prima che il sensore si adatti al nuovo ambiente circostante.

Istruzioni per la pulizia

Una pulizia impropria può danneggiare l'apparecchio. Non immergere l'apparecchio in acqua o altri liquidi. Non utilizzare detergenti aggressivi, spazzole con setole in metallo o nylon e utensili taglienti in metallo per la pulizia, come coltelli, spatole dure e simili, poiché potrebbero danneggiare le superfici. Pulire il dispositivo con un panno morbido, asciutto e privo di lanugine come quello utilizzato per la pulizia delle lenti degli occhiali.

Conservazione


Se il dispositivo non viene utilizzato per un periodo prolungato, rimuovere le batterie e conservare il dispositivo, pulito e protetto dai raggi solari, in un luogo asciutto e fresco, idealmente nella confezione originale.

Dichiarazione di conformità UE semplificata

Con la presente digi-tech gmbh dichiara che l'orologio da parete con termometro e igrometro 4-LD6283-1-2 è conforme alle direttive RoHS 2011/65/UE e 2014/30/UE.

È possibile scaricare qui il manuale d'uso e la dichiarazione di conformità: www.digi-tech-gmbh.com/downloads



Quindi fare clic sulla lente di ingrandimento  e inserire il numero di articolo 438564_2207.

Smaltimento

Il prodotto e i materiali di imballaggio sono riciclabili; smaltirli separatamente per una migliore gestione dei rifiuti. Per lo smaltimento del prodotto usato, informarsi presso l'amministrazione comunale o municipale.

Per la separazione dei rifiuti prestare attenzione all'etichettatura dei materiali di imballaggio, contrassegnati da abbreviazioni (a) e numeri (b) con il seguente significato:



1-7: materie plastiche

20-22: carta e cartone

80-98: materiali compositi.

Smaltimento del dispositivo elettrico

Il simbolo del bidone della spazzatura barrato significa che le apparecchiature elettriche ed elettroniche non devono essere smaltite assieme ai rifiuti domestici. I consumatori sono obbligati per legge a raccogliere le apparecchiature elettriche ed elettroniche al termine della loro vita utile separatamente dai rifiuti urbani indifferenziati. In questo modo si garantisce un riciclaggio rispettoso dell'ambiente e in grado di risparmiare sulle risorse. Le batterie e gli accumulatori che non sono saldamente racchiusi dal dispositivo elettrico o elettronico e che possono essere rimossi senza provocarne la distruzione devono essere separati dal dispositivo prima di essere conferiti a un punto di raccolta e smaltiti come previsto. Lo stesso vale per le lampade che possono essere rimosse dal dispositivo senza provocarne la distruzione. I proprietari di apparecchiature elettriche ed elettroniche di abitazioni private possono consegnarle presso i punti di raccolta delle autorità locali preposte allo smaltimento dei rifiuti o presso i punti di raccolta istituiti dai produttori o distributori ai sensi dell'ElektroG. Lo smaltimento di apparecchiature usate è gratuito. **Si prega di restituire il dispositivo usato al punto vendita LIDL di riferimento.** I rivenditori con una superficie di vendita di almeno 400 m² di apparecchiature elettriche ed elettroniche sono obbligati al ritiro. Lo stesso vale per i rivenditori di generi alimentari con una superficie totale di vendita di almeno 800 m² a condizione che offrano in vendita apparecchiature elettriche ed elettroniche in modo permanente o periodico nel corso dell'anno. Sono obbligati al ritiro anche i rivenditori a distanza con un'area di deposito di almeno 400 m² di apparecchiature elettriche ed elettroniche o un'area di deposito complessiva di almeno 800 m². In generale, i rivenditori sono tenuti ad assicurare il ritiro gratuito delle apparecchiature usate



garantendo adeguate opzioni di ritiro entro una distanza ragionevole. I consumatori hanno la possibilità di consegnare a titolo gratuito un dispositivo usato presso un distributore obbligato al ritiro in caso di acquisto di un nuovo dispositivo che presenti in modo sostanziale le stesse funzioni. Questa possibilità è prevista anche in caso di consegne in un'abitazione privata. Nella vendita a distanza, l'opzione del ritiro gratuito al momento dell'acquisto di un nuovo dispositivo si limita a scambiatori di calore, dispositivi con schermo e dispositivi di grandi dimensioni che abbiano almeno un bordo esterno di una lunghezza superiore a 50 cm. Al momento della conclusione del contratto di acquisto, il distributore è tenuto a domandare al consumatore in merito alla relativa intenzione di restituzione. Oltre a ciò, i consumatori possono consegnare a titolo gratuito fino a tre dispositivi usati di una tipologia di dispositivo presso un punto di raccolta di un distributore, senza che ciò sia vincolato all'acquisto di un nuovo dispositivo. Tuttavia, le lunghezze dei bordi dei rispettivi dispositivi non devono superare i 25 cm. I consumatori sono tenuti ad adottare misure volte alla prevenzione dei rifiuti. In riferimento ai dispositivi elettrici ed elettronici, ciò riguarda l'allungamento della vita utile mediante riparazione dei dispositivi difettosi e la cessione di dispositivi usati in buone condizioni anziché il loro conferimento ai centri di smaltimento. Prima dello smaltimento, rimuovere la batteria senza distruggerla e smaltirla separatamente (vedi Smaltimento delle batterie).

Smaltimento delle batterie

Il simbolo adiacente significa che le batterie non devono essere smaltite con i rifiuti domestici. Le batterie difettose o usate devono essere riciclate in conformità alla Direttiva 2006/66/UE e suoi emendamenti. Indipendentemente dal fatto che contengano o meno sostanze nocive (come



Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = piombo, Li = litio), i consumatori sono tenuti per legge a conferire tutte le batterie in un punto di raccolta del proprio comune/distretto o in un punto vendita, affinché possano essere smaltite in modo ecologico e si possano recuperare materie prime pregiate come cobalto, nichel o rame. Il ritiro di batterie e batterie ricaricabili è gratuito.



ATTENZIONE! Danni ambientali dovuti a smaltimento errato delle batterie!

Alcune delle possibili sostanze come mercurio, cadmio e piombo sono tossiche e mettono in pericolo l'ambiente se non vengono smaltite correttamente. I metalli pesanti, ad esempio, possono avere effetti nocivi su esseri umani, animali e piante, e accumularsi nell'ambiente e nella catena alimentare, entrando nell'organismo indirettamente attraverso l'alimentazione.



ATTENZIONE! Pericolo di esplosione!

Con batterie vecchie contenenti litio (Li = litio) vi è un alto rischio di incendio. Bisogna quindi prestare particolare attenzione al corretto smaltimento delle batterie e delle batterie ricaricabili al litio usate. Lo smaltimento non corretto può anche portare a cortocircuiti interni ed esterni a causa di effetti termici (calore) o danni meccanici. Un cortocircuito può provocare un incendio o un'esplosione e avere gravi conseguenze per le persone e l'ambiente. Per questo motivo, fissare con nastro adesivo i poli delle batterie al litio prima dello smaltimento per evitare un cortocircuito esterno. Le batterie e le batterie ricaricabili che non sono fissate in modo permanente nel dispositivo devono essere rimosse prima dello smaltimento e smaltite separatamente. Smaltire le batterie e le batterie ricaricabili solo se scariche! Utilizzare batterie ricaricabili invece di batterie usa e getta quando possibile.

Garanzia digi-tech gmbh

Questo dispositivo ha una garanzia di **3** anni dalla data di acquisto. In caso di difetti di questo dispositivo, hai diritti legali nei confronti del venditore. Questi diritti legali non sono limitati dalla nostra garanzia come indicato di seguito.

Condizioni di garanzia

Il periodo di garanzia decorre dalla data di acquisto. Conservare la ricevuta in un luogo sicuro. Questo documento è richiesto come prova di acquisto. In caso di un difetto di materiale o di fabbricazione entro tre anni dalla data di acquisto, ripareremo o sostituiremo il dispositivo, a nostra discrezione, gratuitamente. Tale garanzia prevede che il dispositivo difettoso e la ricevuta di acquisto (scontrino) siano presentati entro il termine di tre anni e brevemente descritti per iscritto indicando la natura del difetto e quando si è verificato. Se il difetto è coperto dalla nostra garanzia, riceverai indietro il dispositivo riparato o un nuovo dispositivo. La riparazione o la sostituzione del dispositivo non costituisce un nuovo periodo di garanzia.

Periodo di garanzia e reclami legali per difetti

La prestazione in garanzia non estende il periodo di garanzia. Ciò si applica anche ai pezzi sostituiti e riparati. Eventuali danni o difetti già presenti al momento dell'acquisto devono essere segnalati immediatamente dopo il disimballaggio. Le riparazioni effettuate dopo la scadenza del periodo di garanzia sono a pagamento.

Copertura della garanzia

Il dispositivo è stato accuratamente prodotto secondo rigorose linee guida di qualità e accuratamente controllato prima della consegna. La garanzia si applica a difetti di materiale o di fabbricazione. Questa garanzia non copre le parti del prodotto che sono soggette a normale usura e possono quindi essere considerate parti

soggette a usura o danni a parti fragili, ad es. interruttori, batterie o prodotti in vetro. Questa garanzia è nulla se il dispositivo è danneggiato, utilizzato o mantenuto in modo improprio. Per un uso corretto del dispositivo, tutte le istruzioni fornite devono essere rigorosamente osservate. Le finalità d'uso e le operazioni non consigliate nel manuale per l'uso o soggette ad avvertenza devono essere evitate a tutti i costi. Il dispositivo è destinato esclusivamente all'uso privato e non commerciale. La garanzia decade in caso di manipolazione abusiva e impropria, uso della forza e interventi non eseguiti dalla nostra filiale di assistenza autorizzata.

La prestazione in garanzia vale per difetti del materiale o di fabbricazione. Questa garanzia non si estende a componenti del prodotto esposti a normale logorio, che possono pertanto essere considerati come componenti soggetti a usura (esempio capacità della batteria, calcificazione, lampade, pneumatici, filtri, spazzole...). La garanzia non si estende altresì a danni che si verificano su componenti delicati (esempio interruttori, batterie, parti realizzate in vetro, schermi, accessori vari) nonché danni derivanti dal trasporto o altri incidenti.

Procedura in caso di garanzia

Per garantire che la richiesta sia gestita rapidamente, osservare le istruzioni seguenti:

- per tutte le richieste, tenere a portata di mano la ricevuta e il codice dell'articolo (438564_2207) come prova d'acquisto:
- il codice dell'articolo si trova sulla targhetta, su un'incisione, sul frontespizio delle istruzioni (in basso a sinistra) o sull'adesivo sul retro o sul lato inferiore:
- In caso di malfunzionamento o altri difetti, **contattare prima il seguente servizio di assistenza telefonicamente o tramite e-mail.**



È possibile scaricare le presenti istruzioni e molti altri manuali, video di prodotti e software dal sito www.lidl-service.com.



Una volta inquadrato questo codice QR, verrai direttamente reindirizzato alla pagina dedicata all'assistenza Lidl (www.lidl-service.com), dove potrai visualizzare il manuale d'uso del tuo dispositivo inserendo il numero dell'articolo (438564_2207).

Assistenza

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, GERMANIA

E-mail: support@inter-quartz.de, telefono: +49 (0)6198 571825

(AT) (BE) (DE) (ES) (FI) (FR) (GB) (IE) (IT) (NI) (NL) (PT) (SE)

00800 5515 6616

(BG) 00800 1114916	(GR) 00800 44140855	(PL) 00800 44 11 493
(CH) 0800 563862	(HR) 0800 222943	(RO) 0800 896640
(CY) 8009 4403	(HU) 0680 981220	(RS) 0800 191026
(CZ) 800 142 315	(LT) 8800 33139	(SI) 0800 80847
(DK) 800 5515 6616	(LV) 8000 5884	(SK) 0800 004449
(EE) 80000 49116	(MT) 800 62851	

VETTORE

Si prega di notare che il seguente indirizzo non è un indirizzo di assistenza. Contattare prima il punto di assistenza sopra indicato.
digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, GERMANIA



Anno di produzione: 2022

Art. n.: 4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207

Tartalomjegyzék

Tartalomjegyzék.....	- 111 -
Bevezetés.....	- 112 -
Rendeltetésszerű használat.....	- 112 -
A csomag tartalma.....	- 112 -
Műszaki adatok.....	- 112 -
A szimbólumok magyarázata.....	- 113 -
Biztonsági utasítások az elemekhez.....	- 114 -
Akassza fel biztonságosan a készüléket.....	- 115 -
Üzembe helyezés.....	- 116 -
Idő beállítása.....	- 116 -
Hőmérő.....	- 116 -
Páratartalom-mérő.....	- 116 -
Tisztítási tanácsok.....	- 116 -
Tárolás.....	- 116 -
Egyszerűsített EU-megfelelőségi nyilatkozat.....	- 116 -
Ártalmatlanítás.....	- 117 -
Az elektromos készülék ártalmatlanítása.....	- 117 -
Az elemek ártalmatlanítása.....	- 118 -
JÓTÁLLÁSI TÁJÉKOZTATÓ.....	- 119 -
A digi-tech gmbh által nyújtott garancia.....	- 121 -
Jótállási feltételek.....	- 121 -
Garanciális időszak és törvényi hibajavítási igények.....	- 121 -
A garancia hatálya.....	- 122 -
A garancia érvényesítése.....	- 122 -
Szervizelés.....	- 123 -

FALIÓRA HŐ- ÉS LÉGNEDVESSÉGMÉRŐVEL

Bevezetés

Gratulálunk az új falióra hő- és légnedvességmérővel (továbbiakban: „készülék”) megvásárlásához. Ön kiváló minőségű készüléket választott.



A használati utasítás a készülék részét képezi. Ez a használati utasítás fontos biztonsági, használati és ártalmatlanítási információkat tartalmaz. A készülék használata előtt ismerkedjen meg az összes kezelési és biztonsági utasítással. A készüléket csak a leírtak szerint és a meghatározott alkalmazási területeken használja.

Adjon át minden dokumentumot, amikor a készüléket harmadik félnek adja át. Kérjük, őrizze meg a csomagolást és a használati utasítást későbbi problémák tisztázására.

Rendeltetészerű használat


A készülék alkalmas az idő kijelzésére és a leírt további funkciók használatára. A készülék ettől eltérő bármilyen használata vagy módosítása nem rendeltetészerű használatnak minősül. A gyártó nem vállal felelősséget a nem rendeltetészerű használatból vagy helytelen működtetésből eredő károkért. A készülék nem kereskedelmi használatra készült.

A csomag tartalma



















Fontos: Kérjük, vásárlás után ellenőrizze a csomag tartalmát. Győződjön meg arról, hogy minden alkatrész megvan, és nem hibás. Ha a csomag hiányos és/vagy az alkatrészek sérültek, ne használja a készüléket. Vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal (lásd a garancia-ügyintézésrel kapcsolatos szakaszt).







- 1 db falióra
- 1 db 1,5 V-os AA LR6 elem
- 1 x használati utasítás

Műszaki adatok

- Kvarc óramű ES368
- Mérési tartomány - hőmérséklet: -20 – 50 °C
- Hőmérséklet-kijelzés/-tűrés: +/- 3 °C
- Mérési tartomány/páratartalom: 10 % – 100 %
- Páratartalom kijelzés/tűrés: +/- 8 %
- Méretek: kb. Ø 25,4 x 4,0 cm
- Súly: kb. 348 g (elemek nélkül)
- Elem: 1 x 1,5 V-os AA R6/LR6
-  – Az egyenfeszültség jelzése

A szimbólumok magyarázata

		Az elemek/akkumulátorok nem megfelelő használata robbanásveszélyt és az akkumulátorfolyadék szivárgásának kockázatát rejt magában.
		Alkáli elem mellékelve
		Elem: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
		Az egyenfeszültség azonosítója
		Használati útmutató
		Olvassa el a használati utasítást!
		A CE-jelöléssel a digi-tech gmbh kötelezettséget vállal arra, hogy a termék megfelel az alkalmazandó EU-irányelveknek.
		Az idő beállítása
		Vigyázat, törékeny!
		Az elemeket mindig tartsa távol a gyerekektől.
		Az elemeket ne dobja tűzbe, és ne érintkezzenek tűzzel.
		Az elemeket mindig a polaritásnak megfelelően kell behelyezni.
		Ne deformálja vagy rongálja meg az elemeket.
		Ne nyissa fel és ne bontsa szét az elemeket.
		Ne keverje a különböző márkájú és típusú elemeket.

		Ne keverjen új és használt elemeket.
		Ne töltsse fel az elemeket.
		Óvja az elemeket a nedvességtől, valamint tartsa távol őket folyadékoktól.
		Ne zárja rövidre az elemeket.
		Az elemeket a polaritásnak megfelelően kell behelyezni.
		Viseljen védőkesztyűt.

Fontos biztonsági előírások

Biztonsági előírások a felhasználók számára



FIGYELEM! ÉLETVESZÉLY ÉS BALESETVESZÉLY A KISGYERMEKEK ÉS GYERMEKEK SZÁMÁRA

Soha ne hagyjon **gyermeket** felügyelet nélkül a csomagolóanyaggal! A csomagolóanyag fulladásveszélyt okozhat. **Gyermekek** gyakran alábecsülik a veszélyeket. A **gyermeket** tartsa távol a terméktől. A szobakerékpárt 8 éves vagy annál idősebb **gyermek**, valamint csökkent fizikai, szenzoros vagy szellemi képességekkel, valamint hiányos tapasztalattal és tudással rendelkező személyek is használhatják felügyelet mellett, ha az eszköz biztonságos használatával kapcsolatban felvilágosították őket, és megértik a használatból fakadó veszélyeket. **Gyermekek** nem játszhatnak a készülékkel. **Gyermekek** nem végezhetnek tisztítást és karbantartást felügyelet nélkül.

Ne használja a terméket, ha az sérült. Ne tegye ki a faliórát nedvességnek vagy közvetlen napfénynek. A faliórát csak beltérben használja. Ez a termék nem tartalmaz a fogyasztó által javítható alkatrészeket.

Biztonsági utasítások az elemekhez



FIGYELEM! ÉLETVESZÉLY!

Tartsa távol az elemeket/újratölthető akkumulátorokat a **gyermektől**. Lenyelés esetén azonnal forduljon orvoshoz! A lenyelés égési sérüléseket, légyrész-perforációt és halált okozhat. A lenyelés után 2 órán belül súlyos égési sérülések léphetnek fel.

Soha ne töltsé újra a nem újratölthető elemeket. Ne zárja rövidre az elemeket/akkumulátorokat és/vagy ne nyissa ki azokat. Ez túlmelegedést, tűzveszélyt vagy szétrepedést okozhat. Soha ne dobja az akkumulátorokat tűzbe vagy vízbe. Ne tegye ki az akkumulátorokat semmilyen mechanikai igénybevételnek.



AZ AKKUMULÁTOR SZIVÁRGÁSÁNAK VESZÉLYE

Kerülje az olyan szélsőséges körülményeket és hőmérsékleteket, amelyek hatással lehetnek az elemekre/újratölthető akkumulátorokra, pl. radiátornak/közvetlen napfénynek kitéve. Ha az elemek/akkumulátorok kifolytak, kerülje a vegyszerek bőrrel, szemmel és nyálkahártyával való érintkezését! Érintkezés esetén azonnal öblítse le tiszta vízzel az érintett területeket és forduljon orvoshoz!



VISELJEN BIZTONSÁGI KESZTYŰT! A szivárgó vagy sérült elemek/újratölthető akkumulátorok kémiai égési sérüléseket okozhatnak, ha érintkeznek a bőrrel. Ebben az esetben ezért viseljen megfelelő védőkesztyűt. Az elem/újratölthető akkumulátor szivárgása esetén azonnal

távolítsa el őket a termékből, hogy elkerülje a károsodást. Csak azonos típusú elemeket / újratölthető akkumulátorokat használjon. Ne keverje össze a régi elemeket / újratölthető akkumulátorokat újakkal! Távolítsa el az elemeket/akkumulátorokat, ha a terméket hosszabb ideig nem használja.



KOCKÁZAT: A TERMÉK KÁROSODÁSA

Csak a megadott elemtípust / akkumulátortípust használja! Helyezze be az elemeket/akkumulátorokat az elemek/akkumulátoron és a terméken lévő polaritásjelzéseknek (+) és (-) megfelelően. Tisztítsa meg az elem/akkumulátor érintkezőit és az elemtartó rekesz érintkezőit száraz, szőszmentes ruhával vagy vattapálcikával, mielőtt behelyezi! Azonnal távolítsa el a lemerült elemeket/akkumulátorokat a termékből.

Akassza fel biztonságosan a készüléket

A készülék nem alkalmas magas páratartalmú helyiségekben (pl. fürdőszobában) való használatra. Mielőtt a falhoz rögzítené, győződjön meg arról, hogy a fúrási helyen nincs gáz-, víz- vagy áramvezeték. Használjon megfelelő csavarokat és tipliket (nem tartozék). Vegye figyelembe a fal adottságait.

A gyártó nem vállal felelősséget a nem megfelelő rögzítésből eredő károkért. Ügyeljen a következőkre:

- semmilyen közvetlen hőforrásnak (pl. fűtés) ne legyen kitéve a készülék;
- a készüléket ne érje közvetlen napfény;
- a készüléket ne érje permet vagy csepegő víz;
- a készülék ne legyen mágneses mezők (pl. hangszórók) közvetlen közelében;
- semmilyen idegen test ne kerüljön bele;

- A gyertyákat és más nyílt lángot tartsa távol a készüléktől a tűz terjedésének megakadályozása érdekében.

Üzembe helyezés

Helyezzen be egy 1,5 V-os AA R6/LR6 elemet a **helyes polaritással** a készülék hátulján található elemtartóba.

Idő beállítása

Az idő beállításához forgassa el a készülék hátoldalán található tárcsát a nyíl irányába.



Hőmérő

A készülék analóg kijelzővel rendelkezik a hőmérséklet (TEMPERATURE) számára. A hőmérséklet mérési tartománya -20 és 50 °C között van.

Megjegyzés: A készülék kicsomagolása után eltarthat egy ideig, amíg az érzékelő alkalmazkodik az új környezethez.

Páratartalom-mérő

A készülék analóg páratartalom-kijelzővel (HUMIDITY) rendelkezik. A páratartalom mérési tartománya 10 – 100% között van.

Megjegyzés: A készülék kicsomagolása után eltarthat egy ideig, amíg az érzékelő alkalmazkodik az új környezethez.

Tisztítási tanácsok

A nem megfelelő tisztítás károsíthatja a készüléket. Ne merítse a készüléket vízbe vagy más folyadékba. Ne használjon agresszív tisztítószeret, fém- vagy nylonszálás keféket, valamint erős vagy fémes tisztítóeszközöket, például késeket, kemény spatulákat és hasonlókat. Ezek károsíthatják a felületet. Tisztítsa meg a készüléket egy puha, száraz, szőszmentes ruhával, pl. szemüvegtörölő kendővel.

Tárolás


Ha a készüléket hosszabb ideig nem használja, vegye ki az elemet, és száraz, hűvös helyen, ideális esetben az eredeti csomagolásban tárolja a készüléket, megtisztítva és napfénytől védve.

Egyszerűsített EU-megfelelőségi nyilatkozat

A digi-tech gmbh kijelenti, hogy a 4-LD6283-1-2 hőmérővel és páratartalom-mérővel ellátott falióra megfelel a RoHS 2011/65/EU és 2014/30/EU irányelveknek.

A kezelési útmutatót és a megfelelőségi nyilatkozatot innen töltheti le: www.digi-tech-gmbh.com/downloads



Ezután kattintson a nagyítóra  és írja be a 438564_2207 cikkszámot.

Ártalmatlanítás

A termék és a csomagolóanyagok újrahasznosíthatók, a megfelelő hulladékkezelés érdekében szelektálva dobja el őket. A használt termékek ártalmatlanítási lehetőségeiről a helyi önkormányzattól tájékozódhat.

A hulladék szétválasztásakor ügyeljen a csomagolóanyagok címkézésére, ezeket az rövidítésekkel (a) és számokkal (b) jelölik a következő jelentéssel:

1-7: műanyagok

20-22: papír és karton

80-98: kompozit anyagok



Az elektromos készülék ártalmatlanítása

Az áthúzott szemetesekuka szimbólum azt jelenti, hogy az elektromos és elektronikus berendezéseket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni. A fogyasztókat törvény kötelezi arra, hogy az elektromos és elektronikus berendezéseket élettartamuk végén a válogatatlan települési hulladéktól elkülönítve gyűjtsék. Ezzel biztosítható a környezetbarát és erőforrás-kímélő újrahasznosítás. Az elektromos vagy elektronikus eszközökhöz nem tartósan rögzített és azokból roncsolásmentesen eltávolítható elemeket és akkumulátorokat a gyűjtőhelyre történő átadás előtt le kell választani a készülékekről, és rendeltetésszerűen kell ártalmatlanítani. Ugyanez vonatkozik azokra a lámpákra is, amelyek roncsolásmentesen eltávolíthatók a készülékből. A magánháztartásból származó elektromos és elektronikus berendezések tulajdonosai a hulladékkezelési szolgáltató gyűjtőhelyein, illetve az elektromos eszközökre vonatkozó törvény értelmében a gyártók vagy forgalmazók által kialakított gyűjtőhelyeken adhatják le azokat. A régi készülékek leadása ingyenes. **Kérjük, vigye vissza a régi készüléket az Ön LIDL üzletébe.** A legalább 400 m²-es eladótérrel rendelkező kereskedők kötelesek visszavenni az elektromos és elektronikus berendezéseket. Ugyanez vonatkozik a legalább 800 m² összterületű élelmiszerboltokra is, feltéve, hogy tartósan vagy legalább évente többször kínálnak elektromos és elektronikus berendezéseket. Az elektromos és elektronikus berendezések esetében legalább 400 m²-es raktárterülettel vagy legalább 800 m² teljes raktárterülettel rendelkező távértékesítők szintén kötelesek a berendezések visszavételére. Általánosságban a forgalmazók kötelesek gondoskodni arról, hogy a régi készülékek az észszerűen elvárható távolságból megfelelő visszavételi lehetőségeken keresztül ingyenesen visszavételre kerüljenek. A fogyasztóknak lehetőségük van a régi készüléket



térítésmentesen leadni a forgalmazónak, aki köteles azt visszavenni, ha egyenértékű új, lényegében azonos funkciójú készüléket vásárolnak. Ez a lehetőség egy magánháztartásba történő szállítás esetén is fennáll. A távértékesítésben az ingyenes átvétel lehetősége új készülék vásárlásakor azokra a hőcserélőkre, képernyős készülékekre és nagyméretű berendezésekre korlátozódik, amelyeknek legalább egy külső éle meghaladja az 50 cm-t. Az adásvételi szerződés megkötésekor a forgalmazónak meg kell kérdeznie a fogyasztót a visszaküldési szándékáról. Ezen túlmenően a fogyasztó egy típusból legfeljebb három régi készüléket adhat le ingyenesen egy forgalmazó átvételi pontján anélkül, hogy ez új készülék vásárlásához lenne kötve. Az adott eszközök élhossza azonban nem haladhatja meg a 25 cm-t.

A fogyasztókat arra ösztönzik, hogy tegyenek intézkedéseket a hulladékképződés elkerülése érdekében. Az elektromos és elektronikus eszközök esetében ez az élettartamuk meghosszabbítását jelenti a hibás készülékek javításával és a jó állapotú használt eszközök értékesítésével, ahelyett, hogy ártalmatlanításra küldenek őket.

Az ártalmatlanítás előtt vegye ki az elemet roncsolásmentesen, és külön ártalmatlanítsa (l. Az elemek ártalmatlanítása).

Az elemek ártalmatlanítása

A itt látható szimbólum azt jelenti, hogy az elemeket és az akkumulátorokat nem szabad a háztartási hulladékkal együtt ártalmatlanítani. A hibás vagy elhasznált elemeket/akkumulátorokat a 2006/66/EU irányelvnek és annak módosításainak megfelelően kell újrahasznosítani. A fogyasztók törvény szerint kötelesek minden elemet és akkumulátort következőképpen kezelni, függetlenül attól, hogy tartalmaznak-e káros anyagokat:



A fogyasztók törvényileg kötelesek az összes elemet és akkumulátort a település szerint illetékes gyűjtőhelyen vagy kiskereskedelmi egységben ártalmatlanítás illetve az értékes nyersanyagok (pl. kobalt, nikkel, réz) újrahasznosítása céljából leadni, függetlenül attól, hogy tartalmaznak-e káros anyagokat (például: Cd = kadmium, Hg = higany, Pb = ólom, Li = lítium) vagy sem. Az elemek és akkumulátorok visszaszolgáltatása térítésmentes.



FIGYELEM! Az elemek/akkumulátorok helytelen ártalmatlanítása környezeti károkat okozhat!

Néhány lehetséges összetevő, mint például a higany, a kadmium és az ólom mérgező, és nem megfelelő ártalmatlanítás esetén, veszélyezteti a környezetet. A nehézfémek káros hatással lehetnek emberekre, állatokra és növényekre,

felhalmozódhatnak a környezetben és a táplálékláncban, ami újtján a szervezetbe juthatnak.



FIGYELEM! Robbanásveszély!

Lítiumot (Li = lítium) tartalmazó használt elemek és akkumulátorok esetén nagy a tűzveszély. Ezért különös figyelmet kell fordítani a lítiumot tartalmazó használt elemek és akkumulátorok megfelelő ártalmatlanítására. A helytelen ártalmatlanítás hőhatások vagy mechanikai károsodások miatt belső és külső rövidzárlathoz vezethet. A rövidzárlat tüzet vagy robbanást okozhat, és súlyos következményekkel járhat az emberekre és a környezetre. Ezért a külső rövidzárlat elkerülése érdekében az ártalmatlanítás előtt ragassza le a lítium alapú elemek és akkumulátorok pólusait. A készülékbe nem állandóan beépített elemeket és akkumulátorokat a készülék ártalmatlanítása előtt ki kell venni és külön kell megsemmisíteni. Kérjük, hogy az elemeket és akkumulátorokat csak lemerült állapotban adja le! Amikor lehetséges, használjon újratölthető elemeket az eldobható elemek helyett.

JÓTÁLLÁSI TÁJÉKOZTATÓ

A termék megnevezése:

FALIÓRA HŐ- ÉS
LÉGNEDVESSÉGMÉRŐVEL

A termék típusa: 4-LD6283-1-2

Gyártási szám:

IAN 438564_2207

A gyártó cégneve, címe, e-mail címe:

digi-tech gmbh
Valterweg 27A
65817 Eppstein
DEUTSCHLAND

Szerviz neve, címe, telefonszáma:

Inter-Quartz GmbH
Valterweg 27A
65817 Eppstein
DEUTSCHLAND
E-Mail: support@inter-quartz.de
Telefon: +49 (0)6198 571825

Az importáló/forgalmazó neve és címe:

Lidl Magyarország Kereskedelmi Bt., H-1037 Budapest, Rádl árok 6.

1. A jótállási idő a Magyarország területén, Lidl Magyarország Kereskedelmi Bt. üzletében történt vásárlás napjától számított 1 év, amely jogvesztő. A jótállási idő a fogyasztó részére történő átadással, vagy ha az üzembe helyezést a forgalmazó, vagy annak megbízottja végzi, az üzembe helyezés napjával kezdődik.

2. A jótállási igény a jótállási jeggyel és/vagy a vásárlást igazoló blokkal érvényesíthető. A jótállási jegy szabálytalan kiállítása, vagy átadásának elmaradása nem érinti a jótállási kötelezettség-vállalás érvényességét. Kérjük, hogy a vásárlás

tényének és időpontjának bizonyítására őrizze meg a pénztári fizetésnél kapott jótállási jegyet és a vásárlást igazoló blokkot.

3. A vásárlástól számított három munkanapon belül érvényesített csereigény esetén a forgalmazó köteles a terméket kicserélni, feltéve ha a hiba a rendeltetésszerű használatot akadályozza. A jótállási jogokat a termék tulajdonosaként a fogyasztó érvényesítheti az áruházakban, valamint a jótállási tájékoztatóban feltüntetett szervezetekben. (A magyar Polgári Törvénykönyv alapján fogyasztónak minősül a szakmája, önálló foglalkozása vagy üzleti tevékenysége körén kívül eljáró természetes személy.)

A jótállás ideje alatt a fogyasztó hibás teljesítés esetén kérheti a termék kijavítását, kicserélését, vagy ha a termék nem javítható vagy cserélhető, vagy az a forgalmazónak aránytalan többletköltséggel járna, illetve a fogyasztó kijavításhoz, kicseréléshez fűződő érdeke alapos ok miatt megszűnt, árszállítást kérhet, vagy elállhat a szerződéstől és visszakérheti a vételárat. A kijavítás során a termékbe csak új alkatrész kerülhet beépítésre.

4. A fogyasztó a hiba felfedezése után a lehető legrövidebb időn belül köteles a hibát bejelenteni és a terméket a jótállási jogok érvényesítése céljából átadni. A hiba felfedezésétől számított két hónapon belül bejelentett jótállási igényt időben közöltnek kell tekinteni. A közlés elmaradásából eredő kárért a fogyasztó felelős. A jótállási igény érvényesíthetőségének határideje a termék, vagy fődarabjának kicserélése esetén a csere napján újraindul.

5. A rögzített bekötésű, illetve a 10 kg-nál súlyosabb, vagy tömegközlekedési eszközön nem szállítható terméket az üzemeltetés helyén kell megjavítani. Abban az esetben, ha a javítás a helyszínen nem végezhető el, a termék ki- és visszaszereléséről, valamint szállításáról a forgalmazónak kell gondoskodnia.

6. A jótállás nem áll fenn, ha a hiba a nem rendeltetésszerű használatból, átalakításból, helytelen tárolásból, vagy a használati utasítástól eltérő kezelésből, vagy bármely a vásárlást követő behatásból fakad, vagy elemi kár okozta, és azt a forgalmazó, vagy a szerviz bizonyítja. A jótállás nem vonatkozik a mozgó kopó alkatrészek (világítótestek, gumiabroncsok stb.) rendeltetésszerű felhasználására. A szerviz és a forgalmazó a kijavítás során nem felel a terméken a fogyasztó vagy harmadik személyek által tárolt adatokért vagy beállításokért.

7. Fogyasztói jogvita esetén a fogyasztó a megyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamarák mellett működő békéltető testület eljárását is kezdeményezheti.

A jótállás a fogyasztó törvényből eredő szavatossági jogait és azok érvényesíthetőségét nem érinti.

Kijavítást ellenőrző szelvény:

Kijavítást ellenőrző szelvény: A jótállási igény bejelentésének időpontja: A hiba oka:

Javításra átvétel időpontja: A hiba javításának módja:

A fogyasztó részére történő visszaadás időpontja:

A szerviz bélyegzője, kelt és aláírás:

Kicserélést ellenőrző szelvény:

A jótállási igény bejelentésének időpontja:

Kicserélés időpontja:

A cserélő bolt bélyegzője, kelt és aláírás:

A digi-tech gmbh által nyújtott garancia

Erre az eszközre **3** éves garanciát nyújtunk, amely a vásárlás napjával veszi kezdetét. A készülék hibái esetén törvényes jogai vannak az eszköz eladójával szemben. Ezeket a törvényes jogokat az alábbiakban meghatározott garanciánk nem korlátozza.

Jótállási feltételek

A garancia időtartama a vásárlás napján kezdődik. Kérjük, őrizze meg a nyugtát. Ez a dokumentum a vásárlás igazolásához szükséges. Ha az eszköz megvásárlásától számított három éven belül anyag- vagy gyártási hiba jelentkezik, az eszközt - saját választásunk szerint - ingyenesen megjavítjuk vagy kicseréljük. Ez a garancia megköveteli, hogy a hibás eszközt és a vásárlási bizonylatot (nyugtát) a hároméves időtartamon belül be kell mutatni, és írásban röviden le kell írni a hiba jellegét és időpontját. Ha a hibára vonatkozik a garancia, akkor a javított vagy új eszközt visszakapja. Nem kezdődik új garanciális időszak a készülék javításával vagy cseréjével.

Garanciális időszak és törvényi hibajavítási igények

A garancia nyújtása nem hosszabbítja meg a garancia időtartamát. Ez vonatkozik a kicserélt és javított alkatrészekre is. A vásárláskor már meglévő sérüléseket vagy hibákat a kicsomagolás után azonnal jelenteni kell. A garancia lejártá után elvégzett javítások díjhoz kötöttek.

A garancia hatálya

A készüléket gondosan gyártották, szigorú minőségi irányelvek szerint, és a szállítás előtt gondosan ellenőrizték. A garancia anyaghibákra vagy gyártási hibákra vonatkozik. Ez a garancia nem vonatkozik a termék azon részeire, amelyek normális kopásnak vannak kitéve, ezért kopó alkatrészeknek vagy törékeny alkatrészek károsodásának tekinthetők, pl. kapcsolók, elemek vagy üvegből készült részek. Ez a garancia érvénytelen, ha az eszközt megrongálják, nem megfelelően használják vagy tartják karban. A készülék megfelelő használatához szigorúan be kell tartani az üzemeltetési utasításban megadott összes utasítást. Feltétlenül kerülje azokat a felhasználási célokat és kezelési módokat, amelyeket a használati útmutató nem tanácsol, vagy amelyekkel kapcsolatban figyelmeztet. A készüléket kizárólag magán- és nem kereskedelmi használatra szánják. A garancia lejár olyan visszaélészerű vagy helytelen kezelés, erőalkalmazás és olyan beavatkozások esetén, amelyeket nem hivatalos szervizünk hajtott végre.

A garancia érvényesítése

A kérése gyors feldolgozásának biztosításához kövesse az alábbi utasításokat:

- Kérjük, minden esetben készítse elő a nyugtát és a cikkszámot (438564_2207) a vásárlás igazolására.
- A cikkszám megtalálható a típusútblán, egy véseten, a használati útmutató címlapján (annak bal alsó részén), vagy a készülék hátoldalán vagy alján található matricán.
- Ha funkcionális hibák vagy egyéb hibák lépnek fel, **először telefonon vagy e-mailben vegye fel a kapcsolatot a következő szervizzel.**



A www.lidl-service.com oldalon letöltheti ezt az útmutatót, valamint számos egyéb kézikönyvet, termékvideót és szoftvert.



Ez a QR-kód közvetlenül a Lidl szervizoldalára vezet (www.lidl-service.com), ahol a cikkszám (438564_2207) megadásával nyithatja meg a használati útmutatót.

Szervizelés

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, NÉMETORSZÁG
e-mail: support@inter-quartz.de, Telefon: +49 (0)6198 571825

AT BE DE ES FI FR GB IE IT NI NL PT SE

00800 5515 6616

BG 00800 1114916	GR 00800 44140855	PL 00800 44 11 493
CH 0800 563862	HR 0800 222943	RO 0800 896640
CY 8009 4403	HU 0680 981220	RS 0800 191026
CZ 800 142 315	LT 8800 33139	SI 0800 80847
DK 800 5515 6616	LV 8000 5884	SK 0800 004449
EE 80000 49116	MT 800 62851	

SZÁLLÍTÓ

Felhívjuk figyelmét, hogy a következő cím nem a szerviz címe. Először vegye fel a kapcsolatot a fent nevezett szervizponttal.
digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, NÉMETORSZÁG



Gyártás éve: 2022
Cikkszám:4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207

Kazalo

Kazalo.....	- 124 -
Uvod.....	- 125 -
Predvidena uporaba.....	- 125 -
Obseg dobave.....	- 125 -
Tehnični podatki.....	- 125 -
Razlaga simbolov.....	- 126 -
Varnostna navodila za baterijo.....	- 127 -
Napravo obesite na varno mesto.....	- 128 -
Zagon.....	- 129 -
Nastavitev časa.....	- 129 -
termometer.....	- 129 -
Merilnik vlage.....	- 129 -
Navodila za čiščenje.....	- 129 -
Hramba.....	- 129 -
Poenostavljena izjava EU o skladnosti.....	- 129 -
Odstranjevanje.....	- 130 -
Odstranjevanje električne naprave.....	- 130 -
Odstranjevanje baterij.....	- 131 -
Garancija digi-tech gmbh.....	- 132 -
Garancijski pogoji.....	- 132 -
Garancijsko obdobje in zakonsko določeni zahtevki za napake.....	- 132 -
Obseg garancije.....	- 132 -
Obravnavna garancijskega zahtevka.....	- 132 -
Servis.....	- 133 -

STENSKA URA S TERMOMETROM IN MERILNIKOM VLAŽNOSTI ZRAKA

Uvod

Čestitamo vam za nakup vaše nove stenske ure s termometrom in merilnikom vlažnosti zraka (v nadaljnjem besedilu »naprava«). Izbrali ste visokokakovostno napravo. Navodila za uporabo so del te naprave. Vsebujejo pomembne informacije o varnosti, uporabi in odstranjevanju. Pred uporabo naprave se seznanite z vsemi navodili za uporabo in varnostnimi navodili. Napravo uporabljajte samo v skladu z navodili in za določena področja uporabe.

Če napravo posredujete tretjim osebam, jim izročite tudi te dokumente. Shranite embalažo in navodila za uporabo za morebitne kasnejše poizvedbe.



Predvidena uporaba

Naprava je primerna za prikaz ure in uporabo dodatnih opisanih funkcij. Kakršnakoli druga uporaba ali sprememba naprave se šteje za neprimerno. Proizvajalec ne odgovarja za škodo, ki nastane zaradi nepravilne uporabe ali nepravilnega delovanja. Naprava ni namenjena komercialni uporabi.

Obseg dobave









Opomba: Po nakupu preverite obseg dobave. Prepričajte se, da so vsi sestavni deli prisotni in da niso okvarjeni. Če je dobava nepopolna in/ali so njeni sestavni deli poškodovani, naprave ne uporabljajte. Obrnite se na servisni oddelek (glejte »Postopek v primeru uveljavljanja garancije«).







- 1 x stenska ura
- 1 x baterija 1,5 V AA LR6
- 1 x navodila za uporabo

Tehnični podatki

- Kvarčni mehanizem ES368
 - Območje merjenja/temperatura: -20–50 °C
 - Prikaz temperature/toleranca: +/-3 °C
 - Merilno območje/vlažnost zraka: 10 % – 100 %
 - Prikaz vlažnosti/toleranca: +/-8 %
 - Mere: pribl. Ø 25,4 x 4,0 cm
 - Teža: približno 348 g (brez baterij)
 - Baterija: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
- — — - Indikator napetosti enosmernega toka

Razlaga simbolov

		Nepravilna uporaba baterij in baterij za ponovno polnjenje lahko privede do eksplozije in puščanja tekočine v baterijah.
		Priložena alkalna baterija
		Baterija: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
		Identifikator za enosmerni tok
		Navodila za uporabo
		Preberite navodila za uporabo!
		digi-tech gmbh z oznako CE izjavlja skladnost z veljavnimi direktivami EU.
		Nastavitev časa
		Pozor, lomljivo!
		Baterije vedno hranite izven dosega otrok.
		Baterij ne mečite v ogenj in jih ne postavljajte v stik z ognjem.
		Baterije morate vedno vstaviti s pravilno polariteto.
		Ne deformirajte ali poškodujte baterij.
		Ne odpirajte in ne razstavljajte baterij.
		Ne mešajte baterij različnih znamk in tipov.

		Ne mešajte novih in rabljenih baterij.
		Ne polnite baterij.
		Baterije zaščitite pred vlago in jih hranite stran od tekočin.
		Ne povzročajte kratkega stika baterij.
		Baterije vedno vstavljajte s pravilno polariteto.
		Nosite zaščitne rokavice.

Pomembna varnostna opozorila

Varnostna navodila za uporabnike



OPOZORILO! ZA MALČKE IN OTROKE OBSTAJA SMRTNA NEVARNOST IN TVEGANJE ZA NESREČO

Otrok nikoli ne puščajte brez nadzora z embalažo. Obstaja nevarnost zadušitve z embalažnim materialom. **Otroci** se pogosto ne zavedajo nevarnosti. Izdelek vedno držite stran od **otrok**. To napravo lahko uporabljajo **otroci**, stari 8 let in več, kot tudi osebe z zmanjšanimi telesnimi, duševnimi ali čutnimi sposobnostmi ali pomanjkanjem izkušenj in znanja, če so pod nadzorom ali so podučeni o varni uporabi in razumejo posledične nevarnosti v zvezi z uporabo naprave. Naprava ni **otroška** igračka. **Otroci** ne smejo čistiti in vzdrževati izdelka brez nadzora.

Če je izdelek poškodovan, ga ne uporabljajte. Stenske ure ne izpostavljajte vlagi ali neposredni sončni svetlobi. Stensko uro uporabljajte samo v zaprtih prostorih. Ta izdelek ne vsebuje delov, ki bi jih uporabnik lahko popravil sam.

Varnostna navodila za baterijo



OPOZORILO! SMRTNA NEVARNOST!

Baterije/baterije za ponovno polnjenje hranite izven dosega **otrok**. V primeru zaužitja takoj poiščite zdravniško pomoč! Zaužitje lahko povzroči opekline, perforacijo mehkega tkiva in smrt. Hude opekline se lahko pojavijo v 2 urah po zaužitju.

Nikoli ne polnite baterij, ki niso namenjene ponovnemu polnjenju. Ne povzročajte kratkega stika oz. ne odpirajte baterij in baterij za ponovno polnjenje. To lahko povzroči pregrevanje, nevarnost požara ali eksplozijo. Baterij in baterij za ponovno polnjenje

- 127 -

(SI)

nikoli ne mečite v ogenj ali vodo. Baterij in baterij za ponovno polnjenje ne izpostavljajte mehanskim obremenitvam.



TVEGANJE PUŠČANJA BATERIJE / BATERIJE ZA PONOVO POLNJENJE

Izogibajte se ekstremnim pogojem in temperaturam, ki lahko vplivajo na baterije/baterije za ponovno polnjenje, npr. grelnim telesiom ali neposredni sončni svetlobi. Če baterije/baterije za ponovno polnjenje puščajo, se izogibajte stiku kemikalij s kožo, očmi in sluznico. Prizadeta mesta takoj sperite s čisto vodo in se posvetujte z zdravnikom.



NOSITE ZAŠČITNE ROKAVICE! Baterije/baterije za ponovno polnjenje, ki puščajo ali so poškodovane, lahko pri stiku s kožo povzročijo kemične opekline. V tem primeru zato nosite ustrezne zaščitne rokavice. Če baterije/baterije za ponovno polnjenje puščajo, jih takoj odstranite iz izdelka, da preprečite poškodbe. Uporabljajte samo baterije/baterije za polnjenje iste vrste. Ne uporabljajte hkrati starih in novih baterij/baterij za ponovno polnjenje! Če izdelka dlje časa ne boste uporabljali, odstranite baterije/baterije za ponovno polnjenje.



TVEGANJE ZA POŠKODBO IZDELKA

Uporabljajte izključno navedeno vrsto baterije/baterije za ponovno polnjenje! Baterije/baterije za ponovno polnjenje vstavite v izdelek v skladu z oznakami za polarnost (+) in (-) na bateriji in izdelku. Preden vstavite baterijo/baterijo za ponovno polnjenje, kontakte na bateriji in predal za baterije očistite z vatirano palčko ali suho krpo, ki ne pušča vlaken. Izrabljene baterije/baterije za ponovno polnjenje takoj odstranite iz izdelka.

Napravo obesite na varno mesto

Naprava ni zasnovana za uporabo v prostorih z visoko vlažnostjo (npr. v kopalnici). Preden jo pritrdite na steno, se prepričajte, da na mestu vrtanja ni plinovoda, vode ali elektrike. Uporabite ustrezne vijake in moznike (niso priloženi). Upoštevajte teksturo stene.

Proizvajalec ne prevzema odgovornosti za škodo, nastalo zaradi nepravilnega pritrdjevanja. Pazite, da:

- na napravo ne vplivajo neposredni viri toplote (npr. ogrevanje);
- na napravo ne sije neposredna sončna svetloba;
- se izognete stiku s pršilno in kapljajočo vodo;
- naprava ni obešena v neposredni bližini magnetnih polj (npr. zvočnikov);
- tujki ne prodrejo v napravo;
- Sveče in drugi odprti plameni morajo biti vedno oddaljeni od te naprave, da se prepreči širjenje požara.

Zagon

Vstavite **pravilno obrnjeno** baterijo 1,5 V AA R6/LR6 v predal za baterije na zadnji strani naprave.

Nastavitev časa

Za nastavitev časa obrnite gumb na zadnji strani naprave.



termometer

Vaša naprava ima analogni prikaz temperature (TEMPERATURE).
Merilno območje temperature je med -20 – 50 °C.

Obvestilo: Po razpakiranju naprave lahko traja nekaj časa, da se senzor prilagodi novemu okolju.

Merilnik vlage

Vaša naprava ima analogni prikazovalnik vlažnosti (HUMIDITY).
Območje merjenja vlažnosti je med 10–100 %

Opomba: po razpakiranju naprave lahko traja nekaj časa, da se senzor prilagodi novemu okolju.

Navodila za čiščenje

Nepravilno čiščenje lahko poškoduje napravo. Naprave ne potaplajte v vodo ali katerokoli drugo tekočino. Ne uporabljajte agresivnih čistilnih sredstev, ščetk s kovinskimi ali najlonskimi ščetinami oz. ostrih ali kovinskih predmetov za čiščenje, kot so noži, trde lopatice in podobno. Ti lahko poškodujejo površino. Očistite napravo z mehko, suho krpo, ki ne pušča vlaken, kakršno uporabljate npr. za čiščenje očal.

Hramba


Če naprave in zunanega senzorja dlje časa ne uporabljate, odstranite baterije iz naprave, napravo pa očistite in zaščitite pred sončno svetlobo ter shranite na suhem, hladnem mestu, najbolje v originalni embalaži.

Poenostavljena izjava EU o skladnosti

digi-tech gmbh izjavlja, da je stenska ura s termometrom in merilcem vlage 4-LD6283-1-2 v skladu z direktivama RoHS 2011/65/EU in 2014/30/EU.

Navodila za uporabo in izjavo o skladnosti lahko prenesete tukaj: www.digi-tech-gmbh.com/downloads



Nato kliknite na povečevalno steklo  in vpišite številko artikla 438564_2207.

Odstranjevanje

Napravo in embalažni material je mogoče reciklirati, zato jih za boljše ravnanje z odpadki zavržite ločeno. Kako odstraniti stari izdelek, lahko izveste pri lokalnih organih ali mestnem svetu.

Pri ločevanju odpadkov bodite pozorni na označevanje embalažnih materialov, ki so označeni s kraticami (a) in številkami (b) z naslednjim pomenom:



1-7: umetne snovi

20-22: papir in karton

80-98: sestavljeni materiali.

Odstranjevanje električne naprave

Simbol s prečrtanim smetnjakom pomeni, da električne in elektronske opreme ne smete odvreči med gospodinjske odpadke. Potrošniki so zakonsko dolžni električno in elektronsko opremo ob koncu življenjske dobe oddati ločeno od nesortiranih komunalnih odpadkov. Na ta način je zagotovljeno okolju prijazno in z viri varčno recikliranje. Baterije in akumulatorje, ki niso trdno vgrajeni v električno ali elektronsko opremo in jih je mogoče odstraniti brez uničenja, je treba pred oddajo na zbirnem mestu ločiti od opreme in jih odpeljati na za to določeno mesto za odstranjevanje. Enako velja za svetilke, ki jih je mogoče odstraniti iz enote, ne da bi jo poškodovali. Lastniki električnih in elektronskih naprav iz zasebnih gospodinjstev, lahko naprave oddajo na zbirnih mestih javnih organov za ravnanje z odpadki ali na zbirnih mestih, ki jih vzpostavijo proizvajalci ali distributerji v skladu z zakonom ElektroG. Oddaja starih naprav je brezplačna. **Staro napravo vrnite v Lidlovo poslovalnico.** Trgovci s prodajno površino najmanj 400 m² so dolžni prevzeti električno in elektronsko opremo. Enako velja za trgovine na drobno z živili s skupno prodajno površino najmanj 800 m², če imajo električno in elektronsko opremo v redni ponudbi ali jo ponujajo večkrat letno. Izročeno opremo so prav tako dolžni prevzeti prodajalci na daljavo s skladiščno površino najmanj 400 m² za električno in elektronsko opremo ali s skupno skladiščno površino najmanj 800 m². Na splošno so distributerji dolžni zagotoviti, da brezplačno prevzamejo stare naprave tako, da zagotovijo ustrezne možnosti vračila v razumni razdalji. Potrošniki lahko staro napravo brezplačno vrnejo distributerju, ki jo mora sprejeti nazaj, če kupijo enakovredno novo napravo z načeloma enako funkcijo. Ta možnost obstaja tudi pri dostavi v zasebno gospodinjstvo. Pri prodaji na daljavo obstaja možnost brezplačnega odvoza ob nakupu nove naprave omejena na toplotne izmenjevalnike, zaslonske naprave in velike naprave, ki imajo vsaj en zunanji rob daljši od 50 cm. Ob sklenitvi kupoprodajne pogodbe mora distributer potrošnika povprašati o nameri vračila. Poleg tega lahko potrošniki na zbirnem mestu distributerja brezplačno oddajo do tri



elektronske naprave ene vrste, ne da bi bilo to povezano z nakupom nove naprave. Vendar dolžine robov posameznih naprav ne smejo presegati 25 cm.

Potrošnike spodbujamo, da sprejmejo ukrepe za preprečevanje nastajanja odpadkov. Pri električnih in elektronskih napravah to pomeni podaljševanje njihove življenjske dobe s popravilom okvarjenih naprav in prodajo rabljenih naprav, ki so v dobrem stanju, namesto da bi jih poslali na odlaganje.

Pred odlaganjem odstranite baterijo, ne da bi jo uničili, in jo zavržite ločeno (glejte Odlaganje baterij).

Odstranjevanje baterij

Sosednji simbol pomeni, da baterij in polnilnih baterij ne smete odvreči med gospodinjske odpadke. Poškodovane ali rabljene baterije/polnilne baterije je treba reciklirati v skladu z Direktivo



2006/66/EU in njenimi spremembami. Potrošniki so po zakonu dolžni odvreči vse baterije in polnilne baterije (ne glede na to, ali vsebujejo škodljive snovi, kot so: Cd = kadmij, Hg = živo srebro, Pb = svinec, Li = litij ali ne) na zbirnem mestu v svoji občini/okrožju ali na prodajnem mestu, da zagotovijo okolju prijazno odlaganje in predelavo dragocenih surovin, kot so kobalt, nikelj ali baker. Vračilo baterij in baterij za ponovno polnjenje je brezplačno.



OPOZORILO! Nepravilno odlaganje baterij/baterij za ponovno polnjenje lahko povzroči škodo za okolje!

Nekatere morebitne sestavine, kot so živo srebro, kadmij in svinec, so strupene in ogrožajo okolje, če jih ne odstranite pravilno. Težke kovine imajo lahko škodljive učinke na ljudi, živali in rastline ter se kopičijo v okolju in v prehranjevalni verigi ter se hrano posredno vstopijo v telo.



OPOZORILO! Nevarnost eksplozije!

Stare baterije, ki vsebujejo litij (Li = litij), lahko pomenijo veliko nevarnost požara. Zato je treba posebno pozornost nameniti pravilnemu odlaganju starih baterij in baterij za ponovno polnjenje, ki vsebujejo litij. Nepravilno odlaganje lahko povzroči tudi notranji in zunanji kratki stik zaradi toplotnih učinkov (vročina) ali mehanskih poškodb. Kratak stik lahko povzroči požar ali eksplozijo in ima resne posledice za ljudi in okolje. Zato pred odstranjevanjem baterij in polnilnih baterij na osnovi litija zalepite pole, da se izognete zunanjemu kratkemu stiku. Baterije in baterije za ponovno polnjenje, ki niso trajno nameščene v napravi, pred odlaganjem odstranite in jih ločeno zavržite. Baterije in polnilne baterije odvržite le, ko so izpraznjene! Kadar je le mogoče, namesto baterij za enkratno uporabo uporabljajte baterije za ponovno polnjenje.

Garancija digi-tech gmbh

Od datum nakupa za ta izdelek prejmete **3** leta garancije. V primeru okvar te naprave imate zakonske pravice do prodajalca naprave. Te zakonske pravice niso omejene z našim jamstvom, in sicer kot je določeno spodaj.

Garancijski pogoji

Garancijsko obdobje se začne z datumom nakupa. Račun hranite na varnem mestu. Ta dokument je potreben kot dokazilo o nakupu. Če se v tej napravi v treh letih od datuma nakupa pojavi materialna ali proizvodna napaka, vam bomo napravo – po naši izbiri – brezplačno popravili ali zamenjali. Ta odobritev garancije zahteva, da okvarjeno napravo in potrdilo o nakupu (blagajniški račun) predložite v obdobju treh let in na kratko opišete, kje se napaka nahaja in kdaj je nastala. Če napako krije naša garancija, boste prejeli popravljeno ali novo napravo. S popravilom ali zamenjavo naprave se ne začne nova garancijska doba.

Garancijsko obdobje in zakonsko določeni zahtevki za napake

Garancijsko obdobje se preko jamstva ne podaljša. To velja tudi za zamenjane in popravljene dele. Vse poškodbe ali pomanjkljivosti, ki so že prisotne ob nakupu, je treba prijaviti takoj po razpakiranju. Popravila, opravljena po preteku garancijskega roka, so plačljiva.

Obseg garancije

Naprava je bila skrbno izdelana v skladu s strogimi smernicami kakovosti in pred dostavo skrbno preverjena. Garancija velja za napake v materialu oz. napake pri proizvodnji. Ta garancija ne zajema delov izdelka, ki so podvrženi normalni obrabi, zato jih lahko štejemo za obrabljene dele ali za poškodbe krhkih delov, npr. stikala, polnilne baterije ali stekleni deli. Ta garancija je neveljavna, če je naprava poškodovana, nepravilno uporabljena ali vzdrževana. Za pravilno uporabo naprave je treba dosledno upoštevati vsa navodila v navodilih za uporabo. Namenom uporabe in ukrepom, ki so v navodilih za uporabo in nego odsvetovani ali opozorjeni nanje, se je treba nujno izogniti. Naprava je namenjena samo zasebni in ne komercialni uporabi. Garancija preneha v primeru zlorabe in nepravilnega ravnanja, uporabe sile in posegov, ki jih ni izvedel naš pooblaščen servis.

Obravnavanje garancijskega zahtevka

Če želite zagotoviti hitro obravnavo vašega zahtevka, sledite spodnjim navodilom:

- Za vse poizvedbe kot dokazilo pripravite potrdilo o nakupu in številko artikla (438564_2207).
- Številko predmeta najdete na imenski tablici, gravuri, naslovni strani navodil (spodaj levo) ali nalepki na hrbtni ali spodnji strani.

- Če pride do funkcionalnih napak ali drugih pomanjkljivosti, **se najprej obrnite na spodnjo servisno službo po telefonu ali elektronski pošti.**



Ta navodila in številne druge priročnike, videoposnetke in programsko opremo lahko prenesete s spletišča www.lidl-service.com.



S pomočjo te kode QR boste usmerjeni neposredno na Lidlovo stran za pomoč strankam (www.lidl-service.com), kjer si po vnosu številke artikla (438564_2207) lahko ogledate in prenesete celotna navodila za uporabo.

Servis

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, NEMČIJA
E-poštni naslov: support@inter-quartz.de, Telefon: +49 (0)6198 571825

(AT) (BE) (DE) (ES) (FI) (FR) (GB) (IE) (IT) (NI) (NL) (PT) (SE)

00800 5515 6616

(BG) 00800 1114916	(GR) 00800 44140855	(PL) 00800 44 11 493
(CH) 0800 563862	(HR) 0800 222943	(RO) 0800 896640
(CY) 8009 4403	(HU) 0680 981220	(RS) 0800 191026
(CZ) 800 142 315	(LT) 8800 33139	(SI) 0800 80847
(DK) 800 5515 6616	(LV) 8000 5884	(SK) 0800 004449
(EE) 80000 49116	(MT) 800 62851	

DOBAVITELJ

Upoštevajte, da naslednji naslov ni naslov za servis. Najprej se obrnite na zgoraj navedeno servisno točko.
digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, NEMČIJA




Leto izdelave: 2022

Št.art.: 4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207



Pooblaščenim serviser:

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, Nemčija,

Hotline:  0800 80847, E-pošta: support@inter-quartz.de

Garancijski list

1. S tem garancijskim listom digi-tech gmbh, Valterweg 27A, Eppstein 65817, NEMČIJA jamčimo, da bo izdelek v garancijskem roku ob normalni in pravilni uporabi brezhibno deloval in se zavezujemo, da bomo ob izpolnjenih spodaj navedenih pogojih odpravili morebitne pomanjkljivosti in okvare zaradi napak v materialu ali izdelavi oziroma po svoji presoji izdelek zamenjali ali vrnili kupnino.
2. Garancija je veljavna na ozemlju Republike Slovenije.
3. Garancijski rok za proizvod je **3 leta** od datuma izročitve blaga. Datum izročitve blaga je razviden iz računa.
4. Kupec je dolžan okvaro javiti pooblaščenemu servisu oziroma se informirati o nadaljnjih postopkih na zgoraj navedeni telefonski številki. Svetujemo vam, da pred tem natančno preberete navodila o sestavi in uporabi izdelka.
5. Kupec je dolžan pooblaščenemu servisu predložiti garancijski list in račun, kot potrdilo in dokazilo o nakupu ter dnevu izročitve blaga.
6. V primeru, da proizvod popravlja nepooblaščen servis ali oseba, kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije.
7. Vzroki za okvaro oziroma nedelovanje izdelka morajo biti lastnosti stvari same in ne vzroki, ki so zunaj proizvajalčeve oziroma prodajalčeve sfere. Kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije, če se ni držal priloženih navodil za sestavo in uporabo izdelka ali če je izdelek kakorkoli spremenjen ali nepravilno vzdrževan.
8. Jamčimo servis in rezervne dele še 3 leta po preteku garancijskega roka.
9. Obrabni deli oz. potrošni material so izvzeti iz garancije.
10. Vsi potrebni podatki za uveljavljanje garancije se nahajajo na dveh ločenih dokumentih (garancijski list, račun).
11. Ta garancija proizvajalca ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.

Prodajalec:

Lidl Slovenija d.o.o. k.d., Pod lipami 1, SI-1218 Komenda

Sadržaj

Sadržaj.....	- 135 -
Uvod.....	- 136 -
Predviđena uporaba.....	- 136 -
Opseg isporuke.....	- 136 -
Tehnički podaci.....	- 136 -
Obrazloženje znakova.....	- 137 -
Sigurnosne upute za bateriju.....	- 138 -
Sigurno vješanje uređaja.....	- 139 -
Pokretanje.....	- 140 -
Podешavanje vremena.....	- 140 -
Toplomjer.....	- 140 -
Vlagomjer.....	- 140 -
Obavijest o čišćenju.....	- 140 -
Skladištenje.....	- 140 -
Pojednostavnjena EU Izjava o sukladnosti.....	- 140 -
Odlaganje.....	- 141 -
Odlaganje električnog uređaja.....	- 141 -
Odlaganje baterija.....	- 142 -
Jamstvo društva digi-tech gmbh.....	- 143 -
Jamstveni uvjeti.....	- 143 -
Jamstveno razdoblje i zakonski zahtjevi na popravak kvarova.....	- 143 -
Opseg jamstva.....	- 143 -
Postupak u jamstvenom slučaju.....	- 144 -
Servis.....	- 145 -

ZIDNI SAT S TERMOMETROM I HIGROMETROM

Uvod

Čestitamo na kupnji vašeg novog zidnog sata s termometrom i higrometrom (u daljnjem tekstu „uređaj“). Odlučili ste se za visokokvalitetan proizvod. Upute za uporabu sastavni su dio ovog uređaja. One sadrže važne upute za sigurnost, uporabu i odlaganje.



Upoznajte se sa svim uputama za rukovanje i sigurnosnim uputama prije uporabe proizvoda. Upotrebljavajte proizvod samo kao što je opisano i za navedena područja primjene.

Izručite svu dokumentaciju tijekom predaje proizvoda trećoj osobi. Sačuvajte ambalažu i upute za uporabu za kasnija pitanja.

Predviđena uporaba

Uređaj je prikladan za prikaz vremena i za uporabu dodatnih opisanih funkcija. Svaka druga uporaba ili preinaka uređaja smatra se nepropisnom uporabom. Proizvođač ne snosi odgovornost za štetu nastalu nepropisnom uporabom ili nepravilnim rukovanjem. Uređaj nije predviđen za komercijalnu primjenu.

Opseg isporuke

Bilješka: Molimo provjerite opseg isporuke nakon kupnje. Provjerite jesu li svi dijelovi prisutni i neoštećeni. Ako je isporuka nepotpuna i/ili su dijelovi oštećeni, nemojte upotrebljavati uređaj. Obratite se servisnom odjelu (pogledajte „Postupak u jamstvenom slučaju“).







- 1 x zidni sat
- 1 x 1,5-V AA LR6 baterija
- 1 x upute za uporabu

Tehnički podaci

- Kvarcni mehanizam ES368
- Područje mjerenja / temperatura: -20 – 50 °C
- Prikaz temperature / tolerancija: +/- 3 °C
- Mjerni raspon / vlažnost zraka: 10 % – 100 %
- Prikaz vlažnosti zraka / tolerancija: +/-8 %
- Dimenzije: oko Ø 25,4 x 4,0 cm
- Težina: oko 348 g (bez baterija)
- Baterija: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
== – oznaka za istosmjerni napon

Objasnenje znakova

		Ako se baterije / punjive baterije nepropisno upotrebljavaju, postoji opasnost od eksplozije i curenja tekućine iz baterije.
		Uključujući alkalnu bateriju
		Baterija: 1 x 1,5-V AA R6/LR6
		Oznaka istosmjernog napona
		Upute za uporabu
		Pročitajte upute za uporabu!
		Oznakom CE digi-tech gmbh izjavljuje usklađenost s važećim smjernicama EU-a.
		Podšavanje vremena
		Oprez, lomljivo!
		Uvijek čuvajte baterije izvan dohvata djece.
		Nemojte bacati baterije u vatru niti ih dovesti u dodir s vatrom.
		Baterije uvijek moraju biti umetnute s pravilnim polaritetom.
		Nemojte deformirati niti oštećivati baterije.
		Nemojte otvarati niti rastavljati baterije.
		Nemojte miješati baterije različitih marki i tipova.

		Nemojte miješati nove i rabljene baterije.
		Nemojte puniti baterije.
		Zaštitite baterije od vlage i držite ih dalje od tekućina.
		Nemojte kratko spajati baterije.
		Uvijek umetnite baterije s pravilnim polaritetom.
		Nosite zaštitne rukavice.

Važne sigurnosne upute

Sigurnosne upute za korisnike



UPOZORENJE! OPASNOST PO ŽIVOT I OPASNOST OD NEZGODA ZA MALU DJECU

I DJECU

Nikad nemojte ostavljati **djecu** bez nadzora s ambalažnim materijalom. Postoji opasnost od gušenja s ambalažnim materijalom. **Djeca** često podcjenjuju opasnosti. Uvijek držite **djecu** podalje od proizvoda. Ovaj uređaj mogu upotrebljavati **djeca** od 8 godina nadalje i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja, ako su pod nadzorom ili su bile poučene o sigurnosti primjene uređaja i razumiju iz toga proizlazeće opasnosti. **Djeca** se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i korisničko održavanje ne smiju izvoditi **djeca** bez nadzora. Nemojte upotrebljavati proizvod ako je oštećen. Nemojte izlagati zidni sat vlazi ni izravnoj sunčevoj svjetlosti. Upotrebljavajte zidni sat samo u zatvorenom prostoru. Ovaj proizvod ne sadrži dijelove koje bi korisnik mogao održavati.

Sigurnosne upute za bateriju



UPOZORENJE! OPASNOST PO ŽIVOT!

Držite baterije / punjive baterije izvan dohvata **djece**. U slučaju gutanja, odmah potražite liječničku pomoć! Gutanje može uzrokovati opekline, perforaciju mekog tkiva i smrt. Teške opekline mogu nastati unutar 2 sata od gutanja. Nikad ne puniti baterije koje se ne mogu puniti. Nemojte kratko spajati baterije / punjive baterije i/ili ih otvarati. Posljedica može biti pregrijavanje, opasnost od požara

ili puknuće. Nikada ne bacajte baterije / punjive baterije u vatru ili vodu. Ne izlažite baterije / punjive baterije mehaničkim opterećenjima.



RIZIK ISTJECANJA BATERIJA / PUNJIVIH BATERIJA

Izbjegavajte ekstremne uvjete i temperature koje mogu utjecati na baterije / punjive baterije, npr. na radiatorima / izravnim sunčevim zračenjem. Ako su baterije / punjive baterije iscurile, izbjegavajte dodir kože, očiju i sluznice s kemikalijama! Odmah isperite zahvaćena područja bistrom vodom i potražite liječničku pomoć!



NOSITE ZAŠTITNE RUKAVICE! Baterije / punjive baterije koje su iscurile ili su oštećene mogu prouzročiti opekotine ako dospiju u dodir s kožom. Zbog toga nosite odgovarajuće zaštitne rukavice. U slučaju istjecanja baterije / punjive baterije odmah je uklonite iz proizvoda kako ne bi došlo do oštećenja. Upotrebljavajte samo baterije / punjive baterije istog tipa. Ne miješajte stare baterije / punjive baterije s novima! Izvadite baterije / punjive baterije ako se proizvod ne upotrebljava dulje vrijeme.



RIZIK: OŠTEĆENJE PROIZVODA

Upotrebljavajte isključivo navedenu vrstu baterije / vrstu punjive baterije! Umetnite baterije / punjive baterije u skladu s oznakama polariteta (+) i (-) baterije / punjive baterije i proizvoda. Prije umetanja očistite kontakte na bateriji / punjivoj bateriji i u pretincu za baterije suhom krpom koja ne ostavlja dlačice ili vatenim štapi! Iz proizvoda odmah uklonite istrošene baterije / punjive baterije.

Sigurno vješanje uređaja

Uređaj nije konstruiran za rad u prostorijama s visokim stupnjem vlažnosti zraka (npr. kupaoćama). Prije nego što ga pričvrstite na zid, provjerite da na mjestu bušenja nema cijevi za plin, vodu ili struju. Upotrebljavajte prikladne vijke i tiple (nisu sadržani u opsegu isporuke). Obratite pozornost na teksturu zida.

Proizvođač ne preuzima odgovornost za oštećenja nastala zbog nepravilnog pričvršćivanja. Vodite računa o tome da:

- nikakvi izravni izvori topline (npr. sustavi grijanja) ne utječu na uređaj
- izravno sunčevo svjetlo ne utječe na uređaj
- se izbjegava dodir s vodom koja prska i kapa
- uređaj ne visi u neposrednoj blizini magnetskih polja (npr. zvučnika)
- ne prodru strana tijela
- se svijeće i drugi oblici otvorenog plamena u svakom trenutku moraju držati dalje od ovog uređaja radi sprječavanja širenja vatre.

Pokretanje

Umetnite 1,5 V AA R6/LR6 bateriju **s pravilnim polaritetom** u prefinac za baterije na stražnjoj strani uređaja.

Podešavanje vremena

Okrećite kotačić za podešavanje vremena na stražnjoj strani uređaja.



Toplomjer

Vaš uređaj raspolaže analognim prikazom temperature (TEMPERATURE).

Raspon mjerenja temperature iznosi između -20 – 50 °C.

Napomena: Nakon raspakiranja vašeg uređaja može proteći određeno vrijeme dok se senzor ne prilagodi novom okruženju.

Vlagomjer

Vaš uređaj raspolaže analognim prikazom vlažnosti (HUMIDITY).

Raspon mjerenja vlažnosti iznosi između 10 – 100 %

Napomena: Nakon raspakiranja vašeg uređaja može proteći određeno vrijeme dok se senzor ne prilagodi novom okruženju.

Obavijest o čišćenju

Neproispisno čišćenje može oštetiti uređaj. Nemojte uranjati uređaj u vodu ni u druge tekućine. Nemojte upotrebljavati agresivna sredstva za čišćenje, četke s metalnim ili najlonskim čekinjama ili oštre ili metalne predmete za čišćenje kao što su noževi, tvrde špatule i tome slično. Oni mogu oštetiti površinu. Čistite uređaj mekanom i suhom krpom koja ne ostavlja dlačice kakva se, na primjer, upotrebljava i za čišćenje stakala naočala.


Skladištenje

Ako se uređaj dulje vrijeme ne upotrebljava, izvadite bateriju i čuvajte uređaj, očišćen i zaštićen od sunčeve svjetlosti, na suhom i hladnom mjestu, po mogućnosti u originalnoj ambalaži.

Pojednostavnjena EU Izjava o sukladnosti

Društvo digi-tech gmbh ovime izjavljuje da je zidni sat s toplomjerom i vlagomjerom 4-LD6283-1-2 u skladu s Direktivom 2011/65/EU o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari u električnoj i elektroničkoj opremi (RoHS) i Direktivom 2014/30/EU o elektromagnetskoj kompatibilnosti.

Ovdje možete preuzeti upute za uporabu i izjavu o sukladnosti: www.digi-tech-gmbh.com/downloads

Zatim kliknite povečalo  i upišite broj artikla 438564_2207.



Odlaganje

Proizvod i materijali za pakiranje mogu se reciklirati, stoga ih odložite odvojeno radi boljeg gospodarenja otpadom. O mogućnostima odlaganja dotrajalog proizvoda možete se raspitati u vašoj općinskoj ili gradskoj upravi.

Pri odvijanju otpada obratite pažnju na označavanje materijala za pakiranje, koji su označeni skraćenicama (a) i brojevima (b) sa sljedećim značenjem:

1-7: plastika

20-22: papir i karton

80-98: kompoziti.



Odlaganje električnog uređaja

Simbol s precrtanom kantom za smeće znači da se električna i elektronička oprema ne smije zbrinjavati s kućnim otpadom. Potrošači su po zakonu dužni prikupljati električnu i elektroničku opremu na kraju njihova vijeka trajanja odvojeno od nerazvrstanog komunalnog otpada.

Time se osigurava ekološki prihvatljivo recikliranje kojim se ostvaruje očuvanje resursa. Baterije i punjive baterije koje nisu čvrsto zatvorene električnim ili elektroničkim uređajem i koje se mogu ukloniti bez razaranja izvaditi moraju se odvojiti od uređaja prije nego što se predaju na sabirno mjesto i zbrinu na predviđen način. Isto se odnosi na svjetiljke koje se mogu ukloniti iz uređaja bez razaranja. Vlasnici električne i elektroničke opreme iz privatnih kućanstava mogu je predati na sabirnim mjestima javnih zavoda za zbrinjavanje otpada ili na sabirnim mjestima koja su uspostavili proizvođači ili distributeri u smislu njemačkog Zakona o električnim i elektroničkim uređajima (ElektroG). Odlaganje starih uređaja je besplatno. **Vratite stari uređaj u svoju poslovnicu LIDL.** Trgovci s prodajnom površinom od najmanje 400 m² dužni su omogućiti povratno preuzimanje električnih i elektroničkih uređaja. Isto vrijedi i za trgovine mješovitom robom ukupne prodajne površine od najmanje 800 m², pod uvjetom da električnu i elektroničku opremu nude neprestano ili najmanje nekoliko puta godišnje. Trgovci koji djeluju na daljinu i raspolažu skladišnim prostorom od najmanje 400 m² ili ukupnom skladišnom površinom od najmanje 800 m² također su dužni preuzimati električne i elektroničke uređaje. Općenito, distributeri su dužni osigurati besplatno preuzimanje starih uređaja pružanjem odgovarajućih mogućnosti povrata na razumnoj udaljenosti. Potrošači imaju mogućnost besplatnog predavanja starog uređaja distributeru koji ga je dužan vratiti ako kupe ekvivalentan novi uređaj s u načelu jednakom funkcijom. Ova mogućnost postoji i za dostave u privatna kućanstva. Kod prodaje na daljinu mogućnost besplatnog preuzimanja pri kupnji novog uređaja ograničena je na izmjenjivače topline, zaslonske uređaje i velike uređaje koji imaju najmanje jedan vanjski rub duljine veće od 50 cm. Tijekom sklapanja



kupoprodajnog ugovora distributer mora upitati potrošača o odgovarajućoj namjeri povrata. Osim toga, potrošači mogu besplatno predati do tri stara uređaja jedne vrste na sabirnom mjestu distributera, a da to nije povezano s kupnjom novog uređaja. Međutim, duljine rubova dotičnih uređaja ne smiju premašivati 25 cm. Potrošače se potiče na poduzimanje mjera za izbjegavanje stvaranja otpada. Kada je riječ o električnim i elektroničkim uređajima, to znači produženje njihova vijeka trajanja popravkom neispravnih uređaja i prodajom rabljenih uređaja koji su u ispravnom stanju umjesto njihova odlaganja na otpad. Bez njihova oštećivanja, izvadite baterije prije odlaganja i odložite ih odvojeno (pogledajte Odlaganje baterija).

Odlaganje baterija

Simbol nasuprot znači da baterije i punjive baterije ne smijete odlagati s kućnim otpadom. Neispravne ili rabljene baterije treba reciklirati sukladno Smjernici 2006/66/EZ i njenim izmjenama. Potrošači su zakonski obvezni preuzeti sve baterije i punjive baterije, bez obzira sadrže li one štetne tvari kao što su:



Cd = kadmij, Hg = živa, Pb = olovo, Li = litij sadržan ili ne, koji se predaje na sabirnom mjestu u vašoj zajednici / okrugu ili u trgovini, tako da ga možete zbrinuti na ekološki prihvatljiv način i oporaviti vrijedne sirovine kao što su B. Mogu se isporučiti kobalt, nikal ili bakar. Povrat baterija i punjivih baterija je besplatan.



UPOZORENJE! Zagađenje okoliša zbog nepravilnog odlaganja baterija / punjivih baterija!

Neki od mogućih sastojaka kao što su živa, kadmij i olovo otrovni su i, ako se pravilno ne odlažu, ugrožavaju okoliš. Teški metali mogu npr. imati štetne učinke na ljude, životinje i biljke i akumulirati se u okolišu i u prehrambenom lancu i tako neizravno dospjeti u tijelo unosom hrane.



UPOZORENJE! Opasnost od eksplozije!

Kod starih baterija koje sadrže litij (Li = litij) postoji velika opasnost od požara. Stoga se posebna pažnja mora obratiti na pravilno odlaganje starih baterija i punjivih baterija koje sadrže litij. Nepravilno odlaganje također može dovesti do unutarnjih i vanjskih kratkih spojeva zbog toplinskih učinaka (topline) ili mehaničkih oštećenja. Kratki spoj može dovesti do požara ili eksplozije i imati ozbiljne posljedice za ljude i okoliš. Iz tog razloga, ljeplom zalijepite polove litijevih baterija i akumulatora prije odlaganja kako biste izbjegli vanjski kratki spoj. Baterije i punjive baterije koje nisu trajno ugrađene u uređaj moraju se ukloniti prije

odlaganja i odložiti odvojeno. Vratite baterije i punjive baterije samo kad su prazne! Kad god je to moguće, koristite punjive baterije umjesto jednokratnih.

Jamstvo društva digi-tech gmbh

Na ovaj uređaj dobivate i **3** godine jamstva od datuma kupnje. U slučaju kvarova na ovom uređaju imate zakonska prava protiv prodavatelja uređaja. Ta zakonska prava nisu ograničena našim u nastavku predstavljenim jamstvom.

Jamstveni uvjeti

Jamstveno razdoblje započinje datumom kupnje. Sačuvajte blagajnički račun. Taj je dokument potreban kao dokaz o kupnji. Ako u roku od tri godine od datuma kupnje ovog uređaja nastupi pogreška na materijalu ili tvornička pogreška, proizvod će se – po našem nahođenju – za vas besplatno popraviti ili zamijeniti. Ovo jamstvo zahtijeva da se unutar trogodišnjeg razdoblja neispravni uređaj i dokaz o kupnji (blagajnički račun) predoče i ukratko opišu u pisanom obliku, o kakvom je kvaru riječ i kada je nastupio. Ako je kvar pokriven našim jamstvom, dobit ćete popravljen ili nov uređaj. Popravkom ni zamjenom uređaja ne započinje novo jamstveno razdoblje.

(1) U slučaju manjeg popravka jamstveni rok se produljuje onoliko koliko je kupac bio lišen uporabe stvari.

(2) Međutim, kad je zbog neispravnosti stvari izvršena njezina zamjena ili njezin bitni popravak, jamstveni rok počinje teći ponovno od zamjene, odnosno od vraćanja popravljene stvari.

(3) Ako je zamijenjen ili bitno popravljen samo neki dio stvari, jamstveni rok počinje teći ponovno samo za taj dio.

Jamstveno razdoblje i zakonski zahtjevi na popravak kvarova

Jamstveno se razdoblje ne produljuje jamstvom. To vrijedi i za zamijenjene i popravljene dijelove. Eventualna oštećenja ili nedostatke koji postoje tijekom kupnje potrebno je prijaviti odmah nakon raspakiranja. Nakon isteka jamstvenog razdoblja popravci se moraju platiti.

Opseg jamstva

Proizvod je bio pažljivo proizveden u skladu sa strogim smjernicama o kvaliteti i ispitan prije isporuke. Jamstvo se odnosi na pogreške na materijalu i tvorničke pogreške. Ovo jamstvo ne pokriva dijelove proizvoda koji su izloženi uobičajenom trošenju i stoga se mogu smatrati potrošnim dijelovima kao ni oštećenja na lomljivim dijelovima, npr. prekidačima, punjivim baterijama ni dijelovima koji su proizvedeni od stakla. Ovo jamstvo prestaje vrijediti ako se uređaj ošteti nestručnom uporabom ili održavanjem. Za pravilnu uporabu uređaja potrebno je točno se pridržavati svih uputa navedenih u uputama za uporabu. Svrhe uporabe i postupke koji se u

uputama za uporabu ne preporučuju ili na koje se upozorava obvezno je potrebno izbjegavati. Proizvod je namijenjen samo za privatnu, a ne za komercijalnu uporabu. U slučaju nestručnog ili nepravilnog rukovanja, primjene sile i kod zahvata koje nije proveo naš ovlašteni servis, jamstvo prestaje vrijediti.

Postupak u jamstvenom slučaju

Kako biste osigurali da se vaš zahtjev brzo obradi, uvažite sljedeće napomene:

- U svrhu upita pripremite blagajnički račun i broj artikla (438564_2207) kao dokaze o kupnji.
- Broj artikla možete pronaći na pločici s oznakom tipa, gravuri, naslovnoj strani svojih uputa (u donjem lijevom kutu) ili na naljepnici na poledini ili donjoj strani.
- Ako nastupe funkcijske pogreške ili ostali oblici kvarova, **najprije se telefonski ili e-poštom obratite servisnom odjelu navedenom u nastavku.**



Na web-mjestu www.lidl-service.com možete preuzeti ove upute te brojne druge priručnike, videozapise o proizvodima i softverske proizvode.



Ovim QR kôdom dospjet ćete izravno na servisno web-mjesto društva Lidl (www.lidl-service.com) i moći ćete unosom broja artikla (438564_2207) otvoriti njegove upute za uporabu.

Servis

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, NJEMAČKA

E-pošta: support@inter-quartz.de, Telefon: +49 (0)6198 571825

(AT) (BE) (DE) (ES) (FI) (FR) (GB) (IE) (IT) (NI) (NL) (PT) (SE)

00800 5515 6616

(BG) 00800 1114916	(GR) 00800 44140855	(PL) 00800 44 11 493
(CH) 0800 563862	(HR) 0800 222943	(RO) 0800 896640
(CY) 8009 4403	(HU) 0680 981220	(RS) 0800 191026
(CZ) 800 142 315	(LT) 8800 33139	(SI) 0800 80847
(DK) 800 5515 6616	(LV) 8000 5884	(SK) 0800 004449
(EE) 80000 49116	(MT) 800 62851	

DOBAVLJAČ

Napominjemo da adresa u nastavku nije servisna adresa. Najprije se obratite navedenom servisnom mjestu.

digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, NJEMAČKA



Godina proizvodnje: 2022.

Br.art.: 4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207

Cuprins

Cuprins.....	- 146 -
Introducere	- 147 -
Utilizare conform destinației	- 147 -
Conținut pachet	- 147 -
Date tehnice.....	- 147 -
Explicația simbolurilor	- 148 -
Instrucțiuni de siguranță pentru baterie.....	- 149 -
Agățați dispozitivul în siguranță	- 150 -
Punere în funcțiune.....	- 151 -
Setarea orei.....	- 151 -
Termometru.....	- 151 -
Higrometru.....	- 151 -
Notă cu privire la curățenie.....	- 151 -
Depozitare.....	- 151 -
Declarația de conformitate UE simplificată.....	- 151 -
Eliminare	- 152 -
Eliminarea dispozitivului electric.....	- 152 -
Eliminarea bateriilor.....	- 153 -
Garanție digi-tech gmbh.....	- 154 -
Condiții de garanție.....	- 154 -
Perioada de garanție și pretențiile legale pentru defecte.....	- 154 -
Domeniul de garanție.....	- 155 -
Procesarea în cazul unei garanții.....	- 155 -
Service.....	- 156 -

CEAS DE PERETE, CU TERMOMETRU ȘI HIGROMETRU



Introducere

Felicitări pentru achiziționarea noului dvs. ceas de perete, cu termometru și higrometru (denumit în continuare „dispozitiv”). Ați ales un dispozitiv de înaltă calitate. Instrucțiunile de utilizare însoțesc acest dispozitiv. Conțin informații importante despre siguranță, utilizare și eliminare. Familiarizați-vă cu toate instrucțiunile de utilizare și siguranță înainte de a utiliza dispozitivul. Utilizați dispozitivul doar așa cum este descris în instrucțiuni și pentru domeniile de utilizare specificate. Predați toate documentele atunci când predați dispozitivul unor terțe părți. Vă rugăm să păstrați ambalajul și instrucțiunile de utilizare pentru consultare ulterioară.

Utilizare conform destinației

Dispozitivul este potrivit pentru afișarea orei și pentru utilizarea funcțiilor suplimentare descrise. Orice altă utilizare sau modificare a dispozitivului este considerată neconformă utilizării prevăzute. Producătorul nu este responsabil pentru daune cauzate de utilizarea neconformă sau operarea incorectă. Dispozitivul nu este destinat utilizării comerciale.

Conținut pachet



















Notă: Vă rugăm să verificați pachetul după cumpărare. Asigurați-vă că toate piesele sunt disponibile și nu sunt defecte. Dacă pachetul este incomplet și/sau piesele sunt deteriorate, nu utilizați dispozitivul. Contactați departamentul de service (consultați secțiunea „Procesarea în cazul unei cereri de garanție”).







- 1 x ceas de perete
- 1 x baterie AA LR6 de 1,5 V
- 1 x manual de instrucțiuni

Date tehnice

- Cu quartz ES368
 - Interval de măsurare/temperatură: -20 - 50 °C
 - Afișare temperatură/toleranță: +/- 3 °C
 - Plață de măsurare/umiditate: 10% - 100%
 - Afișaj umiditate/toleranță: +/-8%
 - Dimensiuni: aprox. 25,4 x 4,0 cm în diametru
 - Greutate: aproximativ 348 g (excl. bateriile)
 - Baterie: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
- — — — — Identificator pentru tensiune continuă

Explicația simbolurilor

		Dacă bateriile/acumulatorii sunt utilizați necorespunzător, există riscul de scurgere și explozie a lichidului de baterie.
		Baterie alcalină inclusă
		Baterie: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
		Simbol pentru tensiunea continuă
		Instrucțiuni de utilizare
		Citiți manualul de instrucțiuni!
		Cu marcajul CE, digi-tech gmbh declară conformitatea cu directivele UE aplicabile.
		Setarea orei
		Atenție, obiect fragil!
		Nu lăsați niciodată bateriile la îndemâna copiilor.
		Nu aruncați bateriile în foc și nu le aduceți în contact cu focul.
		Bateriile trebuie introduse întotdeauna cu polaritatea corectă.
		Nu deformați și nu deteriorați bateriile.
		Nu deschideți sau dezasamblați bateriile.
		Nu amestecați baterii de diferite mărci și tipuri.

		Nu amestecați bateriile noi și uzate.
		Nu încărcați bateriile.
		Protejați bateriile de umezeală și țineți-le departe de lichide.
		Nu scurtcircuitați bateriile.
		Introduceți întotdeauna bateriile cu polaritatea corectă.
		Purtați mănuși de protecție.

Instrucțiuni de siguranță importante

Instrucțiuni de siguranță pentru utilizatori



AVERTIZARE! RISC DE DECES ȘI ACCIDENTE PENTRU SUGARI ȘI COPII

Nu lăsați **copiii** niciodată nesupravegheați în apropierea materialului de ambalare. Există riscul de sufocare din cauza materialului de ambalare. **Copiii** deseori subestimează pericolele. Feriți întotdeauna **copiii** de produs. Acest dispozitiv poate fi utilizat de **copii** cu vârsta minimă de 8 ani, precum și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mintale reduse sau fără experiența sau cunoștințele necesare, sub supraveghere sau dacă au fost instruiți privind utilizarea în siguranță a dispozitivului și înțeleg pericolele care rezultă din aceasta. Este interzis **copiilor** să se joace cu dispozitivul. Nu este permisă efectuarea curățării și întreținerii de către **copii** fără supraveghere.

Nu utilizați produsul dacă este deteriorat. Nu expuneți ceasul de perete la umezeală sau la lumina directă a soarelui. Folosiți ceasul de perete numai în interior. Acest produs nu conține piese care pot fi reparate de către consumatori.

Instrucțiuni de siguranță pentru baterie



AVERTIZARE! PERICOL DE MOARTE!

Nu țineți bateriile/acumulatorii la îndemâna **copii**. Dacă sunt înghițite, consultați imediat un medic! Ingerarea poate provoca arsuri, perforarea țesuturilor moi și moartea. Arsurile severe pot apărea în decurs de 2 ore de la ingestie.

Nu reîncărcați niciodată acumulatorii. Nu scurtcircuitați bateriile/acumulatorii și/sau nu-i deschideți. Acest lucru poate cauza supraîncălzirea, un pericol de incendiu sau

explozie. Nu aruncați niciodată bateriile/acumulatorii în foc sau în apă. Nu supuneți bateriile/acumulatorii la solicitări mecanice.



RISC DE SCURGERE A BATERIILOR / ACUMULATORILOR

Evitați condițiile și temperaturile extreme care pot afecta bateriile/acumulatorii, de ex., pe calorifere/prin lumina directă a soarelui. Dacă bateriile/acumulatorii s-au scurs, evitați contactul pielii, ochilor și mucoaselor cu substanțele chimice! Clătiți imediat zonele afectate cu apă curată și consultați un medic!



PURTAȚI MĂNUȘI DE PROTECȚIE! Scurgerile sau deteriorarea bateriilor/acumulatorilor pot provoca arsuri chimice dacă intră în contact cu pielea. Prin urmare, în acest caz, purtați mănuși de protecție adecvate.

În cazul unei scurgeri a bateriei/acumulatorului, scoateți-le imediat din produs pentru a evita deteriorarea. Folosiți numai baterii/acumulatori de același tip. Nu amestecați bateriile/acumulatorii vechi cu altele noi! Scoateți bateriile/acumulatorii dacă produsul nu va fi folosit pentru o perioadă lungă de timp.



RISC: DETERIORAREA PRODUSULUI

Utilizați numai tipul de baterie/acumulator specificat! Introduceți bateriile/acumulatorii conform marcajelor de polaritate (+) și (-) de pe baterie/acumulator și de pe produs. Curățați contactele de pe baterie/acumulator și din compartimentul bateriei cu o cârpă uscată, fără scame, sau un tampon de bumbac înainte de introducere! Scoateți imediat bateriile uzate/acumulatorii din produs.

Agățați dispozitivul în siguranță

Dispozitivul nu este proiectat pentru a fi utilizat în camere cu umiditate ridicată (de exemplu, băi). Înainte de a-l fixa pe perete, asigurați-vă că nu există conducte de gaz, apă sau electricitate în locul în care doriți să faceți gaura. Folosiți șuruburi și dibluri adecvate (nu sunt incluse). Observați textura peretelui.

Producătorul nu își asumă nicio răspundere pentru daunele cauzate de fixarea necorespunzătoare. Asigurați următoarele:

- nicio sursă directă de căldură (de ex., încălzirea) nu afectează dispozitivul;
- lumina directă a soarelui nu atinge niciodată dispozitivul;
- se evită contactul cu apa pulverizată sau cu picăturile de apă;
- dispozitivul nu este agățat în imediata apropiere a câmpurilor magnetice (de ex., difuzoare);
- nu pătrund corpuri străine în dispozitiv;
- lumânările și alte flăcări deschise sunt ținute în permanență departe de acest dispozitiv pentru a preveni răspândirea focului.

Punere în funcțiune

Introduceți o baterie AA R6/LR6 de 1,5V cu **polaritatea corectă** în compartimentul bateriei de pe spatele dispozitivului.

Setarea orei

Utilizați roțița de pe spatele dispozitivului pentru a seta ora.



Termometru

Dispozitivul dvs. are un afișaj analog pentru temperatură (TEMPERATURE). Intervalul de măsurare a temperaturii este între -20 – 50 °C.

Notă: după despachetarea dispozitivului, poate dura ceva timp până când senzorul se adaptează la noul mediu.

Higrometru

Dispozitivul dvs. are un afișaj analog pentru umiditate (HUMIDITY). Plașa de măsurare a umidității este între 10 - 100%

Notă: după despachetarea dispozitivului, poate dura ceva timp până când senzorul se adaptează la noul mediu.

Notă cu privire la curățenie

Curățarea necorespunzătoare poate deteriora dispozitivul. Nu scufundați dispozitivul în apă sau în alte lichide. Nu utilizați agenți de curățare agresivi, perii cu peri de metal sau nailon sau obiecte de curățare ascuțite sau metalice, cum ar fi cuțite, spatule dure și altele asemenea. Acestea pot deteriora suprafața. Curățați dispozitivul cu o cârpă moale, uscată, fără scame, precum cea folosită pentru curățarea ochelarilor.

Depozitare


Dacă dispozitivul nu este folosit pe o perioadă mai lungă de timp, scoateți bateriile și depozitați dispozitivul, curățat și protejat de lumina soarelui, într-un loc uscat și răcoros, în mod ideal în ambalajul original.

Declarația de conformitate UE simplificată

digi-tech gmbh declară prin prezenta că ceasul de perete cu termometru și higrometru 4-LD6283-1-2 respectă directivele RoHS 2011/65/UE, 2014/30/UE.



Puteți descărca instrucțiunile de utilizare și declarația de conformitate aici: www.digi-tech-gmbh.com/downloads

Apoi faceți clic pe lupă  și introduceți numărul articolului 438564_2207.

Eliminare

Produsul și materialele de ambalare sunt reciclabile, vă rugăm să le eliminați separat pentru o mai bună gestionare a deșeurilor. Puteți afla cum să aruncați produsul vechi de la autoritatea locală sau de la consiliul local.

Fiți atenți la etichetarea materialelor de ambalare atunci când separați deșeurile, acestea sunt marcate cu abrevieri (a) și numere (b) cu următorul sens:

1-7: materiale plastice

20-22: hârtie și carton

80-98: compozite.



Eliminarea dispozitivului electric

Simbolul cu coșul de gunoieră tăiat înseamnă că echipamentele electrice și electronice nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile menajere.

Consumatorii sunt obligați legal să colecteze echipamentele electrice și electronice separat de deșeurile municipale nesortate la sfârșitul duratei de viață. În acest fel, se asigură o reciclare ecologică și care economisește resursele. Bateriile și acumulatorii care nu sunt ferm închise în dispozitivul electric sau electronic și care pot fi îndepărtate în mod nedistructiv trebuie scoase din dispozitiv înainte de predarea la un punct de colectare și aruncate conform prevederilor.

Același lucru este valabil și pentru lămpile care pot fi scoase din dispozitiv în mod nedistructiv. Proprietarii de echipamente electrice și electronice din gospodării private le pot preda la punctele de colectare ale autorităților publice de eliminare a deșeurilor sau la punctele de colectare amenajate de producători sau distribuitori în sensul ElektroG (legea germană privind aparatura electronică). Eliminarea dispozitivelor vechi este gratuită. **Vă rugăm să returnați vechiul dispozitiv la filiala dumneavoastră LIDL.** Magazinele cu o suprafață de vânzare de cel puțin 400 m² sunt obligate să primească înapoi echipamentele electrice și electronice vechi.

Același lucru este valabil și pentru comercianții nespecializați cu o suprafață totală de vânzare de cel puțin 800 m², cu condiția să ofere echipamente electrice și electronice permanent sau cel puțin de mai multe ori pe an. De asemenea, comercianții la distanță cu o suprafață de depozitare de cel puțin 400 m² pentru echipamentele electrice și electronice sau o suprafață totală de depozitare de cel puțin 800 m² sunt obligați să primească înapoi aparatura electrică și electronică uzată. În general, distribuitorii sunt obligați să se asigure că dispozitivele vechi sunt preluate gratuit, oferind opțiuni de returnare adecvate la o distanță rezonabilă.

Consumatorii au opțiunea de a preda gratuit un dispozitiv vechi unui distribuitor care este obligat să-l ia înapoi atunci când consumatorul achiziționează un dispozitiv nou echivalent, în esență cu aceeași funcție. Această posibilitate există și pentru livrările către o gospodărie privată. În vânzarea la distanță, opțiunea de



ridicare gratuită la achiziționarea unui nou dispozitiv este limitată la schimbătoarele de căldură, dispozitivele cu ecran și dispozitivele mari care au cel puțin o margine exterioară cu o lungime mai mare de 50 cm. La încheierea contractului de cumpărare, distribuitorul trebuie să întrebe consumatorul despre intenția de returnare corespunzătoare. În plus, consumatorii pot preda gratuit până la trei dispozitive vechi de un tip la un punct de colectare al unui distribuitor, fără ca acest lucru să fie legat de achiziționarea unui dispozitiv nou. Cu toate acestea, lungimile marginilor dispozitivelor respective nu trebuie să depășească 25 cm.

Consumatorii sunt încurajați să ia măsuri pentru a evita risipa. În ceea ce privește dispozitivele electrice și electronice, aceasta înseamnă prelungirea duratei de viață a acestora prin repararea dispozitivelor defecte și vânzarea dispozitivelor uzate care sunt în stare bună de funcționare în loc de a le trimite spre eliminare.

Scoateți bateriile înainte de aruncare și aruncați-le separat (consultați secțiunea „Aruncarea bateriilor”).

Eliminarea bateriilor

Simbolul opus înseamnă că bateriile și acumulatorii nu trebuie aruncați împreună cu deșeurile menajere. Bateriile/acumulatorii defecte sau uzate trebuie reciclate în conformitate cu Directiva 2006/66/UE și modificările sale. Consumatorii sunt obligați din punct de vedere legal să elimine toate bateriile și acumulatorii, indiferent dacă au în componență sau nu substanțe nocive precum:

Cd = cadmiu, Hg = mercur, Pb = plumb, Li = litiu, la un punct de colectare din municipiul/districtul lor sau la un punct de vânzare cu amănuntul, pentru a fi eliminate ecologic și pentru a se putea recupera materiile prime valoroase, cum ar fi cobalt, nichel sau cupru. Returnarea bateriilor și acumulatorilor este gratuită.



AVERTIZARE! Eliminarea incorectă a bateriilor/acumulatorilor poate cauza

daune ecologice!

Unele dintre posibilele ingrediente precum mercurul, cadmiul și plumbul sunt otrăvitoare și, dacă nu sunt eliminate în mod corespunzător, pun în pericol mediul înconjurător. Metale grele, de exemplu, pot avea efecte dăunătoare asupra oamenilor, animalelor și plantelor și se pot acumula în mediul înconjurător și în lanțul alimentar, pentru a pătrunde în organism indirect prin intermediul alimentelor.



AVERTIZARE! Pericol de explozie!

În cazul bateriilor vechi care conțin litiu (Li = litiu) există un risc ridicat de incendiu. Prin urmare, trebuie acordată o atenție specială eliminării corespunzătoare a bateriilor și acumulatorilor vechi care conțin litiu. Eliminarea incorectă poate duce,

de asemenea, la scurtcircuite interne și externe din cauza efectelor termice (căldură) sau a deteriorării mecanice. Un scurtcircuit poate duce la un incendiu sau la o explozie și poate avea consecințe grave pentru oameni și mediu. Din acest motiv, acoperiți cu bandă adezivă polii bateriilor și acumulatorilor pe bază de litiu înainte de eliminare, pentru a evita un scurtcircuit extern. Bateriile și acumulatorii care nu sunt instalate permanent în dispozitiv trebuie îndepărtate înainte de eliminare și aruncate separat. Vă rugăm să aruncați bateriile și acumulatorii numai atunci când sunt epuizate! Utilizați acumulatori în loc de baterii ori de câte ori este posibil.

Garanție digi-tech gmbh

Acest dispozitiv vine cu o garanție de **3** ani de la data cumpărării. În cazul defectelor acestui dispozitiv, aveți drepturi legale împotriva vânzătorului dispozitivului. Aceste drepturi statutare nu sunt restricționate de garanția noastră, așa cum se arată mai jos.

Condiții de garanție

Perioada de garanție începe la data cumpărării. Vă rugăm să păstrați chitanța. Acest document este necesar ca dovadă a achiziției. Dacă apare un defect de material sau de fabricație în termen de trei ani de la data achiziționării acestui dispozitiv, dispozitivul va fi reparat sau înlocuit de noi - la discreția noastră - gratuit. Această garanție impune ca dispozitivul defect și chitanța de cumpărare (chitanța) să fie prezentate în termen de trei ani și o descriere pe scurt în scris, precizând natura defectului și momentul apariției acestuia. Dacă defectul este acoperit de garanția noastră, veți primi dispozitivul reparat sau nou. Nicio perioadă nouă de garanție nu începe cu repararea sau înlocuirea dispozitivului.

Perioada de garanție și pretențiile legale pentru defecte

Garanția acordată nu prelungeste perioada de garanție. Acest lucru se aplică și pieselor înlocuite și reparate. Orice daune sau defecte deja prezente în momentul cumpărării trebuie raportate imediat după despachetare. Reparațiile efectuate după expirarea perioadei de garanție sunt contra cost.

Timpul de nefuncționare din cauza lipsei de conformitate apărute în cadrul termenului de garanție prelungeste termenul de garanție legală de conformitate și cel al garanției comerciale și curge, după caz, din momentul la care a fost adusă la cunoștința vânzătorului lipsa de conformitate a produsului sau din momentul prezentării produsului la vânzător/unitatea service până la aducerea produsului în stare de utilizare normală și, respectiv, al notificării în scris în vederea ridicării produsului sau predării efective a produsului către consumator. Produsele de folosință îndelungată care înlocuiesc produsele defecte în cadrul termenului de garanție vor beneficia de un nou termen de garanție care curge de la data preschimbării produsului.

Domeniul de garanție

Dispozitivul a fost produs cu atenție în conformitate cu reguli stricte de calitate și verificat cu atenție înainte de livrare. Garanția se aplică defectelor de material sau de fabricație. Această garanție nu acoperă părțile produsului care sunt supuse uzurii normale și, prin urmare, pot fi considerate piese de uzură sau deteriorări ale pieselor fragile, de ex., întrerupătoare, baterii sau din sticlă. Această garanție este nulă dacă dispozitivul este deteriorat, utilizat sau întreținut necorespunzător. Pentru utilizarea corectă a dispozitivului, trebuie respectate cu strictețe toate instrucțiunile de utilizare. Utilizările și acțiunile care nu sunt recomandate sau menționate în instrucțiunile de utilizare trebuie evitate cu orice preț. Dispozitivul este destinat numai pentru uz privat și nu pentru uz comercial. Garanția expiră în cazul unei manipulări abuzive și necorespunzătoare, a utilizării forței și a intervențiilor care nu au fost efectuate de către filiala noastră de service autorizată.

Procesarea în cazul unei garanții

Pentru a vă asigura că solicitarea dvs. este procesată rapid, urmați instrucțiunile de mai jos:

- Vă rugăm să aveți bonul de casă/chitanța și numărul articolului (438564_2207) pregătite ca dovadă a achiziției, pentru toate solicitările.
- Numărul articolului poate fi găsit pe plăcuța de identificare, o gravură, pagina de titlu a instrucțiunilor dvs. (în stânga jos) sau pe autocolantul de pe spate sau de dedesubt.
- În cazul în care apar erori funcționale sau alte defecte, **contactați mai întâi următorul departament de service prin telefon sau e-mail.**



Puteți descărca aceste instrucțiuni și multe alte manuale, videoclipuri despre produse și software de pe www.lidl-service.com.



Acest cod QR vă duce direct la pagina de servicii Lidl (www.lidl-service.com) și puteți deschide instrucțiunile de operare introducând numărul articolului dvs. (438564_2207).

Service

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, GERMANIA
E-mail: support@inter-quartz.de, Telefon: +49 (0)6198 571825

AT BE DE ES FI FR GB IE IT NI NL PT SE

00800 5515 6616

BG 00800 1114916	GR 00800 44140855	PL 00800 44 11 493
CH 0800 563862	HR 0800 222943	RO 0800 896640
CY 8009 4403	HU 0680 981220	RS 0800 191026
CZ 800 142 315	LT 8800 33139	SI 0800 80847
DK 800 5515 6616	LV 8000 5884	SK 0800 004449
EE 80000 49116	MT 800 62851	

FURNIZOR

Vă rugăm să rețineți că următoarea adresă nu este o adresă de service. Mai întâi contactați punctul de service menționat mai sus. digi-tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, GERMANIA



An de fabricație: 2022

Art.nr.: 4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207

Съдържание

Съдържание.....	- 157 -
Въведение	- 158 -
Предназначение	- 158 -
Обхват на доставката.....	- 158 -
Технически данни.....	- 158 -
Обяснение на символите.....	- 159 -
Инструкции за безопасност за батерията.....	- 160 -
Зачачете здраво устройството	- 161 -
Въвеждане в експлоатация.....	- 162 -
Настройка на времето.....	- 162 -
Термометър	- 162 -
Влагомер.....	- 162 -
Забележка за почистването	- 162 -
Съхранение.....	- 162 -
Опростена декларация за съответствие на ЕС.....	- 163 -
Изхвърляне.....	- 163 -
Изхвърляне на електроуред.....	- 163 -
Изхвърляне на батериите.....	- 164 -
Гаранция от digi-tech gmbh	- 165 -
Гаранционни условия	- 165 -
Гаранционен срок и законоустановени претенции за дефекти	- 166 -
Обхват на гаранцията.....	- 166 -
Обработка в случай на гаранция.....	- 166 -
Обслужване	- 167 -
Гаранция	- 167 -

СТЕНЕН ЧАСОВНИК С ТЕРМОМЕТЪР И ВЛАГОМЕР

Въведение

Поздравления за покупката на вашия нов стенен часовник с термометър и влагомер (наричан по-долу „устройство“). Сдобихте се с висококачествено устройство. Ръководството за експлоатация е част от това устройство. То съдържа важна информация относно безопасността, употребата и изхвърлянето. Запознайте се с всички инструкции за експлоатация и безопасност, преди да използвате устройството. Използвайте устройството само както е описано и за посочените области на приложение.



Предайте всички документи, когато предавате устройството на трети лица. Запазете опаковката и ръководството за експлоатация за справка, ако възникнат въпроси на по-късен етап.

Предназначение

Устройството е подходящо за показване на часа и за използване на описаните допълнителни функции. Всяка друга употреба или модификация на устройството се счита за такава, която не е по предназначение. Производителят не носи отговорност за щети, причинени от несъобразена с предназначението употреба или неправилна експлоатация. Устройството не е предназначено за търговска употреба.


Обхват на доставката

Забележка: Моля, проверете дали следните компоненти са включени в доставката след покупката. Уверете се, че всички части са налични и не са дефектни. Ако доставката е непълна и/или частите са повредени, не използвайте устройството. Свържете се със сервиза (вижте „Обработка в случай на гаранционно обслужване“).

- 1 x стенен часовник
- 1 x батерия 1,5 V AA LR6
- 1 x ръководство за експлоатация








Технически данни

- Кварцов механизъм ES368
- Диапазон на измерване/температура: -20 – 50 °C
- Температурен дисплей/толеранс: +/- 3 °C
- Диапазон на измерване/влажност: 10% – 100%
- Показване на влажността на въздуха/толеранс: +/- 8%
- Размери: прибл. Ø 25,4 x 4,0 cm
- Тегло: приблизително 348 g (без батерии)

- Батерия: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
 – Етикет за постоянно напрежение

Обяснение на символите

		Ако батериите/акумулаторните батерии се използват неправилно, съществува риск течността на батерията да експлодира и да изтече.
		Включена алкална батерия
		Батерия: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
		Етикет за DC напрежение
		Ръководство за експлоатация
		Прочетете ръководството за експлоатация!
		Със знака CE digi-tech gmbh декларира съответствието с приложимите директиви на ЕС.
		Задаване на час
		Внимание: чупливо!
		Винаги съхранявайте батериите далеч от деца.
		Не хвърляйте батериите в огън и не ги поставяйте в контакт с огън.
		Батериите трябва винаги да се поставят с правилен поляритет.
		Не деформирайте и не повреждайте батериите.
		Не отваряйте и не разглобявайте батериите.

		Не смесвайте батерии от различни марки и типове.
		Не смесвайте нови и използвани батерии.
		Не зареждайте батериите.
		Пазете батериите от влага и ги дръжте далеч от течности.
		Не допускайте късо съединение в батериите.
		Винаги поставяйте батериите с правилен поляритет.
		Да се носят защитни ръкавици.

Важни инструкции за безопасност

Инструкции за безопасност за потребителите



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! РИСК ОТ СМЪРТ И ЗЛОПОЛУКИ ЗА БЕБЕТА И ДЕЦА

Никога не **оставяйте** децата без надзор с опаковъчния материал. Съществува риск от задущаване от опаковъчния материал. **Децата** често подценяват опасностите.

Пазете **децата** далеч от продукта. Това устройство може да се използва от **деца** над 8 годишна, както и лица с намалени физически, сензорни или умствени способности или липса на опит и знания, ако са под наблюдение или са били инструктирани за безопасното използване на устройството и разбират произтичащите от това опасности. **Децата** не трябва да си играят с устройството. Почистване и потребителска поддръжка не може да се извършват от **деца** без упражняване на надзор.

Не използвайте продукта, ако е повреден. Не излагайте стенния часовник на влага или пряка слънчева светлина. Използвайте стенния часовник само на закрито. Този продукт не съдържа части, които могат да се обслужват от потребителя.



Инструкции за безопасност за батерията

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! ОПАСНО ЗА ЖИВОТА!

Дръжте батериите/акумулаторните батерии далеч от **деца**. При поглъщане незабавно се консултирайте с лекар! Поглъщането може да причини изгаряния,

перфорация на меките тъкани и смърт. Тежки изгаряния могат да настъпят в рамките на 2 часа след поглъщането.

Никога не презареждайте неакумулаторни батерии. - Не свързвайте накъсо и/или не отваряйте акумулаторните батерии. Това може да доведе до прегряване, опасност от пожар или спукване. Никога не хвърляйте акумулаторните батерии в огън или вода. Не подлагайте батериите / акумулаторните батерии на механично натоварване.



РИСК ОТ ИЗТЕЧАНЕ НА БАТЕРИЯТА

Избягвайте екстремни условия и температури, които могат да повлияят на батериите/акумулаторните батерии, напр. върху радиатори / на пряка слънчева светлина. При протекли батерии/акумулатори избягвайте контакт на кожата, очите и лигавиците с химикалите! В случай на контакт незабавно изплакнете засегнатите места с чиста вода и се консултирайте с лекар!



НОСЕТЕ ПРЕДПАЗНИ РЪКАВИЦИ! Изтекли или повредени батерии/акумулаторни батерии могат да причинят химически изгаряния, ако влязат в контакт с кожата. Затова в този случай носете подходящи защитни ръкавици. В случай на изтичане на

батерия/акумулаторна батерия, незабавно ги отстранете от продукта, за да избегнете повреда. Използвайте само батерии/акумулаторни батерии от същия тип. Не смесвайте стари батерии / акумулаторни батерии с нови! Отстранете батериите/акумулаторните батерии, ако продуктът няма да се използва за дълъг период от време.



РИСК: ПОВРЕДА НА ПРОДУКТА

Използвайте само посочения тип батерия / тип акумулаторна батерия! Поставете батериите/акумулаторните батерии в съответствие с маркировките за поляриност (+) и (-) на батерията/акумулаторната батерия и продукта. Почистете контактите на батерията / акумулаторната батерия в отделението за батерии със суха кърпа без власинки или памучен тампон, преди да поставите! Незабавно извадете изтощените батерии/акумулаторни батерии от продукта.

Закачете здраво устройството

Устройството не е предназначено за използване в помещения с висока влажност (напр. баня). Преди да фиксирате към стената, се уверете, че на мястото на пробиване няма газопровод, водопровод или електропровод. Използвайте подходящи винтове и дюбели (не са включени). Обърнете внимание на текстурата на стената.

Производителят не поема отговорност за щети, причинени от неправилно закрепване. Уверете се, че:

- никакви преки източници на топлина (например отоплителни уреди) не влияят на устройството;

- върху устройството не попада пряка слънчева светлина;
- няма опасност от контакт с пръски и капеща вода;
- устройството не е в непосредствена близост до магнитни полета (напр. високоговорители);
- не проникват чужди тела;
- Свещи и други открити пламъци трябва да се държат далеч от устройството през цялото време, за да се предотврати разпространението на огън.

Въвеждане в експлоатация

Сложете 1,5 V AA R6/LR6 батерия **с правилен поляритет** в отделението за батерии на гърба на устройството.

Настройка на времето

Завъртете диска, за да зададете часа на гърба на устройството.



Термометър

Вашето устройство разполага с аналогов дисплей за температурата (TEMPERATURE).

Диапазонът на измерване на температурата е между -20 – 50°C.

Забележка: След като разопаковате вашето устройство, може да отнеме известно време, докато сензорът се адаптира към новата среда.

Влагомер

Вашето устройство разполага с аналогов дисплей за влажността (HUMIDITY). Диапазонът на измерване на влажността е между 10 – 100%

Забележка: След като разопаковате вашето устройство, може да отнеме известно време, докато сензорът се адаптира към новата среда.

Забележка за почистването

Неправилното почистване може да повреди устройството. Не потапяйте устройството във вода или други течности. Не използвайте агресивни почистващи препарати, четки с метални или найлонови влакна, или остри или метални почистващи предмети като ножове, твърди шпатули и други подобни. Те могат да повредят повърхността. Почиствайте устройството с мека, суха кърпа без власинки, която се използва напр. за почистване на стъклата на очила.

Съхранение

Ако устройството не се използва продължително време, извадете батерията и съхранявайте устройството почистено и защитено от слънчева светлина, на сухо и хладно място, в идеалния случай в оригиналната опаковка.

Опростена декларация за съответствие на ЕС

диджи-тек ГмбХ декларира, че стенният часовник с термометър и влагомер 4-LD6283-1-2 отговаря на директивите Ограничение на опасни вещества 2011/65/ЕС, 2014/30/ЕС.

Можете да изтеглите вашите инструкции за употреба и декларация за съответствие тук: www.digi-tech-gmbh.com/downloads



След това щракнете върху лупата  и въведете номер на артикула 438564_2207.

Изхвърляне

Продуктът и опаковъчните материали могат да се рециклират – изхвърлете ги разделно за по-добро управление на отпадъците. Можете да разберете как да изхвърлите стария продукт от общинската или градската администрация.



Обърнете внимание на етикетиранието на опаковъчните материали при разделянето на отпадъци, те са маркирани със съкращения (a) и цифри (b) със следното значение:

1-7: пластмаси

20-22: хартия и картон

80-98: многослойни материали.

Изхвърляне на електроуред

Символът със зачертана с кръст кофа за боклук означава, че отпадъците от електрическо и електронно оборудване не трябва да се изхвърлят заедно с битовите отпадъци. Потребителите са законово задължени да изхвърлят отпадъците от електрическо и електронно оборудване в края на експлоатационния им срок отделно от несортирани битови отпадъци. По този начин се осигурява екологично и пестящо ресурси рециклиране. Батериите и акумулаторите, които не са здраво вградени в електрическото или електронното оборудване и може да се отстранят, без да бъдат унищожени, трябва да бъдат отделени от оборудването, преди да бъдат предадени в пункта за събиране и отнесени в определен пункт за обезвреждане. Същото важи и за лампите, които може да бъдат извадени от устройството, без да бъдат унищожавани. Собствениците на електрическо и електронно оборудване от частни домакинства могат да предават уредите в пунктовете за събиране на обществените органи за извозване на отпадъците или в пунктовете за събиране, създадени от производителите или дистрибуторите по смисъла на Закона за електрическото и електронното оборудване. Предаването на стари устройства е безплатно. **Моля, върнете**



старото си устройство във вашия LIDL филиал. Търговци с търговска площ от най-малко 400 м² са длъжни да приемат обратно електрическо и електронно оборудване. Същото важи и за търговци на хранителни стоки с обща търговска площ от най-малко 800 м², при условие, че предлагат електрическо и електронно оборудване постоянно или поне няколко пъти годишно. Онлайн търговци със складова площ от най-малко 400 м² за електрическо и електронно оборудване или обща складова площ от най-малко 800 м² също са длъжни да приемат стари електроуреди. Като цяло дистрибуторите са длъжни да гарантират, че старите устройства се връщат безплатно, като предоставят подходящи опции за връщане на разумно разстояние. Потребителите имат възможността да предадат безплатно старо устройство на дистрибутор, който е длъжен да го вземе обратно, ако закупят еквивалентно ново устройство с по същество същата функция. Тази възможност съществува и при доставки до частно домакинство. При дистанционните продажби възможността за безплатно вземане при закупуване на ново устройство е ограничена до топлообменници, екранни устройства и големи устройства, които имат поне един външен ръб с дължина над 50 cm. При сключване на договора за покупка дистрибуторът е длъжен да попита потребителя за съответното намерение за връщане. Освен това потребителите могат да предадат безплатно до три стари уреда от един вид в събирателен пункт на дистрибутор, без това да е обвързано с покупката на ново устройство. Въпреки това длъжните на ръбовете на съответните устройства не трябва да надвишават 25 cm.

Потребителите се насърчават да предприемат мерки за избягване на отпадъците. По отношение на електрическите и електронните уреди това означава удължаване на техния живот чрез ремонт на дефектни устройства и продажба на употребявани устройства, които са в добро работно състояние, вместо да бъдат изхвърляни.

Извадете батерията, без да я унищожавате, преди да я изхвърлите, и я изхвърлете отделно (вижте „Изхвърляне на батериите“).

Изхвърляне на батериите

Символът означава, че батериите и акумулаторните батерии не трябва да се изхвърлят с битови отпадъци. Дефектните или използвани батерии / акумулаторни батерии трябва да бъдат рециклирани в съответствие с Директива 2006/66 / ЕС и нейните изменения. Потребителите са законово задължени относно всички батерии и акумулатори, независимо дали съдържат вредни вещества като: Cd = кадмий, Hg = живак, Pb = олово, Li = литий съдържат или не, за доставка до пункт за събиране във вашата община / вашата област или в търговската мрежа за екологично обезвреждане и рециклиране на ценни суровини като



например могат да се добиват кобалт, никел или мед. Връщането на батериите и акумулаторните батерии е безплатно.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Екологични щети в следствие на неправилно изхвърляне на батериите/ акумулаторните батерии!

Някои от възможните съставки като живак, кадмий и олово са отровни и ако не се изхвърлят правилно, застрашават околната среда. Тежките метали напр. могат да имат вредно въздействие върху хората, животните и растенията и да се натрупват в околната среда и в хранителната верига, а след това да попаднат в тялото индиректно чрез храната.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Риск от експлозия!

При старите батерии, съдържащи литий (Li = литий), съществува голям риск от пожар. Поради това трябва да се обърне специално внимание на правилното изхвърляне на стари батерии и акумулатори, съдържащи литий. Неправилното изхвърляне може също да доведе до вътрешни и външни къси съединения поради топлинни ефекти (топлина) или механични повреди. Късото съединение може да доведе до пожар или експлозия и да има сериозни последици за хората и околната среда. Поради тази причина залепете полюсите на батериите и акумулаторните батерии на литиева основа преди изхвърляне, за да избегнете външно късо съединение. Батериите и акумулаторните батерии, които не са вградени за постоянно в устройството, трябва да бъдат извадени и изхвърлени отделно. Предавайте батериите и акумулаторните батерии само в разрежено състояние! Използвайте акумулаторни батерии вместо еднократни, когато е възможно.

Гаранция от digi-tech gmbh

Получавате това устройство с **3** години гаранция от датата на покупка. В случай на дефекти в това устройство имате законни права срещу продавача на устройството. Тези законови права не са ограничени от нашата гаранция, както е посочено по-долу.

Гаранционни условия

Срокът на гаранцията започва от датата на покупка. Пазете разписката на сигурно място. Този документ се изисква като доказателство за покупката. Ако в рамките на три години от датата на закупуване на това устройство възникне материален или производствен дефект, то ще Ви бъде поправено или заменено от нас безплатно – по наш избор. Тази гаранция изисква дефектното устройство и касовата бележка (касовата разписка) да бъдат представени в рамките на тригодишния период и да бъдат описани накратко в писмена

форма, като се посочва естеството на дефекта и кога е възникнал. Ако дефектът е покрит от нашата гаранция, ще получите ремонтирано или ново устройство обратно. С ремонта или замяната на устройството не започва нов гаранционен период.

Гаранционен срок и законоустановени претенции за дефекти

Гаранцията не удължава гаранционния срок. Това важи и за сменените или ремонтирани части. Евентуалните повреди или дефекти, които вече са налице по време на покупката, трябва да бъдат докладвани веднага след разопаковането. Ремонтите, направени след изтичане на гаранционния срок, се заплащат.

Обхват на гаранцията

Устройството е произведено старателно в съответствие със строги насоки за качество и е внимателно проверено преди доставката. Гаранцията се отнася за материални или производствени дефекти. Тази гаранция не покрива части от продукта, които са обект на нормално износване и поради това могат да се считат за износени части или за повреда на крехки части, напр. ключове, батерии или компоненти, направени от стъкло. Тази гаранция се отменя, ако устройството е повредено, неправилно използвано или поддържано. За правилното използване на устройството трябва да се спазват стриктно всички инструкции, дадени в ръководството за експлоатация. На всяка цена трябва да се избягват употреби и действия, които не се препоръчват или за които се предупреждава в ръководството за експлоатация. Устройството е предназначено за частна, а не за търговска употреба. Гаранцията изтича в случай на злоупотреба и неправилно боравене, използване на сила и намеси, които не са извършени от нашия оторизиран сервизен клон.

Обработка в случай на гаранция

За да сте сигурни, че заявката ви се обработва бързо, следвайте указанията по-долу:

- Пригответе касовата бележка и номера на артикула (438564_2207) като доказателство за покупката при всички запитвания.
- Номерът на артикула може да бъде намерен на табелката, на гравюрата, на заглавната страница на вашето ръководство (долу вляво) или на стикера на гърба или от долната страна.
- Ако възникнат функционални грешки или общи дефекти, **първо се свържете с близкия сервизен отдел по телефона или имейл.**



Можете да изтеглите това ръководство и много други наръчници, видеоклипове за продукти и софтуер на www.lidl-service.com.



Този QR код ви отвежда директно до страницата за обслужване на Lidl (www.lidl-service.com) и можете да отворите ръководството за експлоатация, като въведете номера на артикула (438564_2207).

Обслужване

Интер-Кварц ГмбХ, Валтервег 27А, 65817 Епщайн, ГЕРМАНИЯ
Електронна поща: support@inter-quartz.de, Телефон: +49 (0)6198 571825

(AT) (BE) (DE) (ES) (FI) (FR) (GB) (IE) (IT) (NI) (NL) (PT) (SE)

00800 5515 6616

(BG) 00800 1114916	(GR) 00800 44140855	(PL) 00800 44 11 493
(CH) 0800 563862	(HR) 0800 222943	(RO) 0800 896640
(CY) 8009 4403	(HU) 0680 981220	(RS) 0800 191026
(CZ) 800 142 315	(LT) 8800 33139	(SI) 0800 80847
(DK) 800 5515 6616	(LV) 8000 5884	(SK) 0800 004449
(EE) 80000 49116	(MT) 800 62851	

ДОСТАВЧИК

Обърнете внимание, че посоченият по-долу адрес не е адрес на сервиз. Първо се свържете с посочения по-горе пункт за обслужване.

диджи-тек ГмбХ, „Валтервег“ 27А, 65817 Епщайн, ГЕРМАНИЯ



Година на производство: 2022 г., Арт.-№: 4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207

Гаранция

Уважаеми клиенти, за този уред получавате **3 години** гаранция от датата на покупката. В случай на несъответствие на продукта с договора за продажба Вие имате законно право да предявите рекламация пред продавача на продукта при условията и в сроковете, определени в глава трета, раздел II и III и глава четвърта

от Закона за предоставяне на цифрово съдържание и цифрови услуги и за продажба на стоки (ЗПЦСЦУПС)*.

Вашите права, произтичащи от посочените разпоредби, не се ограничават от нашата по-долу представена търговска гаранция, не са свързани с разходи за потребителите и независимо от нея продавачът на продукта отговаря за липсата на съответствие на потребителската стока с договора за продажба съгласно ЗПЦСЦУПС.

Гаранционни условия

Гаранционният срок е **3 години** от датата на получаване на стоката. Пазете добре оригиналната касова бележка. Този документ е необходим като доказателство за покупката. Ако в рамките на три години от датата на закупуване на този продукт се появи дефект на материала или производствен дефект, продуктът ще бъде безплатно ремонтиран или заменен. Гаранцията предполага в рамките на тригодишния гаранционен срок да се представят дефектният уред, касовата бележка (касовият бон), както и всички други документи, установяващи наличието на дефект и писмено да се обясни в какво се състои дефектът и кога е възникнал. Ако дефектът е покрит от нашата гаранция, Вие ще получите обратно ремонтирания или нов продукт. В случай на замяна на дефектна стока първоначалните гаранционен срок и гаранционни условия се запазват. В случай на ремонт на дефектна стока, срокът на ремонта се прибавя към гаранционния срок. За евентуално наличните и установени повреди и дефекти още при покупката трябва да се съобщи веднага след разопаковането. Евентуалните ремонти след изтичане на гаранционния срок са срещу заплащане. Ремонтът или замяната на продукта не поражда нова гаранция.

Обхват на гаранцията

Уредът е произведен грижливо според строгите изисквания за качество и добросъвестно изпитан преди доставка. Гаранцията важи за дефекти на материала или производствени дефекти. Гаранцията не обхваща консумативите, както и частите на продукта, които подлежат на нормално износване, поради което могат да бъдат разглеждани като бързо износващи се части (например филтри или приставки) или повредите на чупливи части (например прекъсвачи, батерии или такива произведени от стъкло). Гаранцията отпада, ако уредът е повреден поради неправилно използване или в резултат на неосъществяване на техническа поддръжка. За правилната употреба на продукта трябва точно да се спазват всички указания в упътването за експлоатация. Предназначение и действия, които не се препоръчват от упътването за експлоатация или за които то предупреждава, трябва задължително да се избягват. Продуктът е предназначен само за частна, а не за професионална употреба. При злоупотреба и неправилно третиране, употреба на сила и при интервенции, които не са извършени от клона на нашия авторизиран сервиз, гаранцията отпада.

Процедура при гаранционен случай

За да се гарантира бърза обработка на Вашия случай, следвайте следните указания:

- За всички запитвания подгответе касовата бележка и идентификационния номер (IAN 438564_2207) като доказателство за покупката.
- Вземете артикулния номер от фабричната табелка.
- При възникване на функционални или други дефекти първо се свържете по телефона или чрез имейл с долупосочения сервизен отдел. След това ще получите допълнителна информация за уреждането на Вашата reklamacija.
- След съгласуване с нашия сервиз можете да изпратите дефектния продукт на посочения Ви адрес на сервиза безплатно за Вас, като приложите касовата бележка (касовия бон) и посочите писмено в какво се състои дефектът и кога е възникнал. За да се избегнат проблеми с приемането и допълнителни разходи, задължително използвайте само адреса, който Ви е посочен. Осигурете изпращането да не е като експресен товар или като друг специален товар. Изпратете уреда заедно с всички принадлежности, доставени при покупката, и осигурете достатъчно сигурна транспортна опаковка.

Ремонтен сервиз/извънгаранционно обслужване

Ремонти извън гаранцията можете да възложите на клона на нашия сервиз срещу заплащане. Той с удоволствие ще Ви направи предварителна калкулация. Можем да обработваме само уреди, които са достатъчно опаковани и изпратени с платени транспортни разходи.

Внимание: Изпратете Вашия уред на клона на нашия сервиз почистен и с указание за дефекта.

Уредите, предмет на извънгаранционно обслужване, изпратени с неплатени транспортни разходи – с наложен платеж, като експресен или друг специален товар – не се приемат.

Ние ще извършим безплатно изхвърлянето на изпратените от Вас дефектни уреди.

Сервизно обслужване

България

Тел.: 00800 1114916

Е-мейл: support@inter-quartz.de

IAN 438564_2207

Вносител

Моля, обърнете внимание, че следващият адрес не е адрес на сервиза. Първо се свържете с горепосочения сервизен център.

digi-tech gmbh



* Като физическо лице – потребител, независимо от настоящата търговска гаранция, Вие се ползвате от правата на законовата гаранция, предоставена от Закона за предоставяне на цифрово съдържание и цифрови услуги и за продажбата на стоки /ЗПЦСЦУПС/. По-специално Вие имате право при несъответствие на стоката да бъде извършен ремонт или замяна по Ваш избор, освен ако това е невъзможно или е свързано с непропорционално големи разходи за продавача. Вие имате право на пропорционално намаляване на цената или на разваляне на договора при наличие на условията на чл. 33, ал. 3 от ЗПЦСЦУПС. Условията и сроковете на законовата гаранция са регламентирани в глава трета, раздел II и III и в глава четвърта на ЗПЦСЦУПС

Κατάλογος περιεχομένων

Κατάλογος περιεχομένων	- 171 -
Εισαγωγή.....	- 172 -
Προβλεπόμενη χρήση.....	- 172 -
Περιεχόμενα συσκευασίας.....	- 172 -
Τεχνικά χαρακτηριστικά	- 172 -
Επεξήγηση Συμβόλων.....	- 173 -
Οδηγίες ασφάλειας για την μπαταρία.....	- 174 -
Κρεμάστε τη συσκευή με ασφάλεια	- 175 -
Θέση σε λειτουργία	- 176 -
Ρύθμιση ώρας	- 176 -
Θερμόμετρο	- 176 -
Υγρόμετρο.....	- 176 -
Οδηγίες καθαρισμού.....	- 176 -
Αποθήκευση.....	- 176 -
Απλοποιημένη δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ.....	- 176 -
Απόρριψη	- 177 -
Απόρριψη της ηλεκτρικής συσκευής	- 177 -
Απόρριψη των μπαταριών.....	- 178 -
Εγγύηση της digi-tech gmbh	- 179 -
Όροι εγγύησης.....	- 179 -
Περίοδος εγγύησης και νομικές αξιώσεις για ελαττώματα	- 180 -
Πεδίο της εγγύησης	- 180 -
Διαδικασία σε περίπτωση αξίωσης εγγύησης.....	- 180 -
Τεχνική Υποστήριξη.....	- 181 -

ΡΟΛΟΪ ΤΟΙΧΟΥ ΜΕ ΘΕΡΜΟΜΕΤΡΟ ΚΑΙ ΥΓΡΟΜΕΤΡΟ

Εισαγωγή

Συγχαρητήρια για την αγορά του νέου σας ρολογιού τοίχου με θερμομετρο και υγραμετρο (εφεξής «συσκευή»). Επιλέξατε μια συσκευή υψηλής ποιότητας. Οι οδηγίες λειτουργίας αποτελούν μέρος αυτής της συσκευής. Περιέχουν σημαντικές πληροφορίες για την ασφάλεια, τη χρήση και την απόρριψη της συσκευής. Εξοικειωθείτε με όλες τις οδηγίες λειτουργίας και ασφάλειας πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή. Χρησιμοποιήστε τη συσκευή μόνο όπως περιγράφεται και για τους καθορισμένους τομείς εφαρμογής. Παραδώστε όλα τα έγγραφα κατά τη μεταβίβαση της συσκευής σε τρίτους. Φυλάξτε τη συσκευασία και τις οδηγίες λειτουργίας για μελλοντική χρήση.



Προβλεπόμενη χρήση

Η συσκευή προορίζεται για προβολή της ώρας και για τη χρήση των πρόσθετων λειτουργιών που περιγράφονται. Οποιαδήποτε άλλη χρήση ή τροποποίηση της συσκευής θεωρείται μη ενδεδειγμένη. Ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για ζημιές που προκαλούνται από ακατάλληλη χρήση ή εσφαλμένη λειτουργία. Η συσκευή δεν προορίζεται για εμπορική χρήση.

Περιεχόμενα συσκευασίας


















Σημείωση: Παρακαλούμε να ελέγξετε το περιεχόμενο της συσκευασίας μετά την αγορά. Βεβαιωθείτε ότι υπάρχουν όλα τα εξαρτήματα και ότι δεν είναι ελαττωματικά. Εάν τα περιεχόμενα συσκευασίας είναι ελλιπή ή/και τα εξαρτήματα έχουν υποστεί ζημιά, μη χρησιμοποιήσετε τη συσκευή. Επικοινωνήστε με το τμήμα επισκευών (βλ. «Διαδικασία σε περίπτωση αξίωσης εγγύησης»).







- 1 x ρολόι τοίχου
- 1 x μπαταρία 1,5 V AA LR6
- 1 x οδηγίες λειτουργίας

Τεχνικά χαρακτηριστικά

- Κίνηση χαλαζία ES368
 - Εύρος μέτρησης/θερμοκρασία: -20 – 50 °C
 - Ένδειξη/ανοχή θερμοκρασίας: +/- 3 °C
 - Εύρος μέτρησης/υγρασία: 10% - 100%
 - Ένδειξη υγρασίας/Ανοχή: +/-8%
 - Διαστάσεις: περ. Ψ 25,4 x 4,0 cm
 - Βάρος: περ. 348 g (χωρίς τις μπαταρίες)
 - Μπαταρία: 1 x 1,5V AA R6/LR6
- === - Ετικέτα για τάση συνεχούς ρεύματος

Επεξήγηση Συμβόλων

		Εάν οι μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες χρησιμοποιούνται με ακατάλληλο τρόπο, υπάρχει κίνδυνος έκρηξης και διαρροής του υγρού της μπαταρίας.
		Περιλαμβάνεται αλκαλική μπαταρία
		Μπαταρία: 1 x 1,5 V AA R6/LR6
		Ένδειξη τάσης συνεχούς ρεύματος
		Οδηγίες λειτουργίας
		Διαβάστε τις οδηγίες λειτουργίας!
		Με το σήμα CE, η digi-tech gmbh δηλώνει συμμόρφωση με τις ισχύουσες οδηγίες της ΕΕ.
		Ρύθμιση ώρας
		Προσοχή εύθραυστο!
		Διατηρείτε πάντα τις μπαταρίες μακριά από παιδιά.
		Μην πετάτε τις μπαταρίες στη φωτιά και μην τις φέρνετε σε επαφή με τη φωτιά.
		Οι μπαταρίες πρέπει να τοποθετούνται πάντα με τη σωστή πολικότητα.
		Μην παραμορφώνετε ή καταστρέφετε τις μπαταρίες.
		Μην ανοίγετε ή αποσυναρμολογείτε τις μπαταρίες.
		Μην αναμιγνύετε μπαταρίες διαφορετικής μάρκας και τύπου.

		Μην αναμιγνύετε καινούριες και χρησιμοποιημένες μπαταρίες.
		Μη φορτίζετε τις μπαταρίες.
		Προστατέψτε τις μπαταρίες από την υγρασία και κρατήστε τις μακριά από υγρά.
		Μη βραχυκυκλώνετε τις μπαταρίες.
		Τοποθετείτε πάντα τις μπαταρίες με τη σωστή πολικότητα.
		Υποχρεωτικά τα προστατευτικά γάντια.

Σημαντικές οδηγίες ασφαλείας

Οδηγίες ασφαλείας για χρήστες



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΘΑΝΑΤΟΥ ΚΑΙ ΑΤΥΧΗΜΑΤΩΝ ΓΙΑ ΒΡΕΦΟΙ ΚΑΙ ΠΑΙΔΙΑ

Μην αφήνετε ποτέ τα **παιδιά** χωρίς επίβλεψη με το υλικό συσκευασίας. Υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας από το υλικό συσκευασίας. **Τα παιδιά** συχνά υποτιμούν τους κινδύνους. Κρατήστε τα **παιδιά** μακριά από το προϊόν. Αυτή η συσκευή μπορεί να **χρησιμοποιηθεί** από άτομα (συμπεριλαμβανομένων παιδιών 8 ετών και άνω) με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εάν έχουν επίβλεψη ή έχουν λάβει οδηγίες για την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους κινδύνους που προκύπτουν. **Τα παιδιά** δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να γίνονται από **παιδιά**. Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν είναι κατεστραμμένο. Μην εκθέτετε το ρολόι τοίχου σε υγρασία ή άμεσο ηλιακό φως. Χρησιμοποιείτε το ρολόι τοίχου μόνο σε εσωτερικούς χώρους. Αυτό το προϊόν δεν περιέχει ανταλλακτικά που μπορούν να επισκευαστούν από τον καταναλωτή.

Οδηγίες ασφαλείας για την μπαταρία



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΘΑΝΑΤΟΥ!

Κρατήστε τις μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες μακριά από **παιδιά**. Σε περίπτωση κατάποσης, συμβουλευτείτε αμέσως έναν γιατρό! Η κατάποση μπορεί να προκαλέσει εγκαύματα, διάτρηση μαλακών ιστών και θάνατο. Σοβαρά εγκαύματα μπορεί να εμφανιστούν εντός 2 ωρών από την κατάποση.

Μην επαναφορτίζετε ποτέ μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες. - Μην βραχυκυκλώνετε ή/και μην ανοίγετε τις μπαταρίες. Αυτό μπορεί να οδηγήσει σε υπερθέρμανση, κίνδυνο πυρκαγιάς ή έκρηξη. - Μην πετάτε ποτέ τις μπαταρίες στη φωτιά ή στο νερό. - Μην υποβάλλετε τις μπαταρίες σε μηχανική καταπόνηση.



ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΔΙΑΡΡΟΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

Αποφύγετε ακραίες συνθήκες και θερμοκρασίες που μπορεί να επηρεάσουν τις μπαταρίες / τις επαναφορτιζόμενες μπαταρίες, π.χ. σε καλοριφέρ / μέσω του άμεσου ηλιακού φωτός. Εάν έχουν διαρρεύσει μπαταρίες / συσσωρευτές, αποφύγετε την επαφή του δέρματος, των ματιών και των βλεννογόνων με τις χημικές ουσίες! Σε περίπτωση επαφής, ξεπλύνετε αμέσως τις πληγείσες περιοχές με καθαρό νερό και συμβουλευτείτε γιατρό!



ΦΟΡΑΤΕ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΑ ΓΑΝΤΙΑ! Οι μπαταρίες και επαναφορτιζόμενες μπαταρίες που έχουν διαρροή ή έχουν καταστραφεί μπορεί να προκαλέσουν χημικά εγκαύματα εάν έρθουν σε επαφή με το δέρμα. Σε αυτή την περίπτωση, λοιπόν, φοράτε κατάλληλα προστατευτικά γάντια. Σε

περίπτωση διαρροής μπαταρίας/επαναφορτιζόμενης μπαταρίας, αφαιρέστε τις αμέσως από το προϊόν για να αποφύγετε ζημιά. Χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρίες / επαναφορτιζόμενες μπαταρίες ίδιου τύπου. Μην αναμινύετε παλιές/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες με καινούριες! Αφαιρέστε τις μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες εάν το προϊόν δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα.



ΚΙΝΔΥΝΟΣ: ΖΗΜΙΑ ΣΤΟ ΠΡΟΪΟΝ

Χρησιμοποιήστε μόνο τον καθορισμένο τύπο μπαταρίας / επαναφορτιζόμενης μπαταρίας! Τοποθετήστε μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες σύμφωνα με τις ενδείξεις πολικότητας (+) και (-) στην μπαταρία/επαναφορτιζόμενη μπαταρία και στο προϊόν. Καθαρίστε τις επαφές στην μπαταρία / επαναφορτιζόμενη μπαταρία και στη θήκη της μπαταρίας με ένα στεγνό πανί που δεν αφήνει χνούδι ή βαμβάκερη μπατονέτα πριν την τοποθετήσετε! Αφαιρέστε αμέσως τις εξαντλημένες μπαταρίες / τις επαναφορτιζόμενες μπαταρίες από το προϊόν.

Κρεμάστε τη συσκευή με ασφάλεια

Η συσκευή δεν έχει σχεδιαστεί για χρήση σε χώρους με πολλή υγρασία (π. χ. μπάνια).

Πριν το στερεώσετε στον τοίχο, βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει γραμμή αερίου, νερού ή ηλεκτρικού ρεύματος στο σημείο της τρύπας. Χρησιμοποιήστε κατάλληλες βίδες και πείρους (δεν περιλαμβάνονται). Προσέξτε την υφή του τοίχου.

Ο κατασκευαστής δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για ζημιές που προκαλούνται από εσφαλμένη στερέωση. Βεβαιωθείτε ότι:

- δεν επηρεάζει τη συσκευή άμεση πηγή θερμότητας (π.χ. θέρμανση),
- η συσκευή δεν εκτίθεται στο άμεσο φως του ήλιου
- αποφεύγεται η επαφή με νερό που πιτσιλάει και στάζει,

- η συσκευή δεν κρέμεται σε άμεση γεινίαση με μαγνητικά πεδία (π.χ. ηχεία),
- δεν εισχωρούν στη συσκευή ξένα σώματα,
- κεριά και άλλες γυμνές φλόγες πρέπει να διατηρούνται μακριά από τη συσκευή ανά πάσα στιγμή για να αποφευχθεί τυχόν πυρκαγιά.

Θέση σε λειτουργία

Τοποθετήστε μια μπαταρία 1,5V AA R6/LR6 με σωστή πολικότητα στη θήκη μπαταριών στο πίσω μέρος της συσκευής.

Ρύθμιση ώρας

Γυρίστε τον τροχό ρύθμισης για να ρυθμίσετε την ώρα στο πίσω μέρος της συσκευής.



Θερμόμετρο

Η συσκευή σας διαθέτει αναλογική οθόνη για τη θερμοκρασία (TEMPERATURE). Το εύρος μέτρησης θερμοκρασίας είναι μεταξύ -20 - 50 °C.

Σημείωση: Αφού αφαιρέσετε τη συσκευή σας από τη συσκευασία, μπορεί να χρειαστεί λίγος χρόνος μέχρι να προσαρμοστεί ο αισθητήρας στο νέο περιβάλλον.

Υγρόμετρο

Η συσκευή σας διαθέτει αναλογική οθόνη για την υγρασία (HUMIDITY). Το εύρος μέτρησης της υγρασίας είναι μεταξύ 10 - 100%

Σημείωση: Αφού αφαιρέσετε τη συσκευή σας από τη συσκευασία, μπορεί να χρειαστεί λίγος χρόνος μέχρι να προσαρμοστεί ο αισθητήρας στο νέο περιβάλλον.

Οδηγίες καθαρισμού

Ο ακατάλληλος καθαρισμός μπορεί να βλάψει τη συσκευή. Μη βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή άλλα υγρά. Μη χρησιμοποιείτε ισχυρά καθαριστικά, βούρτσες με μεταλλικές ή νάιλον τρίχες ή αιχμηρά ή μεταλλικά αντικείμενα καθαρισμού όπως μαχαίρια, σκληρές σπάτουλες και παρόμοια. Μπορεί να βλάψουν τις επιφάνειες. Καθαρίστε τη συσκευή με ένα μαλακό, στεγνό, πανί που δεν αφήνει χνούδι, όπως αυτό που χρησιμοποιείται, για παράδειγμα, για τον καθαρισμό των φακών γυαλιών.

Αποθήκευση


Εάν η συσκευή δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα, αφαιρέστε την μπαταρία και αποθηκεύστε τη συσκευή, καθαρισμένη και προστατευμένη από την ηλιακή ακτινοβολία, σε ξηρό, δροσερό μέρος, ιδανικά στην αρχική της συσκευασία.

Απλοποιημένη δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ

Η digit-tech gmbh δηλώνει ότι το ρολόι τοίχου με θερμόμετρο και υγρόμετρο 4-LD6283-1-2 συμμορφώνεται με τις οδηγίες RoHS 2011/65/EU, 2014/30/EU.



Μπορείτε να κατεβάσετε τις οδηγίες λειτουργίας και τη δήλωση συμμόρφωσης εδώ:
www.digi-tech-gmbh.com/downloads

Στη συνέχεια, κάντε κλικ στον μεγεθυντικό φακό  και εισάγετε τον αριθμό είδους 438564_2207.

Απόρριψη

Το προϊόν και τα υλικά συσκευασίας είναι ανακυκλώσιμα, διαχωρίστε πριν την απόρριψη για καλύτερη διαχείριση των απορριμμάτων. Για πληροφορίες σχετικά με την απόρριψη των χρησιμοποιούμενων προϊόντων απευθυνθείτε στον δήμο ή τη δημοτική σας αρχή.

Προσέξτε την επισήμανση των υλικών συσκευασίας κατά το διαχωρισμό των αποβλήτων, τα οποία φέρουν συντομογραφίες (α) και αριθμούς (β) με την ακόλουθη σημασία:

1-7: πλαστικά

20-22: χαρτί και χαρτόνι

80-98: σύνθετα υλικά.



Απόρριψη της ηλεκτρικής συσκευής

Το σύμβολο με τον διαγραμμένο κάδο απορριμμάτων σημαίνει ότι ο ηλεκτρικός και ηλεκτρονικός εξοπλισμός δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Οι καταναλωτές είναι νομικά υποχρεωμένοι να συλλέγουν τον ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό χωριστά από τα μη διαλεγμένα αστικά απόβλητα στο τέλος της ζωής τους. Με αυτόν τον τρόπο διασφαλίζεται μια φιλική προς το περιβάλλον και την εξοικονόμηση πόρων ανακύκλωση. Οι μπαταρίες και οι συσσωρευτές που δεν είναι καλά κλεισμένοι από την ηλεκτρική ή ηλεκτρονική συσκευή και που μπορούν να αφαιρεθούν μη καταστρεπτικά πρέπει να διαχωριστούν από τη συσκευή πριν παραδοθούν σε σημείο συλλογής και να απορριφθούν όπως προβλέπεται. Το ίδιο ισχύει και για τους λαμπτήρες που μπορούν να αφαιρεθούν από τη συσκευή μη καταστρεπτικά. Οι κάτοχοι ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού από ιδιωτικά νοικοκυριά μπορούν να τον παραδώσουν στα σημεία συλλογής των δημόσιων αρχών διάθεσης απορριμμάτων ή στα σημεία συλλογής που έχουν δημιουργηθεί από τους κατασκευαστές ή τους διανομείς στο πλαίσιο του ElektroG. Η απόρριψη των παλαιών συσκευών είναι δωρεάν. **Επιστρέψτε την παλιά συσκευή στο υποκατάστημά σας LIDL.**

Οι έμποροι με περιοχή πώλησης τουλάχιστον 400 m² υποχρεούνται να πάρουν πίσω για ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό. Το ίδιο ισχύει και για τα καταστήματα πώλησης τροφίμων με συνολικό εμβαδό πωλήσεων τουλάχιστον 800 m², εφόσον προσφέρουν ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές σε μόνιμη βάση ή αρκετές φορές τον χρόνο. Οι πωλητές εξ αποστάσεως με αποθηκευτικό χώρο τουλάχιστον 400 m² για ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό ή συνολική επιφάνεια



αποθήκευσης τουλάχιστον 800 m² υποχρεούνται επίσης να δεχθούν τις επιστρεφόμενες συσκευές. Γενικά, οι διανομείς υποχρεούνται να διασφαλίζουν ότι οι παλιές συσκευές παραλαμβάνονται δωρεάν παρέχοντας κατάλληλες επιλογές επιστροφής σε εύλογη απόσταση. Οι καταναλωτές έχουν τη δυνατότητα να παραδώσουν μια παλιά συσκευή δωρεάν σε έναν διανομέα, που είναι υποχρεωμένος να την πάρει πίσω, εάν αγοράσουν μια αντίστοιχη νέα συσκευή με ουσιαστικά την ίδια λειτουργία. Αυτή η δυνατότητα υπάρχει και για παραδόσεις σε ιδιωτικό νοικοκυριό. Στις πωλήσεις εξ αποστάσεως, η δυνατότητα δωρεάν παραλαβής κατά την αγορά μιας νέας συσκευής περιορίζεται σε εναλλάκτες θερμότητας, συσκευές οθόνης και μεγάλες συσκευές που έχουν τουλάχιστον ένα εξωτερικό άκρο με μήκος μεγαλύτερο από 50 cm. Κατά τη σύναψη της σύμβασης αγοράς, ο διανομέας πρέπει να ρωτήσει τον καταναλωτή για την αντίστοιχη πρόθεση επιστροφής. Εκτός από αυτό, οι καταναλωτές μπορούν να επιστρέψουν έως και τρεις παλιές συσκευές ενός τύπου στο σημείο συλλογής ενός διανομέα δωρεάν, χωρίς αυτό να συνδέεται με την αγορά νέας συσκευής. Ωστόσο, τα μήκη των άκρων των αντίστοιχων συσκευών δεν πρέπει να υπερβαίνουν τα 25 cm. Οι καταναλωτές ενθαρρύνονται να λαμβάνουν μέτρα για τη μείωση των αποβλήτων. Όσον αφορά τις ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές, αυτό σημαίνει παράταση της διάρκειας ζωής τους με την επισκευή ελαττωματικών συσκευών και την πώληση μεταχειρισμένων συσκευών που είναι σε καλή κατάσταση, αντί να αποστέλλονται για απόρριψη. Αφαιρέστε προσεκτικά τις μπαταρίες πριν από την απόρριψη και απορρίψτε τις ξεχωριστά (βλ. απόρριψη μπαταριών).

Απόρριψη των μπαταριών

Το διπλανό σύμβολο σημαίνει ότι οι μπαταρίες και οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα απορρίμματα. Οι ελαττωματικές ή χρησιμοποιημένες μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πρέπει να ανακυκλώνονται σύμφωνα με την οδηγία 2006/66/ΕΕ και τις τροποποιήσεις της. Οι καταναλωτές είναι νομικά υποχρεωμένοι να παραδίδουν όλες τις μπαταρίες και επαναφορτιζόμενες μπαταρίες, ανεξάρτητα από το αν περιέχουν επιβλαβείς ουσίες, όπως:

Cd = Κάδμιο, Hg = Υδράργυρο, Pb = Μόλυβδος, Li = Λίθιο, σε σημείο συλλογής στην κοινότητα/περιοχή ή σε κατάστημα, ώστε να μπορείτε να το απορρίψετε με φιλικό προς το περιβάλλον τρόπο και να ανακτήσετε πολύτιμες πρώτες ύλες, όπως π.χ. κοβάλτιο, νικέλιο ή χαλκό. Η επιστροφή των μπαταριών και των επαναφορτιζόμενων μπαταριών είναι δωρεάν.





ΠΡΟΣΟΧΗ! Περιβαλλοντικές ζημιές λόγω εσφαλμένης απόρριψης

μπαταριών/επαναφορτιζόμενων μπαταριών!

Ορισμένα από τα πιθανά συστατικά, όπως ο υδράργυρος, το κάδμιο και ο μόλυβδος είναι δηλητηριώδη και, όταν δεν απορρίπτονται σωστά, θέτουν σε κίνδυνο το περιβάλλον. Τα βαρέα μέταλλα, για παράδειγμα, μπορούν να έχουν δυσμενείς επιπτώσεις στην υγεία των ανθρώπων, των ζώων και των φυτών και συσσωρεύονται στο περιβάλλον και στην τροφική αλυσίδα για να εισέλθουν στη συνέχεια στον οργανισμό έμμεσα μέσω της τροφής.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Κίνδυνος έκρηξης!

Με παλιές μπαταρίες που περιέχουν λίθιο (Li = λίθιο) υπάρχει υψηλός κίνδυνος πυρκαγιάς. Επομένως, πρέπει να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή στη σωστή απόρριψη παλιών μπαταριών και συσσωρευτών που περιέχουν λίθιο. Η εσφαλμένη απόρριψη μπορεί επίσης να οδηγήσει σε εσωτερικά και εξωτερικά βραχυκυκλώματα λόγω θερμικών επιδράσεων (θερμότητας) ή μηχανικών βλαβών. Ένα βραχυκύκλωμα μπορεί να οδηγήσει σε πυρκαγιά ή έκρηξη και να έχει σοβαρές συνέπειες για τους ανθρώπους και το περιβάλλον. Για τον λόγο αυτό, πριν από την απόρριψη αφαιρέστε τους πόλους μπαταριών και επαναφορτιζόμενων μπαταριών που περιέχουν λίθιο, προκειμένου να αποφύγετε ένα εξωτερικό βραχυκύκλωμα. Οι μπαταρίες και επαναφορτιζόμενες μπαταρίες, που δεν είναι μόνιμα εγκατεστημένες στη συσκευή, πρέπει να αφαιρεθούν πριν από την απόρριψη και να απορριφθούν ξεχωριστά. Επιστρέψτε τις μπαταρίες και τις επαναφορτιζόμενες μπαταρίες μόνο εφόσον είναι αποφορτισμένες! Χρησιμοποιήστε επαναφορτιζόμενες μπαταρίες αντί μπαταριών μίας χρήσης όποτε είναι δυνατόν.

Εγγύηση της digi-tech gmbh

Αυτή η συσκευή συνοδεύεται από εγγύηση **3** ετών από την ημερομηνία αγοράς. Σε περίπτωση ελαττωμάτων σε αυτήν τη συσκευή, έχετε νόμιμα δικαιώματα έναντι του πωλητή της συσκευής. Αυτά τα νόμιμα δικαιώματα δεν περιορίζονται από την εγγύησή μας όπως ορίζεται παρακάτω.

Όροι εγγύησης

Η περίοδος εγγύησης ξεκινά κατά την ημερομηνία αγοράς. Φυλάξτε την απόδειξη σε ασφαλές μέρος. Αυτό το έγγραφο απαιτείται ως απόδειξη αγοράς. Εάν παρουσιαστεί κάποιο ελάττωμα υλικού ή κατασκευής εντός τριών ετών από την ημερομηνία αγοράς αυτής της συσκευής, η συσκευή θα επισκευαστεί ή θα αντικατασταθεί από εμάς - κατά την κρίση μας - δωρεάν. Αυτή η εγγύηση απαιτεί παρουσίαση της ελαττωματικής συσκευής και της απόδειξης αγοράς εντός της τριετούς περιόδου μαζί με μια σύντομη γραπτή δήλωση σχετικά με τη φύση του

ελαττώματος και τον χρόνο εμφάνισης. Εάν το ελάττωμα καλύπτεται από την εγγύησή μας, θα λάβετε την επισκευασμένη ή μια νέα συσκευή. Με την επισκευή ή την αντικατάσταση της συσκευής δεν ξεκινά μια νέα περίοδος εγγύησης.

Περίοδος εγγύησης και νομικές αξιώσεις για ελαττώματα

Με την αντικατάσταση της συσκευής ξεκινά και πάλι η περίοδος εγγύησης σύμφωνα με τον ΝΟΜΟΣ 2251/1994. Αυτό ισχύει επίσης για ανταλλακτικά και επισκευασμένα ανταλλακτικά. Τυχόν ζημιές ή ελαττώματα που υπάρχουν ήδη κατά τη στιγμή της αγοράς πρέπει να αναφέρονται αμέσως μετά την αποσυσκευασία. Οι επισκευές που πραγματοποιούνται μετά τη λήξη της περιόδου εγγύησης χρεώνονται.

Ο πωλητής αναλαμβάνει την ευθύνη σχετικά με τα πραγματικά ελαττώματα και την έλλειψη ιδιοτήτων σύμφωνα με την περιγραφή του προϊόντος. Η διάρκεια ζωής του προϊόντος εξασφαλίζεται για τη διάρκεια της εγγύησης.

Πεδίο της εγγύησης

Η συσκευή κατασκευάστηκε προσεκτικά σύμφωνα με αυστηρές οδηγίες ποιότητας και ελέγχθηκε προσεκτικά πριν από την παράδοση. Η εγγύηση ισχύει για ελαττώματα υλικού ή κατασκευής. Αυτή η εγγύηση δεν καλύπτει τμήματα του προϊόντος που υπόκεινται σε φυσιολογική φθορά και συνεπώς μπορούν να θεωρηθούν ως αναλώσιμα εξαρτήματα ή ζημιές σε εύθραυστα μέρη, π.χ. διακόπτες, μπαταρίες ή τμήματα από γυαλί. Αυτή η εγγύηση καθίσταται άκυρη εάν η συσκευή έχει υποστεί ζημιά λόγω ακατάλληλης χρήσης ή συντήρησης. Για τη σωστή χρήση της συσκευής, όλες οι οδηγίες που δίνονται στις οδηγίες λειτουργίας πρέπει να τηρούνται αυστηρά. Πρέπει να τηρούνται πάντα οι συνιστώμενες χρήσεις και χειρισμοί και να αποφεύγονται οι συνθήκες που αναφέρονται στις προειδοποιήσεις. Η συσκευή προορίζεται μόνο για ιδιωτική και όχι για εμπορική χρήση. Η εγγύηση παύει να ισχύει σε περίπτωση καταχρηστικού και ακατάλληλου χειρισμού, χρήσης βίας και παρεμβάσεων που δεν πραγματοποιήθηκαν από εξουσιοδοτημένο κατάστημα τεχνικής υποστήριξης.

Διαδικασία σε περίπτωση αξίωσης εγγύησης

Για να διασφαλίσετε ότι το αίτημά σας θα διεκπεραιωθεί γρήγορα, χρειάζεται να ακολουθήσετε τις παρακάτω οδηγίες:

- Για κάθε αίτημα, θα πρέπει να έχετε διαθέσιμη την απόδειξη αγοράς και τον αριθμό του προϊόντος (438564_2207) ως αποδεικτικό της αγοράς.
- Μπορείτε να βρείτε τον κωδικό προϊόντος στην πινακίδα του κατασκευαστή, σε μια εγχάραξη, στην πρώτη σελίδα του φύλλου οδηγιών (κάτω αριστερά) ή στην αυτοκόλλητη ετικέτα στο πίσω ή στο κάτω μέρος.
- Σε περίπτωση εμφάνισης λειτουργικών ή άλλων ελαττωμάτων, **επικοινωνήστε πρώτα με το ακόλουθο τμήμα τεχνικής εξυπηρέτησης μέσω τηλεφώνου ή ηλεκτρονικού ταχυδρομείου.**



Μπορείτε να κατεβάσετε το παρόν φύλλο οδηγιών, καθώς και πολλά άλλα εγχειρίδια, βίντεο προϊόντων και λογισμικά στη διεύθυνση www.lidl-service.com.



Με αυτό τον κωδικό QR θα μεταφερθείτε απευθείας στη σελίδα εξυπηρέτησης της Lidl (www.lidl-service.com) όπου μπορείτε να δείτε τις οδηγίες λειτουργίας, πληκτρολογώντας τον αριθμό προϊόντος (438564_2207).

Τεχνική Υποστήριξη

Inter-Quartz GmbH, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, ΓΕΡΜΑΝΙΑ
ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ: support@inter-quartz.de, Τηλέφωνο: +49 (0) 6198 571825

(AT) (BE) (DE) (ES) (FI) (FR) (GB) (IE) (IT) (NI) (NL) (PT) (SE)

00800 5515 6616

(BG) 00800 1114916	(GR) 00800 44140855	(PL) 00800 44 11 493
(CH) 0800 563862	(HR) 0800 222943	(RO) 0800 896640
(CY) 8009 4403	(HU) 0680 981220	(RS) 0800 191026
(CZ) 800 142 315	(LT) 8800 33139	(SI) 0800 80847
(DK) 800 5515 6616	(LV) 8000 5884	(SK) 0800 004449
(EE) 80000 49116	(MT) 800 62851	

ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΗΣ

Παρακαλούμε λάβετε υπόψιν σας ότι η ακόλουθη διεύθυνση δεν είναι διεύθυνση τεχνικής εξυπηρέτησης. Πρώτα επικοινωνήστε με το παραπάνω τμήμα τεχνικής εξυπηρέτησης.
digi+tech gmbh, Valterweg 27A, 65817 Eppstein, ΓΕΡΜΑΝΙΑ

Έτος κατασκευής: 2022, Αρ.-Αριθ.: 4-LD6283-1-2, IAN 438564_2207





digi-tech gmbh

Valterweg 27A
65817 Eppstein
GERMANY



Last information update · Stand der Informationen ·
Version des informations · Laatste informatie ·
Stav informací · Stan informacjí · Stav informácií ·
Actualización de las informaciones · Informationernes stand ·
Versione delle informazioni · Utolsó módosítás ·
Stanje informacija · Poslednje ažuriranje informacija ·
Versiunea informațiilor · Последна редакция ·
Ημερομηνία ενημέρωσης:
10/2022
Art.-Nr.: 4-LD6283-1-2

IAN 438564_2207

